



Bottega di Lungavita®

Natural Products

Since 1946

Natura in Progress



COSMESI NATURALE • INTEGRATORI ALIMENTARI

NATURAL COSMETICS • DIETARY SUPPLEMENTS



Bottega di Lungavita®
Natural Products

Since 1946

www.bottegadilungavita.com

COSMESI NATURALE • INTEGRATORI ALIMENTARI

NATURAL COSMETICS • DIETARY SUPPLEMENTS

COSMETIQUE NATURELLE • SUPPLÉMENT ALIMENTAIRE

PRODUCTOS COSMÉTICOS • SUPLEMENTOS NUTRICIONALES



IL LABORATORIO DELLA NATURA

Una storia fatta di benessere e sapienza scientifica,
un valore riconosciuto dai più elevati standard qualitativi

Abbiamo quasi 40 anni e li portiamo benissimo. Il nostro segreto di salute e bellezza?

Prodotti naturali che derivano dal sapiente equilibrio di tradizione e innovazione, di natura e scienza. Il rispetto per l'ambiente e per i nostri consumatori è sempre al primo posto; la qualità dei nostri preparati è certificata dalla nostra Carta di Garanzia. Siamo fedeli alla nostra storia, ricca di metodi erboristici millenari, ma guardiamo costantemente al futuro, alle tecnologie che ci permettono di crescere. Entra nel mondo Bottega di Lungavita, scopri l'evoluzione della natura.



NATURA, CONOSCENZA, PROGRESSO

Questo è il nostro segreto di lunga vita

Essere e apparire non sono concetti separati: star bene vuol dire anche sentirsi belli e in forma, in armonia con se stessi e con la natura. Ed è proprio la natura, unita al progresso scientifico, che ci fornisce gli elementi per un benessere che si sente e si vede. La linea di Cosmesi Naturale di Bottega di Lungavita offre i prodotti più all'avanguardia per ogni genere di esigenza: idratazione, anti-age, benessere dei capelli, protezione solare, make-up, anti-cellulite e definizione delle forme, aromaterapia, preparati specifici per donne e uomini di ogni età, mamme e bambini. Ogni linea contiene principi attivi sicuri e naturali, studiati appositamente per rispondere ai diversi bisogni di ogni tipo di pelle. Per un benessere ancora più completo, scopri anche i nostri Integratori Alimentari e i Preparati della Tradizione.

Bottega di Lungavita opera con sistemi di qualità UNI EN ISO 9001 - 14001, OHSAS 18001, ISO MEDICAL DEVICE 13485

THE LABORATORY OF NATURE

A story of well-being and scientific knowledge, a value credited by the highest quality standards

We are almost 40 years old and we absolutely don't feel them. The secret of our health and beauty...

Natural products coming from a perfect balance of tradition and innovation, nature and science. Our very first aim is always the respect for the environment and for our customers; the quality of our products is certified by our Guarantee Card. We are loyal to our history, rich in ancient phyto-medicine traditions, but with an eye on the future and the technologies which enable us to grow. Come into the world of Bottega di Lungavita... find out the evolution of nature.

NATURE, KNOWLEDGE, PROGRESS

This is our secret for a "lunga vita"

To be and to look are not separate concepts: wellness means look good and keep fit, in harmony with ourselves and with the nature. And it's the nature itself, together with the scientific progress, which provides the elements for a concrete and visible wellness. The Bottega di Lungavita Natural Cosmetic line offers the most cutting edge products for any possible need: hydration, anti-age, hair treatment, sun care, make-up, anti-cellulite and body shaping, aromatherapy, specific products for every age, women and men, mums and babies. Each line contains safe and natural actives, specifically developed to meet the different needs of all skin types. For an even more complete wellness treatment, discover also our Dietary Supplements.

Bottega di Lungavita management system complies with UNI EN ISO 9001 - 14001, OHSAS 18001, ISO MEDICAL DEVICE 13485

LE LABORATOIRE DE LA NATURE

Une histoire faite de bien-être et connaissance scientifique, un valeur reconnu par les standard qualitatifs les plus élevés.

Nous avons presque 40 ans et on les apporte très bien. Qu'est-ce que est le notre secret de santé et bien-être? Des produits naturels qui dérivent de l'équilibre magistral entre tradition et innovation, de nature et science. Le respect pour l'environnement et pour nos consommateurs est toujours à la première place; la qualité de nos préparations est certifiée pas notre Carte de Garantie. Nous sommes fidèles à notre histoire, riche de méthodes herboriste millénaires, mais nous regardons toujours au futur, à les technologies qui nous permettent de nous grandir. Entrez dans le monde Bottega di Lungavita, découvrez l'évolution de la nature!

NATURE, CONNAISSANCE, PROGRÈS

C'est notre secret de longue vie

Être et apparaître ne sont pas des concepts opposés: se sentir bien signifie aussi se sentir beaux et en forme, en harmonie avec soi-même et la nature. Et c'est en effet la nature, unie au progrès scientifique, qui fournit les éléments pour un bien-être qui on sent et on voit. La ligne de Cosmetique Naturelle de Bottega de Lungavita offre des produits plus à l'avant-garde pour chaque genre d'exigence: hydratation, anti-âge, bien-être des cheveux, protection solaire, make-up, anticellulite et définition de la forme, aromathérapie, préparations spécifiques pour femmes et homme de tous âges, mères et enfants. Chaque ligne contient des actives sûrs et naturels, développés spécialement pour répondre aux différents besoins de chaque type de peau. Pour un bien-être encore plus complet, découvrez aussi nos Suppléments Alimentaires.

Bottega di Lungavita fonctionne avec les systèmes de qualité française UNI EN ISO 9001 - 14001, OHSAS 18001, ISO MEDICAL DEVICE 13485

EL LABORATORIO DE LA NATURALEZA

Una historia hecha de bienestar y sapiencia científica, un valor reconocido de más elevadas normas de cualidades

Tenemos más que 40 años y los llevamos muy bien. Nuestro secreto de salud y belleza?

Productos naturales que derivan por el sapiente equilibrio de traición e innovación, de natura y ciencia. El respecto para el ambiente y para nuestros consumidores está siempre al primer plazo, la calidad de nuestros productos está certificada por nuestra tarjeta de garantía. Somos fieles a nuestra historia, rica en métodos erborísticos milenarios, y tambien miramos costantemente al futuro, a las tecnologías que nos permiten de crecer. Venga en el mundo de Bottega de Lungavita y descubra la evolución de la natura.

NATURALEZA, CONOCIMIENTO, Y PROGRESO

Esto es el secreto de Bottega de Lungavita

Ser o aparecer no son conceptos separados: por "estar bien" se entiende sentirse en forma y hermosos, en completa armonía con si mismos y con la naturaleza. Y es propio la naturaleza, unida al proceso científico, que nos lleva los elementos para un bienestar que se siente y se ve. La linea Cosmética natural de Bottega de Lungavita ofrece los productos mas a la avanguardia para cada tipo de exigencia: hidratación, anti-edad, lucentezza de los cabellos, protección solar, maquillaje, anti-celulitis, y la definición de las formas, aromaterapia, productos específicos, para las mujeres y los hombres de cada edad, mamás y bebés. Cada linea contiene principios activos seguros y naturales, estudiados propio para cumplir con distintas necesidades de cada tipos de piel. Para un bienestar aún más completo, descubra también los suplementos nutricionales.

Bottega di Lungavita Funciona con los sistemas de calidad spagnolo UNI EN ISO 9001 - 14001, OHSAS 18001, ISO MEDICAL DEVICE 13485



Bottega di Lungavita®
Natural Products

Natural Cosmetics Index

Indice Cosmetica naturale

Index Cosmetique Naturelle

Indice de la Cosmética Natural

VITA-AGE® AURUM pag. 06

Progetto staminali - Stem cells project - Projet cellules souches - Projeto stem

VITA-AGE® EXCELLENCE pag. 14

Nutrizione totale - Total nourishing - Nutrition totale - Nutrición total

VITA-AGE® PRESTIGE pag. 18

Trattamento platino colloidale - Colloidal platinum treatment
Traitement platine colloidal - Tratamiento platino coloidal

VITA-AGE® WHITENING pag. 20

Trattamento antimacchia - Anti spot treatment - Traitement anti taches - Tratamiento anti-mancha

VITA-AGE® IN pag. 22

Intervento antietà - Anti-age innovation - Innovation anti-âge - Intervento anti-envejecimiento

VITA-AGE® MAN pag. 26

Trattamento uomo - Man treatment - Traitement homme - Tratamiento hombre

VITA-AGE® HAIR KRINOFORT pag. 28

Trattamento anticaduta - Anti hair loss treatment
Traitement antichute - Tratamiento contra la caída de los cabellos

VITA-AGE® MAMMA pag. 32

Prima e dopo la maternità - Before and after birth naturally
Avant et après la naissance naturellement - Antes y después del embarazo

VITA-AGE® BABY pag. 34

Dalla nascita...naturalmente - From birth naturally
De la naissance...naturellement - Desde el nacimiento...naturalmente

LINFA-AGE® pag. 36

Bellezza senza tempo - Timeless beauty - Beauté sans temps - Belleza sin tiempo

BIOCLARINE® pag. 42

Delicata, biologica, certificata - Gentle, organic, certified
Délicate, biologique, certifiée - Delicada, biológica, certificada

SOL LEON® pag. 44

Abbronzati e sicuri - Tanned and safe - Bronzés en sûreté - Bronzeados y seguros

ARMONIE D'ITALIA® pag. 48

Aromaterapia - Aromatherapy - Aromathérapie - Aromaterapia

ITALIAN TRADITION pag. 52

Tradizione italiana - Italian tradition - Tradition italienne - Italiana traición

SUPERDREN® CELLULITE pag. 54

Meravigliosa forma - Wonderful shape - Merveilleuse forme - Maravillosa forma

VITA-AGE® AURUM

Giovinezza senza età

La linea Vita Age® Aurum combina sostanze naturali e tecnologie all'avanguardia per un'azione anti-invecchiamento immediata. Le cellule staminali di Leontopodium Alpinum agiscono su viso e corpo favorendo l'autoriparazione della pelle e, unite a collagene, acido jaluronico ed elastina, hanno come risultato una pelle distesa, idratata, con un immediato effetto di riempimento. Inoltre, le ceramidi vegetali e le vitamine rafforzano l'idratazione e contrastano la formazione di nuove rughe.

Timeless youth

The Vita Age® Aurum line combines natural raw materials with innovative technologies for an immediate anti-age action. The Leontopodium Alpinum stem cells act on face and body inducing the skin self-repair and, together with collagen, hyaluronic acid and elastin, make the skin soft, hydrated, with an instant filler effect. In addition, vegetable ceramides and vitamins improve the hydration and counteract the formation of new wrinkles.

Jeunesse sans temps

La ligne Vita-Age® aurum combine substances naturelles et technologies à l'avantgarde pour une action anti vieillissement immédiate. Les cellules souches de Leontopodium Alpinum agissent sur le visage et le corps en favorisant l'autoréparation de la peau et, avec le collagène, acide hyaluronique et élastine, donnent le résultat d'une peau étendue, hydratée, avec un effet de remplissage immédiat. En outre, les céramides végétales renforcent l'hydratation et contrastent la formation de nouvelles ridges.

Juventud sin edad

La linea Vita age® aurum combina sustances naturales y tecnologías a la avanguardia para una acción antienvejecimiento inmediata. Las células stem de Leontopodium Alpinum actúan sobre la cara y el cuerpo favoreciendo la autoriparación de la piel, y unidas a colágeno, ácido ialurónico y elastina, tienen como resultado una piel destendida, hidratada, con un inmediato efecto de relleno. Además, las ceramidas vegetales y las vitaminas refuerzan la hidratación y contrastan la formación de nuevas arrugas.



CLINICAL TEST



30VAAURO1

CREMA VISO RIGENERANTE

50 ml

Trattamento viso giorno e notte per un'efficace azione anti-invecchiamento, a base di colture di cellule staminali di Leontopodium alpinum (o stella alpina), collagene, elastina, acido ialuronico, vitamine e ceramidi.

CLINICAL TEST



30VAAURO2

CONCENTRATO ANTIRUGHE RIDENSIFICANTE

30 ml

Un concentrato cellulare dalla fortissima capacità antiossidante, rigenerante e cito-protettiva a base di colture di cellule staminali di Leontopodium alpinum in sinergia con collagene, elastina e acido ialuronico.

30VAAURO4

GOCCE RIGENERANTI AUTOABBRONZANTI VISO

30 ml

Gocce dalle proprietà autoabbronzanti e rigeneranti a base di colture di cellule staminali da Leontopodium alpinum per un'abbronzatura naturale immediata come un effetto lampada.



30VAAURO5

FILLER RIGENERANTE

15 ml

Innovativo prodotto ad effetto rigenerante e riempitivo, potenziato dall'utilizzo di cellule staminali di Leontopodium alpinum in sinergia con microsfere di acido ialuronico.

STEMS REGENERATING FACE CREAM

Day & night face treatment for an effective anti-age action, with Leontopodium alpinum (edelweiss) stem cells, collagen, elastin, hyaluronic acid, vitamins and ceramides.

CRÈME VISAGE RÉGÉNÉRANTE

Traitement visage jour et nuit pour une action antivieillissement efficace, à base de cultures de cellules souches de Leontopodium alpinum (ou Edelweiss), collagène, élastine, acide hyaluronique.

CREMA RIGENERANTE PARA LA CARA

Tratamiento para el rostro que tiene que ser utilizado durante la jornada y de noche para una eficaz acción anti-envejecimiento, a base de culturas de celulas estaminales de Leontopodium alpinum (o edelweiss), colágeno, elastina, ácido hialurónico, vitaminas y ceramides.

STEMS REDENSIFYING SERUM

A cell concentrate with a powerful anti-oxidant, regenerating and cytoprotective properties with Leontopodium alpinum stem cells, collagen, elastin and hyaluronic acid.

SÉRUM ANTIRIDES REDENSIFIANT

Un concentré cellulaire avec une puissante capacité anti-oxydante, régénérante et cytoprotectrice à base de cultures de cellules souches de Loentopodium alpinum en synergie avec collagène, élastine et acide hyaluronique.

CONCENTRADO ARRUGAS REDENSIFICANTE

Un concentrado celular dotado de una capacidad antioxidante muy fuerte, regeneradora, y citoprotectiva a base de culturas de celulas stem de Leontopodium alpinum en sinergia con colágeno, elastina, y ácido hialurónico.

REGENERATING SELF-BRONZING FACE DROPS

Self-tanning and regenerating drops, with Leontopodium alpinum stem cells for a golden, natural tan, like an immediate sunlamp effect.

GOUTTES RÉGÉNÉRANTES AUTO-BRONZANTES

Gouttes avec des propriétés auto-bronzantes et régénérantes à base de cultures de cellules souches de Leontopodium Alpinum pour une bronzage naturelle et immédiate effet lampe.

GOTAS REGENERADORAS Y AUTOBRONCEADORAS PARA EL ROSTRO

Gotas con propiedades autobronceadoras y regeneradoras a base de culturas de celulas estaminales de Leontopodium alpinum para un bronceado natural inmediato como un efecto lámpara.

REGENERATING FILLER

An innovative product with a plumping effect, with Leontopodium alpinum stem cells in synergy with hyaluronic filling microspheres.

FILLER RÉGÉNÉRANT

Produit innovateur avec effet régénérant et de rempissage, incrémenté par l'usage de cellules souches de Leontopodium Alpinum en synergie avec des microsphères de acide hyaluronique.

REGENERACIÓN DE RELLENO

Innovativo producto a efecto regenerante y de relleno, potenciado por el utilizo de celulas estaminales de Leontopodium alpinum en sinergia con microesferas de ácido hialurónico.

**30VAAURO6**
**CREMA CORPO
RIGENERANTE
ULTRA RASSODANTE**
200 ml

Trattamento rassodante nutritivo per contrastare il rilassamento delle zone del corpo, a base di collagene, elastina e acido ialuronico con cellule staminali da Leontopodium Alpinum.

**30VAAURO7**
**INTEGRATORE
ALIMENTARE**
30 compresse
30 tablets

Integratore alimentare a base di collagene, elastina, acido ialuronico e vitamine ad azione ridensificante.

**30VAAURO8**
TRATTAMENTO MANI
75 ml

Trattamento mani rigenerante antimacchia, con estratto schiarente di mandarino giapponese, filtri UVA-UVB, vitamine e cellule staminali da Leontopodium alpinum. Previene la formazione di macchie cutanee e schiarisce quelle esistenti.

**30VAAUR10**
FRAGRANZA
100 ml

Una fragranza intensa e femminile con splendide note fresche, fiorite e la profondità del muschio e del sandalo.

**30VAAUR14**
**IALURONICO
CONCENTRATO FIALE**
7 fiale da 2,5 ml
7 vials of 2,5 ml

Trattamento idratante in fiale a base di un cocktail di acido ialuronico a basso e medio peso molecolare altamente biodisponibile.

**30VAAUR15**
ACQUA MICELLARE
250 ml

Innovativa soluzione micellare che in un unico gesto deterge e strucca perfettamente il viso, con azione idratante e purificante.

GLUTEN FREE
**30VAAUR16**
**GEL BORSE E
OCCHIAIE**
15 ml

Trattamento intenso in gel specifico per attenuare occhiaie, gonfiore e palpebre pesanti. Svolge una mirata azione anti-age grazie alla presenza di **Cellule Staminali vegetali**, **Caffeina**, ed un **innovativo estratto di alga marina** che stimola il collagene e protegge il delicato microcircolo.

GLUTEN FREE
**30VAAUR17**
**MASCHERA VISO
IDRATANTE ANTIETÀ**
2x7,5 ml

Maschera viso soffice cremosa ad azione anti-age idratante, riequilibrante, formulata con **Cellule Staminali vegetali** ed **estratto di lamponi** ad alta attività protettiva ed emolliente, **Ceramidi**, **Elastina**, **Acido ialuronico**. Stimola il naturale rinnovamento cellulare, promuove l'idratazione a lunga durata e assicura alla pelle uno straordinario effetto bellezza.

HYALURONIC CONCENTRATE VIALS

Moisturizing treatment in vials a highly bioavailable containing mix of low and medium molecular weights of hyaluronic acid.

HYALURONIQUE CONCENTRÉ AMPOULES

Traitement hydratant à base d'un mix d'acide hyaluronique à poids moléculaire bas et moyen hautement bio disponible.

CONCENTRADO HIALURÓNICO EN AMPOLLAS

Tratamiento hidratante en ampollas a base de un cóctel de ácido hialurónico a bajo y medio peso molecular altamente biodisponible.

CLEANSING SOLUTION

Innovative micellar solution which cleans and removes make-up in one-step, with moisturizing and purifying action.

EAU MICELLAIRE

Solution micellaire innovatrice qui nettoie et démaquille parfaitement le visage en un seul geste, avec action hydratante et purifiante.

SOLUCIÓN MICELAR

Innovativa solución micelar que en un único gesto limpia y quita el maquillaje perfectamente del rostro, con acción hidratante y purificante.

EYE GEL FOR BAGS AND DARK CIRCLE

Intensive eye gel treatment, which soothes and relieves dark circles, puffiness and drooping eyelids. It exerts an effective anti-age action thanks to the presence of **Plant stem cells**, **Caffeine** and an **innovative seaweed extract** that stimulates collagen and protects the microcirculation.

GEL YEUX POCHE ET CERNES

Traitement intensif en gel qui est spécifique pour atténuer les cernes, gonflements et paupières lourdes. Il joue une spécifique action anti-âge grâce à la présence de **cellules Staminales végétales**, **Caféine**, et un **innovateur extrait d'algue marine** qui stimule le collagène et protège la délicate microcirculation.

GEL BOLSAS Y OJERAS

Tratamiento intensivo en gel que es específico para atenuar las ojeras, y los circulos oscuros. Desarrolla una específica acción anti-envejecimiento gracias a la presencia de **celulas stem vegetales**, **Cafeína**, y un **innovativo extracto de algas marinas** que estimulan el colágeno y protegen la delicada microcirculación.

ANTI-AGE MOISTURISING FACE MASK

Soft and creamy facemask with anti-aging, restoring and moisturizing action, formulated with **Plant stem cells**, **raspberry extract** which plays a protective and emollient activity, **Ceramides**, **Elastin** and **Hyaluronic acid**. It stimulates the natural cell renewal, promotes a long-lasting hydration and ensures an extraordinary beauty effect to the skin.

MASQUE HYDRATANTE ANTI-ÂGE POUR LE VISAGE

Crèmeuse masque à action antivieillissement, équilibrante, formulée avec des **Cellules staminalas** et extrait de framboise qui joue un activité émollient et revitalisant, **Céramides**, **Elastine**, **Acide hyaluronique**. Stimule la naturelle rénovation cellulaire, favorise l'hydratation à long durée et assure une extraordinaire effet beauté.

MÁSCARA ANTI-ENVEJECIMIENTO PARA EL ROSTRO

Cremosa máscara a acción anti-envejecimiento , equilibrante, formulada con celulas estaminalas y extractos de frambuesa que realiza una accion emoliente y renovante, Ceramides, Elastina, Ácido hialurónico. Estimula la natural renovación cutanea, promueve la hidratación de larga duración y asegura un extraordinario efecto belleza.

Una fragranza intensa e femminile con splendide note fresche, fiorite e la profondità del muschio e del sandalo.

CLINICAL TEST - ABSTRACT



STUDY DESIGN

The objective of the study described below was to **evaluate the anti-wrinkle, elasticizing, redensifying and reparative efficacy** of a cosmetic treatment on the cutaneous barrier. For this purpose, a clinical study was carried out on a significant sample of healthy female subjects whose skin was sagging and lacking in tone. After 15 - 30 and 60 days of use, the efficacy of the product was evaluated by using non-invasive techniques to quantify cutaneous barrier function, hydration of the stratum corneum, cutaneous cohesivity by the cutaneous tape-stripping technique, elasticity and analysis of the features of the cutaneous findings. The instrumental analysis was then completed by a clinical evaluation carried out by a dermatologist

and by subjective evaluation by participants in the study.

NAME OF THE PRODUCTS AND DIRECTIONS OF USE

The cosmetic products evaluated in the study were formulated without substances that are prohibited by CE legislation; furthermore they were tested to ascertain their safety for use on human volunteers (Patch test and cosmetic dossier).

VITA-AGE AURUM REGENERATING FACE CREAM

Apply the product morning and evening to a perfectly clean face and neck, massaging delicately until completely absorbed.

VITA-AGE AURUM REDENSIFYING ANTI-WRINKLE CONCENTRATE

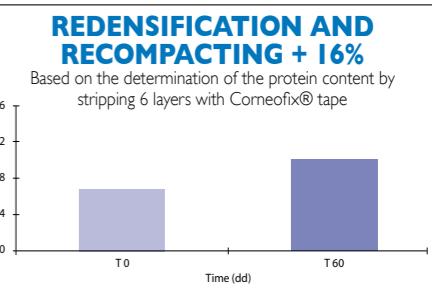
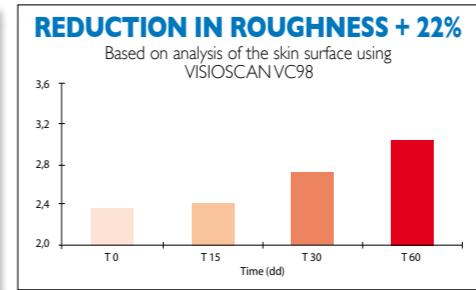
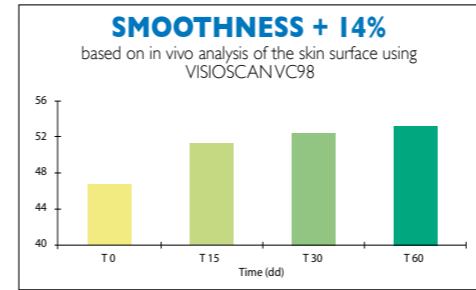
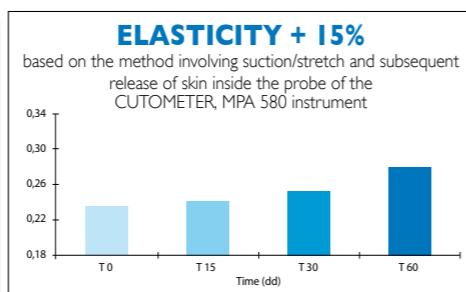
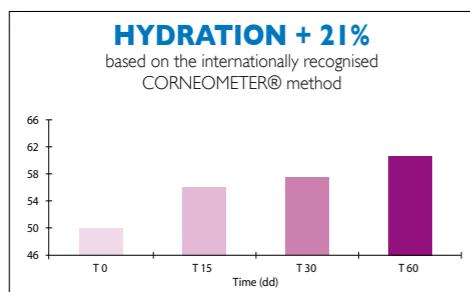
Apply morning and evening to the face, patting with the fingertips. Focus attention on areas with expression wrinkles and signs of aging.

SELECTION OF THE SUBJECTS

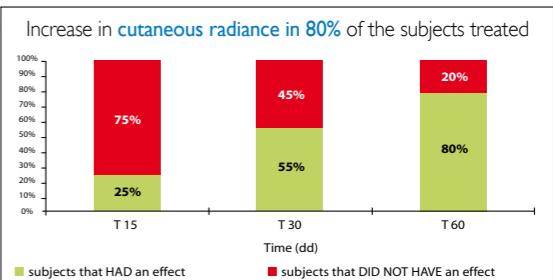
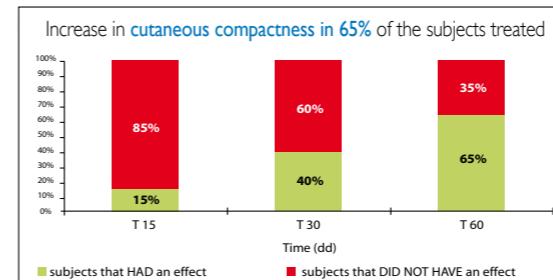
Female subjects were selected according to the following criteria

- Healthy female subjects.
- Age between 30 and 65 years old.
- Subjects with a cutaneous clinical picture characterized by cutaneous alterations induced by chronological aging (dryness, cutaneous atonia, dull/lifeless complexion, wrinkles).
- Subjects who had not participated in similar studies for at least one month.
- Commitment not to use other topical products with similar properties to the product being tested for the entire duration of the study.
- Commitment not to change the normal daily routine.
- Subjects who had been informed about the procedures of the study and who had given signed consent.

RESULTS ON THE FACE



EVALUATION OF THE DERMATOLOGIST



After 60 days of treatment:

- 1 - The visibility of wrinkles does not vary
- 2 - The wrinkles appear slightly reduced
- 3 - The wrinkles are visibly reduced

30%
40%
30%

EVALUATION OF THE CONSUMER

- 100% of subjects treated consider the **tolerability of the treatment to be excellent**.
- 100% believe that their skin has been **convincingly revitalized**.
 - 75% state that they definitely have **less visible wrinkles**.

T 0



T 60 DAYS



The images, which were obtained by *in vivo* analysis of the cutaneous surface using a VISIOSCAN videocamera, demonstrate how treatment with VITA-AGE AURUM REGENERATING FACE CREAM and VITA-AGE AURUM REDENSIFYING ANTI-WRINKLE CONCENTRATE 60 days had a positive effect on reducing cutaneous wrinkles and showed a visible improvement in cutaneous smoothness.

CONCLUSIONS

The VITA-AGE AURUM treatment results in an improvement in cutaneous trophicity as shown by the improvement in elasticity, hydration and functionality of the cutaneous barrier. Profilometric analysis demonstrates a reduction in the visibility of wrinkles and an increase in cutaneous smoothness, together with a reduction in roughness and coarseness of the skin. Furthermore the analysis of the epidermal stratum corneum structure demonstrates that the treatment exerts a compacting/strengthening effect, which can also be seen by the improvement in the aesthetic aspects of the skin, which appears more toned and radiant.

VITA AGE® AURUM - HAND TREATMENT

CLINICAL TEST - ABSTRACT



STUDY DESIGN

AIM. The study is aimed at evaluating the efficacy of a cosmetic product in terms of reducing the appearance of skin spots and of improving skin moisturization. In order to reach this goal a clinical-instrumental study was carried out on 20 female healthy subjects with skin hyper pigmented spots on their hands. Evaluations were carried out after 15 and 30 days of daily products use.

SELECTION OF SUBJECTS

Test subjects. 20 female subjects from a panel of subjects with hyper pigmented hand skin spots skin were enrolled by the Dermatologist. After the enrolment the Dermatologist evaluated the physiological skin conditions

(T0) by means of non invasive skin bioengineering methods.

Inclusion criteria.

- Healthy female subjects with hyper pigmented spots on hand skin.
- Age over 18 years.
- Subjects who have not been recently involved in any other similar study.
- Type: Caucasian.
- Subjects aware of the test procedure and having signed an informed consent form.
- Commitment not to use products with the same characteristics as those of the tested products.

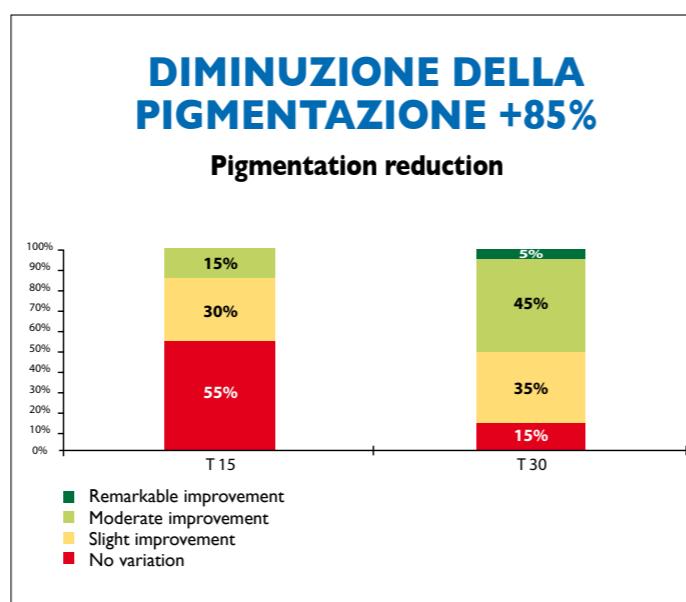
RESULTS AFTER 1 MONTH TREATMENT

CLINICAL EVALUATION

Pigmentation reduction. Clinical evaluation

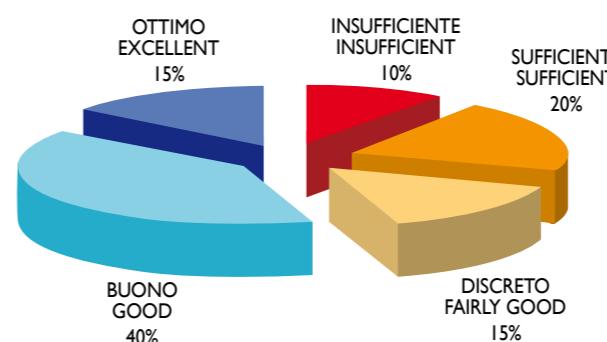
At the beginning of the test and after 15 and 30 days of product use, the dermatologist evaluates the pigmentation reduction of skin spots in accordance with the clinical scores reported in the table.

Clinical evaluation at T30,T	Score
No variation	0
Slight improvement	1
Moderate improvement	2
Remarkable improvement	3

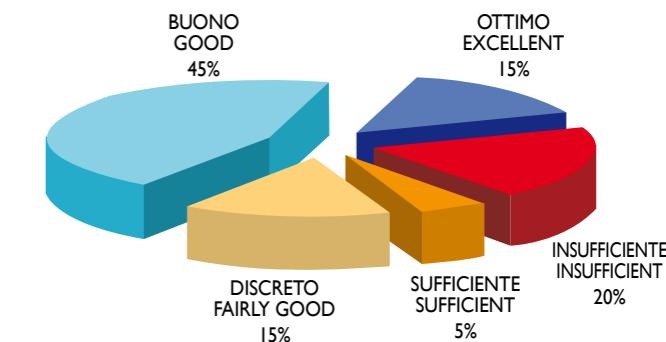


Self assessment. At the end of the study the volunteers filled a questionnaire to express their opinion to the questions below.

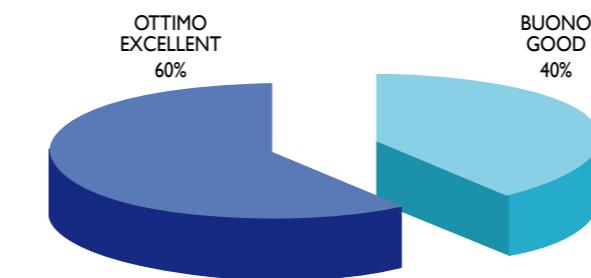
1 - Is your skin spots visibility more attenuated?



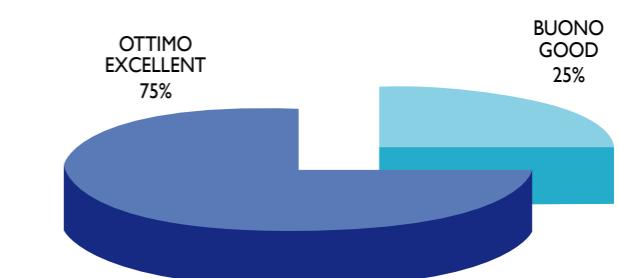
2 - How would you evaluate product whitening effect?



3 - How would you evaluate product softening effect?



4 - How would you evaluate product acceptability?



CONCLUSIONS

On the basis of the data here presented, it is possible to conclude that the product

ANTI SPOT HAND CREAM VITA-AGE® AURUM

has a positive effect on reduction in the pigmented skin spots on the treated area, which appear lighter.

Instrumental evaluation is confirmed by clinical assessment that shows an attenuation of the spots. Furthermore, the enrolled volunteers judged the treatment well tolerated, pleasant and efficacy in terms of reduction of the skin spots visibility.

VITA-AGE® EXCELLENCE

Dritto al cuore delle cellule

Una formulazione avanzata a base di cellule staminali da Gardenia Jasminoides e collagene nativo per ristrutturare l'epidermide e rinforzare le sue barriere protettive. Un sollievo immediato per pelli secche e desquamate, unito a una potente azione anti-age, sia preventiva che riparatrice. La pelle risulta viva, luminosa, elastica. Oli e burri naturali, insieme alle vitamine garantiscono nutrizione, morbidezza e reidratazione.

Straight to the heart of the cells

An advanced formulation based on Gardenia Jasminoides stem cells and native collagen, to restructure the epidermis and reinforce its barrier. An instant relief for dry and stressed skin, together with a strong preventing and repairing anti-age action. The skin looks alive, luminous, elastic. Natural oils and butters, together with vitamins, guarantee nutrition, smoothness and re-hydration.

Droit au cœur des cellules

Une formulation avancée à base de cellules souches de Gardenia Jasminoides et collagène natal pour restructurer l'épiderme et renforcer ses barrières protectives. Un relief immédiat pour les peaux sèches et desquamées, unie à une puissante action anti-âge, même de prévention que de réparation. Huiles et beurres naturels avec les vitamines assurent nutrition, douceur et réhydratation.

Directa al corazón de las celulas

Una formulación muy avanzada a base de células stem de Gardenia Jasminoides y colágeno nativo para restructuring la epidermis y reforzar sus barreras protectivas. Un alivio inmediato para las pieles secas y desquamadas, unida a una potente acción anti-envejecimiento, preventiva y reparativa.



NUTRIZIONE TOTALE

TOTAL NOURISHING



CLINICAL TEST

30VAEXC01

TRATTAMENTO VISO NUTRIZIONE TOTALE

50 ml

Formulazione altamente avanzata che arriva dritto al cuore delle cellule, contenente Geranylgeranyl propanolo (GGP), cellule staminali da Gardenia Jasminoides e resveratrol.



30VAEXC02

COLLAGENE CONCENTRATO FIALE

7 fiale da 2,5 ml
7 vials of 2,5 ml

Trattamento nutritivo in fiale a base di collagene solubile, cellule staminali da Gardenia Jasminoides e resveratrol.



30VAEXC03

FRAGRANZA

100 ml

Un'avvolgente fragranza, elegante e suadente, con note dolci, fiorite ed il tocco sensuale di sandalo e vaniglia.



30VAEXC05

CUOR D'ACQUA VISO

30 ml

Un trattamento di idratazione profonda per il viso basato su un innovativo complesso vegetale che rilancia l'azione delle ACQUAPORINE e aiuta la naturale irrigazione cutanea. Insieme alla tecnologia delle cellule staminali garantisce idratazione intensa, attiva e duratura.



30VAEXC06

CUOR D'ACQUA CORPO

150 ml

Un trattamento di idratazione profonda per il corpo basato su un innovativo complesso vegetale che rilancia l'azione delle ACQUAPORINE della pelle e aiuta la naturale irrigazione cutanea. Insieme alla tecnologia delle cellule staminali garantisce idratazione intensa, attiva e duratura.



GLUTEN FREE

30VAEXC07

MASCHERA VISO NUTRIENTE RIVITALIZZANTE

2x7,5 ml

Maschera di bellezza cremosa ad azione nutritiva, rivitalizzante, formulata con Cellule Staminali vegetali, Collagene, Vitamine, Oli ed estratti naturali tra cui il frutto di Litchi, che combatte stanchezza e stress ossidativo. Ridensifica e idrata in profondità, contrasta il rilassamento cutaneo, risveglia il naturale capitale collagenico apportando alla pelle turgore, elasticità e tono.

TOTAL NOURISHING FACE TREATMENT

An advanced formulation which works on the heart of the cells, containing Geranylgeranyl propanol (GGP), Gardenia Jasminoides stem cells and resveratrol.

TRAITEMENT VISAGE NUTRITION

Formation hautement avancée qui arrive droit au cœur des cellules, contenant Geranylgeranyl propanol (GGP), cellules souches e Gardenia Jasminoides et résvatrol.

TRATAMIENTO DE NUTRICIÓN TOTAL PARA LA CARA

Formulación altamente avanzada que llega derecho al corazón de las células, contiene Geranylgeranyl propanol (GGP), células estaminales de Gardenia Jasminoides y Resveratrol.

COLLAGEN CONCENTRATE VIALS

A nourishing treatment in vials containing soluble collagen, Gardenia Jasminoides stem cells and resveratrol.

COLLAGÈNE CONCENTRÉ AMPOULES

Traitement nutritif en ampoules à base de collagène soluble, cellules souches de Gardenia Jasminoides et résvatrol.

COLAGENO CONCENTRADO EN AMPOLLAS

Tratamiento nutritivo en ampollas a base de colágeno soluble, células estaminales de Gardenia Jasminoides y resveratrol.

FRAGRANCE

An enveloping, elegant and captivating fragrance with sweet floral notes and the sensual touch of sandalwood and vanilla.

FRAGRANCE

Une fragrance enveloppante, élégante et charmante, avec des notes douces, fleuries et la touche sensuelle de santal et vanille.

FRAGRANCIA

Un envolvente fragancia, elegante y suavemente, con notas dulces, floridas y el toco sensual de sandalia y vainilla.

WATER ESSENCE FACE

A deep moisturizing face treatment with an innovative natural complex that reactivates the action of the skin's ACQUAPORINS and assists natural cutaneous irrigation. Together with stem cells technology it ensures intense, active and long-lasting hydration.

COEUR D'EAU VISAGE

Un traitement d'hydratation profonde pour le visage à base d'un complexe végétal innovateur qui relance l'action des ACQUAPORINES et aide l'irrigation naturelle de la peau. Avec la technologie des cellules souches assure hydratation intense, active et durable.

CORAZÓN DE AGUA PARA EL ROSTRO

Un tratamiento de hidratación profunda para el rostro basado sobre un innovativo complejo vegetal que activa la acción de las acuaporinas y ayuda la natural irrigación cutánea. Juntos a la tecnología de las células stem asegura una hidratación intensa, activa, y duradera.

WATER ESSENCE BODY

A deep moisturizing body treatment with an innovative natural complex that reactivates the action of the skin's ACQUAPORINS and assists natural cutaneous irrigation. Together with stem cells technology it ensures intense, active and long-lasting hydration.

COEUR D'EAU CORPS

Un traitement d'hydratation profonde pour le corps à base d'un complexe végétal innovateur qui relance l'action des ACQUAPORINES et aide l'irrigation naturelle de la peau. Avec la technología de las células souches assure hidratación intensa, activa y durable.

CORAZÓN AGUA CUERPO

Un tratamiento de hidratación profunda para el cuerpo basado sobre un innovativo complejo vegetal que activa la acción de las acuaporinas y ayuda la natural irrigación cutánea. Juntos a la tecnología de las células stem garantía hidratación intensa, activa, y duradura.

REVITALIZING NOURISHING FACE MASK

Creamy beauty mask which a nourishing and revitalizing action, formulated with Plant stem cells, Collagen, Vitamin, Oils and natural extracts such as Litchi fruit, that counteracts tiredness and oxidative stress. It Densifies and deeply moisturizes, contrasts skin relaxation, boosts the natural capital collagen, providing firmness, elasticity and tone to the skin.

MASQUE POUR LE VISAGE NUTRITIVE ET REVITALISANTE

Masque de beauté crèmeuse à action nutritive, revitalisante, formulée avec des cellules végétales et staminales, Collagène, Vitamine, huiles et extraits naturels comme le fruit de Litchi, qui combat la fatigued et stress oxydatif. Densifie et hydrate en profondeur, contre la détente de la peau et le naturel capital collagène, apportant à la peau turgescence, élasticité et ton.

MÁSCARA PARA EL ROSTRO NUTRITIVA Y REVITALIZANTE

Máscara de belleza cremosa a acción nutritiva, revitalizante, formulada con Celulas estaminales vegetales, Colágeno, Vitaminas, aceites y extractos naturales como el fruto de Litchi, que contrarresta el cansancio y el estrés oxidativo. Ridensifica y hidrata en profundidad, contrarresta el relajamiento cutáneo, despierta el natural capital colágeno aportando a la piel turgencia, elasticidad y tono.

VITA AGE® EXCELLENCE

CLINICAL TEST - ABSTRACT



STUDY DESIGN

The study was aimed at evaluating the efficacy of a cosmetic product in terms of attenuating the signs of skin ageing. In order to reach this goal, a clinical-instrumental study was carried out on 20 healthy female who showed clinical signs of skin ageing. The age of the subjects was between 45 and 60 years old. Treatment efficacy was evaluated after 3 and 8 weeks of treatment by means of non invasive bioengineering technique that allow to quantify skin elasticity and moisturization. Skin cohesion and anti-desquamation was assessed after 30 days of product use by means of tape stripping. The instrumental analysis was integrated with the clinical analysis carried out by the Dermatologist.

TEST SUBJECTS

The subjects participating in the study were selected by a dermatologist from a panel according to the following inclusion/non inclusion criteria:

- Healthy female subjects.
- Age between 45 and 60 years old.
- European race (no Caucasian type).
- Subjects showing clinical signs of skin ageing due to physiological ageing (skin wrinkledness, relaxed skin, little tonic skin, dull complexion).

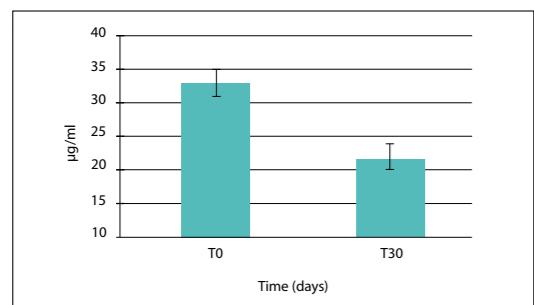
PRODUCT NAME: the tested cosmetic products do not contain any substance which is forbidden by EEC regulations regarding the use of cosmetic and personal hygiene products; the preservatives contained in the formula are in the list of accepted ingredients published by EEC and are used in a concentration provided for by the law. The use of all substances that are subject to concentration limits conforms to the limits and instructions published in the respective appendices of EEC regulation 76/768.

DIRECTIONS: apply twice a day. Apply using a light massage on face.

RESULTS ON FACE

SKIN DESQUAMATION EVALUATION

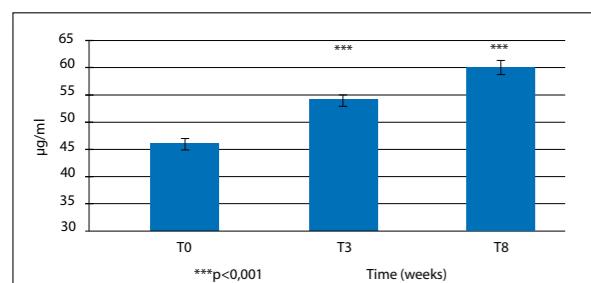
The experimenter takes non-invasive samples of 6 layers of the stratum corneum from clean face skin (by means of Corneofix® plasters, Courage+Khazaka, electronic GmbH) in order to determine the protein content. Evaluating cutaneous cohesivity (anti-desquamation) in terms of its protein content is useful to assess compacting efficacy of the cosmetic treatment, which implies the reduction of proteins remaining on the plaster.



DESQUAMATION AND DRYNESS REDUCTION

+30,9%

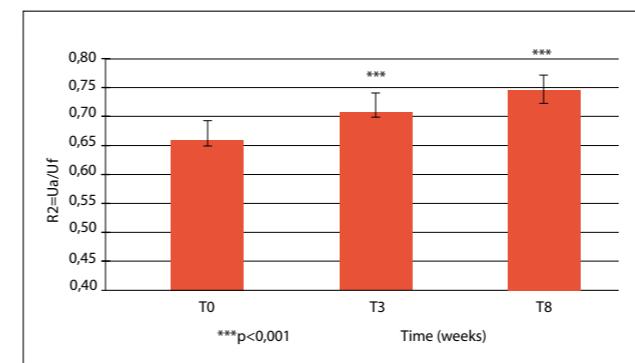
The data here presented states that after 4 weeks (30 days) of use of the product VITA-AGE® EXCELLENCE CREAM the external structure of the epidermis expresses more compactness, reducing the tendency to desquamation of the stratum corneum.



MOISTURIZATION

+32,2%

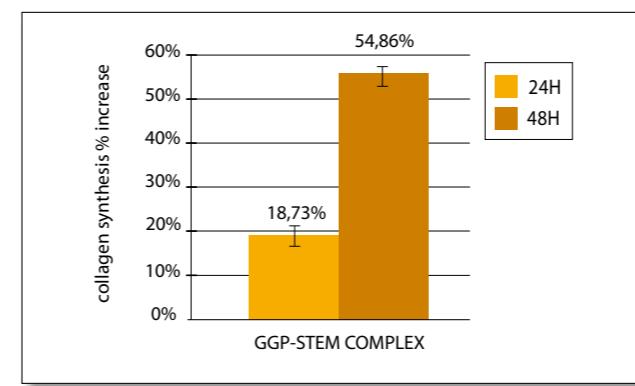
The method is based on the internationally recognized CORNEOMETER®, that measures the skin moisturization value.



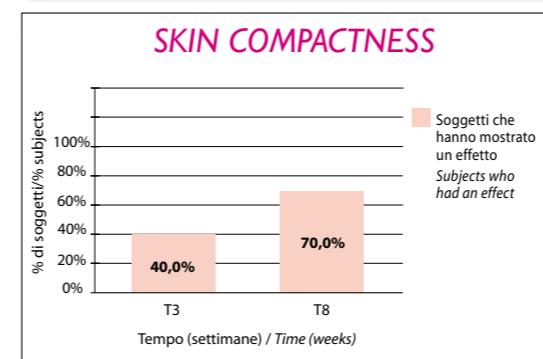
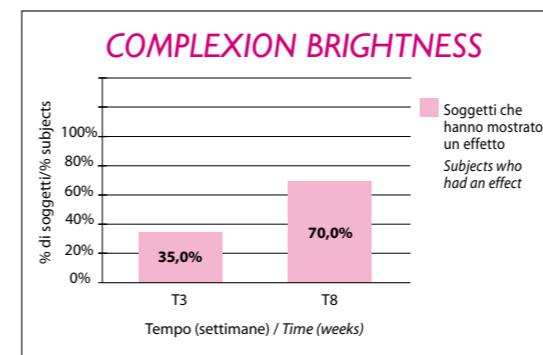
ELASTICITY

+12%

Based on skin suction/elongation principle after a negative and constant pressure stimulation and on its subsequent release when the stimulus finish, CUTOMETER® MPA 580 measures the elasticity value.



* Test in vitro



CONCLUSIONS

VITA-AGE EXCELLENCE CREAM determines an improvement in the trophic state of the skin, instrumentally and clinically. An increase in skin moisturization and an improvement in the viscoelastic features of the skin and a decrease of the trans epidermal water loss were highlighted. Clinical analysis emphasizes a progressive improvement of the aesthetic aspect of the skin through a greater brightness of the complexion, a greater skin compactness and a reduced visibility of the wrinkles.

CLINICAL DERMATOLOGICAL EVALUATION

Clinical evaluations are taken by the dermatologist according to clinical scores based on skin modification.



Sublime effetto bellezza

Esclusivo trattamento, nutriente, rigenerante ad azione rassodante anti età. Arricchito di prezioso Platino Colloidale è una risposta all'avanguardia nel contrastare e ridurre la perdita di densità e di elasticità della nostra pelle. Un piacevole trattamento benessere ad azione idratante, riequilibrante e nutritiva.

Beautiful skin sensation

Exclusive treatment with nourishing, regenerating, toning and anti-aging action. Enriched with Colloidal Platinum is a precious ally to fight and reduce loss of skin density and elasticity. A luxury beauty treatment with moisturizing, restoring and nourishing effect.

Sublime effet de beauté

Traitements exclusif nourrissant, régénérant avec action raffermissant anti-âge. Enrichi avec le précieux Platine Colloïdal est une réponse à l'avanguardia pour contraster et réduire la perte de densité et élasticité de notre peau. Un traitement de bien-être agréable avec action hydratante, riequilibrante et nourrissante.



Súblime efecto belleza

Exclusivo tratamiento, nutritivo, regenerador a acción reafirmante anti-envejecimiento. Enriquecido con precioso Platino coloidal es una respuesta a la avanguardia en el contrastar y reducir la perdida de densidad y de elasticidad de nuestra piel. Un agradable tratamiento bienestar a acción hidratante, reequilibrante, y nutritivo.

TRATTAMENTO PLATINO COLLOIDALE

COLLOIDAL PLATINUM TREATMENT



30VAPRG01

CREMA VISO CON PLATINO COLLOIDALE
50 ml

Preziosa crema viso e collo giorno/notte ricca di attivi ad azione rassodante, nutritive e ridensificante arricchita di Platino Colloidale. La pelle risulta più liscia, compatta e tonica.



30VAPRG02

TRATTAMENTO FIALE CON PLATINO COLLOIDALE
7 fiale da 2,5 ml
7 vials of 2,5 ml

Prezioso trattamento intensivo viso in fiale arricchito di Platino Colloidale. Goccia dopo goccia rappresenta una strategia naturale, completa ed efficace, per dare forza e vitalità alla pelle e contrastare i segni del tempo.



30VAPRG03

SIERO VISO CON PLATINO COLLOIDALE
30 ml

Prezioso siero viso e collo arricchito di Platino Colloidale formulato per idratare in profondità le pelli più secche e stressate. Non grasso, è ideale per tutti i tipi di pelle e come base per il trucco.



30VAPRG04

FLUIDO CORPO CON PLATINO COLLOIDALE
150 ml

Prezioso fluido corpo arricchito di Platino Colloidale pensato per idratare in profondità. Particolarmente indicato per pelli aride e poco elastiche, è perfetto dopo il bagno e la doccia.

FACE CREAM WITH COLLOIDAL PLATINUM

Exclusive day-night treatment face and neck enriched of Colloidal Platinum, with firming, nourishing and redensifying active ingredients. Skin becomes more compact, softener and toned.

CRÈME VISAGE AVEC PLATINE COLLOÏDALE

Precieuse crème visage et cou jour/night riche d'actives à action raffermissante, nourrissante, et redensifiante enrichie de Platine Colloïdal. La peau résulte plus lisse, compacte et tonique.

CREMA PARA EL ROSTRO CON PLATINO COLOIDAL

Preciosa crema para el rostro y cuello dia/noche rica en activos a acción rassodante, nutritiva y redensificante enriquecida con platino coloidal. La piel resulta más lisa, compacta, y tonica.

VIALS TREATMENT WITH COLLOIDAL PLATINUM

Exclusive intensive treatment in vials, enriched of Colloidal Platinum. Drop by drop it consists in a complete natural strategy fighting ageing signs and giving energy and vitality to stressed skin.

TRAITEMENT AVEC PLATINE COLLOÏDAL AMPOULES

Precieux traitement intensif en ampoules enrichi avec Platine Colloïdal. Goutte après goutte représente une stratégie naturelle, complète et efficace, pour donner force et vitalité à la peau et contraster les signes du temps.

TRATAMIENTO AMPOLLAS CON PLATINO COLOIDAL

Precioso tratamiento intensivo para el rostro en ampollas enriquecido con platino coloidal. Gutas después gutas es una estrategia natural, completa y eficaz, para dar fuerza y vitalidad a la piel y contrastar los signos de la edad.

FACE SERUM WITH COLLOIDAL PLATINUM

Exclusive face and neck concentrate enriched with Colloidal Platinum created for the deep-down hydration of the driest and stressed skin. Not greasy, it's an excellent make-up base for all skin type.

SÉRUM VISAGE AVEC PLATINE COLLOÏDAL

Precieux sérum visage et cou enrichi avec Platine Colloidal formule pour hydrater en profondeur les peaux plus sèches et stressées. Non gras, c'est l'idéal pour tous les types de peau et comme base pour le maquillage.

SUERO PARA EL ROSTRO CON PLATINO COLOIDAL

Precioso suero rostro y cuello enriquecido de Platino coloidal formulado para hidratar en profundidad las pieles más secas y estresadas. No grasas , es ideal para todos los tipos de piel y como base para el maquillaje.

BODY FLUID WITH COLLOIDAL PLATINUM

Exclusive body fluid enriched with Colloidal Platinum, created for a deep-down hydration. Suitable for dry skin, it's perfect after bath or shower.

FLUIDE CORPS AVEC PLATINE COLLOÏDAL

Precieux fluide corps enrichi avec Platine Colloidal pensé pour hydrater en profondeur. Particulièrement indiqué pour peaux arides et peau élastiques est parfaite après le baigne et la douche.

FLUIDO CUERPO CON PLATINO COLOIDAL

Precioso fluido cuerpo enriquecido con Platino Coloidal pensado para hidratar en profundidad. Particularmente indicado para pieles áridas y poco elásticas, él es perfecto después del baño y la ducha.

Effetto luce immediato

Una linea perfetta per un trattamento antimacchia sorprendente. L'esclusivo mix di fitoestratti ad azione schiarente migliora visibilmente l'aspetto di macchie scure del viso e i filtri solari UVA/UVB proteggono la pelle dal foto invecchiamento. L'incarnato risulta schiarito, illuminato e uniformato, la pelle più morbida e levigata.

Instant brightness

The perfect treatment for an effective antispots action. An exclusive mix of phyto-extracts and anti-tirosinase components, it ensures an immediate brightening and lightening effect reducing dark spots appearance. UVA/UVB filters protect the skin from the photo aging, your skin appears brighter, even toned, softer and smoother.

Effet lumière immédiat

Une ligne parfaite pour un traitement antitaches surprenant. Le mix exclusif de phytocompounds avec action éclaircissante améliore visuellement l'aspect des taches sombres du visage et les filtres solaires UVA/UVB protègent la peau du photo vieillissement. La complexion résulte éclaircie, illuminée et uniforme, la peau plus douce et lisse.

Efecto luz inmediato

Una linea perfecta para un tratamiento antimancha eficaz. El exclusivo mix de fitoextractos con acción iluminadora mejora visiblemente el aspecto de manchas oscuras del rostro y los filtros solares UVA/UVB protegen la piel por el fotoenvejecimiento. El rostro parece más luminoso y uniforme, la piel más levigada y suave.



30VAWHT01

CREMA VISO SCHIARENTE ANTI MACCHIA SPF 20
50 ml

Crema idratante giorno antimacchia protezione UV SPF20, illumina e schiarisce l'incarnato. La pelle risulta uniformata, senza macchie, più morbida e levigata.



30VAWHT02

SOLUZIONE MICELLARE
125 ml

Innovativa soluzione micellare viso, occhi e décolleté, purifica l'epidermide ed illumina l'incarnato. Latte detergente, struccante e tonico in un unico prodotto.



30VAWHT03

SCRUB ILLUMINANTE VISO
75 ml

Esclusivo scrub in crema che associa a un prezioso mix di attivi schiarenti, l'efficacia esfoliante naturale dei granuli di madreperla d'ostria.



30VAWHT04

TRATTAMENTO VISO IDRATANTE RESTITUTIVO
50 ml

Nutre in profondità restituendo idratazione alla pelle e riequilibrando la barriera cutanea. Di rapido assorbimento, non unge e lascia la pelle morbida ed idratata.

FACE MOISTURIZER SPF20 SKIN TONE LIGHTENER SPF 20
Moisturizing day cream skin tone lightener SPF20 Uv protection. The daily treatment brightens and lightens the skin tone. Your skin appears softer, smoother and even-toned.

CRÈME VISAGE ÉCLAIRCISSANTE ANTITACHES SPF 20
Crème hydratant jour antitaches protection uv spf 20, donne luminosité et éclaire la complexion. La peau résulte uniforme, sans taches, plus douce et lisse.

CREMA PARA EL ROSTRO ILUMINANTE ANTI-MANCHA SPF 20
Crema hidratante para el día anti-mancha protección UV SPF20, ilumina y declara el incarnado. La piel resulta uniformada, sin manchas, más suave y levigada.

MICELLAR SOLUTION
Innovative brightening and cleansing micellar solution, it perfectly removes make-up, moisturising and purifying the skin.

SOLUTION MICELLAIRE
Innovatrice solution micellaire visage, yeux et décolleté, purifie l'épiderme et éclaire la complexion. Lait détergent, démaquillant et tonique en un seul produit.

SOLUCIÓN MICELAR
Innovativa solución micelar para el rostro, ojos y escote, purifica la epidermis y ilumina el incarnado. Leche detergente, desmaquillador y tonico en un único producto.

BIOREMOVAL FACE DERMOPEELING
Exclusive dermopeeling cream that combines a precious mix of brightening components with the scrub effect of the oyster pearl.

EXFOLIANT ÉCLAIRANTE VISAGE
Exfoliant en crème exclusif qui associe un précieux mix d'actives éclairants avec l'efficace exfoliante naturelle des granules de huître perlière.

EXFOLIANTE ILUMINANTE PARA EL ROSTRO
Exclusivo exfoliante en crema que asocia a un precioso mix de activos iluminantes, la eficacia exfoliante natural de granulos de madreperla de ostra.

RECOVERY MOISTURIZING FACE TREATMENT
It deeply nourishes and moisturizes the skin, revitalizing the stratum corneum. Not greasy and fast absorbed it ensures a soft and moisturized skin.

TRAITEMENT VISAGE HYDRATANT RECONSTITUANT
Nourrit en profondeur, redonne hydratation à la peau et rééquilibre la barrière de la peau. Absorption rapide, non gras, laisse la peau douce et hydratée.

TRATAMIENTO PARA EL ROSTRO IDRATANTE Y RESTITUTIVO
Alimenta en profundidad hidratando la piel y reequilibrando la barrera de la piel. De rápida absorción, no grasa y deja la piel suave y hidratada.

L'antirughe ricco di natura

Una linea viso completa per combattere l'invecchiamento cellulare e rallentare l'azione dei radicali liberi. Il segreto? Estratti di Thymus Serpillus e Lupinus Albus, che contengono proteine di leguminose e flavonoidi, per un immediato effetto tensore. Inoltre, l'estratto di uva bianca rinforza e protegge la pelle, mentre le ceramidi vegetali e il mix di vitamine idratano e rigenerano i tessuti. Vita Age® In è un vero elisir per la prevenzione e la riduzione delle rughe.

The anti-age rich in nature

A complete face line to fight ageing and delay the action of free radicals. The secret? Thymus Serpillus and Lupinus Albus extracts, which contain legume proteins and flavonoids, for an immediate tensing effect. In addition, the white grape extract reinforces and protects the skin, while the vegetable ceramides and the pool of vitamins re-hydrate and regenerate the tissues. Vita Age® In is a real elixir to prevent and reduce wrinkles.

Le anti-veillessement riche en la nature

Une ligne complète pour lutter contre le vieillissement cellulaire et ralentir l'action des radicaux libres. Le secret?

Extrait de Thymus Serpillus et Lupinus Albus, qui contiennent des protéines légumineuses et des flavonoïdes, pour un immédiat effet tenseur. En outre, l'extrait de raisins blancs renforce et protège la peau, tandis que les céramides végétales et le mix de vitamines hydratent et régénèrent les tissus. Vita-Age® In est un vrai elixir pour la prévention et la réduction des rides.

Anti edad rico y natural

Una linea para el rostro completa para luchar el envejecimiento celular y ralentir la acción de los radicales libres. El secreto? Extractos de Thymus Serpillus y Lupinus Albus, que contienen proteínas de leguminosas y flavonoides, para un inmediato efecto tensor. Además, el extracto de uvas blancas refuerza y protege la piel, mientras que las ceramidas vegetales y la mezcla de vitaminas hidratan y regeneran los tejidos. Vita age in es un verdadero elixir para la prevención y la reducción de las arrugas.



30VA20

CREMA GIORNO IDRATANTE
50 ml

Emulsione idratante, protettiva e ristrutturante per il giorno, con ceramidi, uva bianca e vitamine, ottima base per il trucco, morbida emolliente, non ungu.



30VA21

CREMA NOTTE NUTRIENTE
50 ml

Ricca emulsione a base di principi attivi vegetali quali ceramidi, uva bianca e olio d'oliva, che agisce in profondità durante la notte quando la pelle è pulita e a riposo.



30VA22

LATTE DETERGENTE
200 ml

Delicatissimo fluido dall'elevato potere detergente e rinfrescante a base di ceramidi, uva bianca e vitamine.



30VA23

TONICO RIGENERANTE
200 ml

Una vera sferzata di vitalità, indispensabile completamento di pulizia del viso e del collo, a base di acque distillate di hamamelide, tiglio e fiodraliso.

MOISTURIZING DAY CREAM

Moisturizing, protective and restructuring day cream with ceramides, white Grape and vitamins, excellent base for makeup, emollient, soft but not greasy.

CRÈME JOUR HYDRATANTE

Emulsion hydratante, protectrice et restructuring pour le jour, avec des céramides, raisins blancs et vitamines, une optimale base pour le maquillage, douce et émollient, non grasse.

CREMA PARA EL DÍA HIDRATANTE

Emulsión hidratante, protectora, y restructuring para la jornada, con ceramides, uvas blanca, vitaminas, óptima base para el maquillaje, suave y emoliente, no grasa.

NOURISHING NIGHT CREAM

Rich cream with natural active ingredients, like ceramides, white grape and olive oil. It acts deeply overnight when the skin is clean and at rest.

CRÈME NOURRISSANTE POUR LA NUIT

Riche émulsion à base d'actives végétales comme céramides, raisins blancs et huile d'olive , qui agit en profondeur pendant la nuit quand la peau est au repos.

CREMA NOCHE NUTRITIVA

Rica emulsión a base de principios activos vegetales como ceramides, uvas blanca, aceite de oliva, que actúa en profundidad durante la noche cuando la piel está limpia y a descanso.

CLEANSING MILK

Ultra-delicate fluid with a high cleansing and refreshing effect with ceramides, white grape and vitamins.

LAIT DÉTERGENT

Fluide très délicat avec un grand pouvoir détergent et rafraîchissant à base de céramides, raisins blancs et vitamines.

LECHE DETERGENTE

Muy delicado fluido de elevada detergencia y rinfrescante a base de ceramides, uvas blanca y vitaminas.

REGENERATING TONIC LOTION

A real lash of vitality, essential finishing face and neck cleansing with distilled waters of witch hazel, lime and cornflower.

TONIC RÉGÉNÉRANT

Une vraie concentration de vitalité, indispensable complètement du nettoyage du visage et du cou, à base d'eaux distillées de Hamamélis, Tilleul et Romarin.

TÓNICO REGENERANTE

Un verdadero golpe de vitalidad, indispensable completamiento de limpieza del rostro y del cuello, a base de aguas destiladas de hamamelis, cal y aciano.

**30VA24****SIERO OCCHI-LABBRA IDRATANTE**
30 ml

Siero dalla texture leggera e penetrante, concentrato di vitalità che agisce in superficie levigando il viso e in profondità rivitalizzando la pelle con ceramidi, uva bianca e vitamine.

EYE-LIP MOISTURIZING SERUM

A light, penetrating texture, a concentrate of vitality which smoothes the surface of the skin and revitalizes in depth. With ceramides, white grape and vitamins.

SÉRUM YEUX ET LÈVRES

Sérum avec une texture légère et pénétrante, concentré de vitalité qui agit en surface en lissant le visage et en profondeur en revitalisant la peau avec des céramides, raisins blancs et vitamines.

SUERO OJOS-LABIOS HIDRATANTE

Suero de la textura ligera y penetrante, concentrado de vitalidad, que actúa en superficie levigando el rostro y en profundidad revitalizando la piel con ceramidas, uvas blanca y vitaminas

**30VA25****INTERVENTO VISO ANTIRUGHE**
50 ml

Morbida crema 24h dalla straordinaria texture ricca di principi attivi naturali dai poteri elasticizzanti, antirughe, rassodanti per un profondo intervento antietà. Con ceramidi vegetali, uva bianca, vitamine e isoflavoni da trifoglio pratense.

**30VA26****FILLER ANTIRUGHE**
15 ml

Filler ridensificante e tonificante, ad effetto urto con microsfere di acido ialuronico e ceramidi che agisce sui segni dell'invecchiamento.

ANTIWRINKLE FILLER

A redensifying and toning filler with a plumping effect thanks to hyaluronic acid spheres and ceramides which act on the signs of aging.

FILLER ANTIRIDES

Filler réédifiant et tonifiant, avec effet choc avec des microsphères de acide hyaluronique, spécialement développé pour soutenir les peaux matures.

RELENDO ANTI-ARRUGAS

Relleno redensificante y tonificante, a efecto choque con microsferas de ácido hialurónico y ceramides que actúa sobre los signos de envejecimiento.

NECK AND DECOLLETÉ LIFTING

An intensive lifting treatment for neck and décolleté, with polysaccharides, ceramides and hyaluronic acid, especially developed for mature skin.

LIFTING COU ET DÉCOLLETÉ

Traitements intensif de cou et décolleté, à base de polysaccharides, céramides, raisins blancs et vitamines pour réduire les rides minces.

LIFTING PARA EL CUELLO Y ESCOTE

Tratamiento intenso de cuello y escote, a base de polisacáridos, ceramides y ácido hialurónico, especialmente pensado para las pieles maduras.

Trattamento intensivo di collo e decolleté, a base di polisaccaridi, ceramidi e acido ialuronico, appositamente pensato per sostener le pelli mature.

**30VA28****INTERVENTO OCCHI ANTIRUGHE**
15 ml

Trattamento intensivo per la zona perioculare a base di principi attivi naturali quali ceramidi, uva bianca e vitamine per ridurre le rughe sottili.

INNOVATION ANTIWRINKLE EYES

Intensive treatment for the periocular area, formulated with natural active ingredients like ceramides, white grape and vitamins to reduce fine lines.

INTERVENTION YEUX ANTIRIDES

Traitements intensif pour la région des yeux à base d'actives naturels comme céramides, raisins blancs et vitamines pour réduire les rides minces.

INNOVACIÓN OJOS ANTI ARRUGAS

Tratamiento intensivo para la zona periocular a base de principios activos naturales como las ceramides, uvas blanca, y vitaminas para reducir las arrugas delgadas.

**30VA29****INTERVENTO SCRUB VISO**
75 ml

Scrub non aggressivo con microgranuli esfolianti di mandorle e nocciole immersi in una morbida emulsione ricca di principi attivi naturali.

INNOVATION FACE SCRUB

Gentle scrub with almond and hazelnut exfoliating particles in a soft cream, rich in natural active ingredients.

INTERVENTION EXFOLIANT POUR LE VISAGE

Exfoliant non agressif avec des micro granules exfoliants d'amande et noisette dans une douche émulsion riche en actives naturelles.

EXFOLIANTE PARA EL ROSTRO

Exfoliante no agresivo con microgranulos de almendras y avellana absorbidas en una suave emulsión rica en principios activos naturales.

**30VA30****DISCHETTI DETERGENTI STRUCCANTI**
30 dischetti
30 pads

Pratici e comodi dischetti in tessuto double face per una dolce, rinfrescante e profonda pulizia. Con Aloe vera 10%.

REFRESHING PEELING PUFF DOT

Practical and handy double-sided pads for a gentle, refreshing and deep cleansing of the skin. With Aloe vera 10%.

DISQUETTES DÉTERGENTS DÉMAQUILLANTS

Pratiques et confortables disquettes en tissu double face pour un doux, rafraîchissant et profond nettoyage du visage. Avec Aloï vrai au 10 %.

DISQUETTES DETERGENTES DESMAQUILLADOR

Práticos y cómodos disquetes en tejido doble para una dulce, refrescante, y profunda limpieza. Con aloe vera 10 %.

VITA-AGE® MAN

Trattamento specifico per la pelle maschile

La pelle dell'uomo ha esigenze particolari: per questo Bottega di Lungavita ha creato una linea viso/corpo specifica, che combina freschezza e protezione, per una pelle morbida e tonificata in ogni momento della giornata. I prodotti della linea Vita Age® Uomo contengono aloe vera e amido di riso, dall'azione lenitiva e idratante; olio di baobab, burro di karité e acido jaluronico arricchiscono la formulazione con agenti leviganti e antiossidanti.

Exclusive treatment for male's skin

Men's skin has specific needs: for this reason Bottega di Lungavita created a special face and body line, which combines freshness and protection, for a soft and toned up skin all day long. The Vita Age® Man products contain aloe vera and rice starch, with a soothing and hydrating action; baobab oil, karité butter and hyaluronic acid enrich the formulation with smoothing and antioxidant agents.

Traitement spécifique de la peau de l'homme

La peau de l'homme a des exigences particulières: pour ça Bottega di Lungavita a créé une ligne visage/corps spécifique, qui combine fraîcheur et protection, pour une peau douce et tonifiée en chaque moment de la journée. Les produits de la ligne Vita-Age Man contiennent Aloï Vrai et amidon de riz, avec action lénitive et hydratante; huile de baobab, beurre de karité et acide hyaluronique enrichissent la formulation avec des agents lissants et antioxydants.

Tratamiento específico para la piel del hombre

La piel del hombre tiene exigencias particulares: por esta razón Bottega di Lungavita ha creado una línea rostro/cuerpo específica, que combina frescura y protección, para una piel suave y tonificada en cada momento de la jornada.

Los productos de la linea Vita age Man contienen aloe vera y almidón de riz, de acción lenitiva y hidratante, aceite de baobab, mantequilla de Karité y ácido hialurónico enriquecen la formulación con agentes suavizantes y antioxidantes.



30VAU10

ACQUA PROFUMATA

50 ml

Dona una piacevole sensazione di energia e freschezza alla pelle: mix di note oceaniche, fruttate, lievemente speziate ed ambrate.



30VAU11

BALSAMO DOPOBARBA

100 ml

Soffice emulsione dopobarba no alcool, a base di burro di karité, olio di baobab e aloi aiuta a ridurre l'irritabilità della pelle soggetta a rasatura.



30VAU12

DOCCIA SHAMPOO

200 ml

Doccia gel a base di aloe formulato con tensioattivi delicati dall'azione detergente e nutriente. Shampoo condizionante e ristrutturante per capelli più soffici e belli.



30VAU13

TRATTAMENTO VISO RELAX

50 ml

Trattamento relax ad azione rigenerante e idratante, cancella dal viso i segni della stanchezza. A base di aloe e olio di baobab è ideale anche per pelli delicate e sensibili.

PERFUMED WATER

It provides a pleasant sensation of energy and freshness: a blend of ocean, fruity, slightly spicy and amber notes.

EAU PARFUMÉE

Donne une plaisante sensation d'énergie et fraîcheur à la peau : mix de notes océaniques, fruitées, légèrement épicee et de l'ambre.

AGUA PERFUMADA

Dona una agradable sensación de energía y frescura a la piel: mezcla de notas oceánicas, afrutadas, ligeramente picante y ambarinas.

AFTER SHAVE BALM

Soft, alcohol-free aftershave emulsion, based on Shea butter, baobab oil and aloe vera. It reduces skin irritation caused by shaving.

BAUME APRÈS-RASAGE

Doux émulsion après-rasage no alcool, à base de beurre de karité, huile da Baobab et aloi aide à réduire l'irritabilité de la peau sujette à rasage.

BÁLSAMO PARA DESPUÉS DEL AFEITADO

Suave emulsión después del afeitado no alcohol, a base de mantequilla de Karité, aceite de baobab, y aloe ayuda a reducir la irritabilidad de la piel sujeta a afeitar.

SHAMPOO SHOWER GEL

"Two-in-one" shower gel with delicate surfactants, with a cleansing and nourishing action. Conditioning and restructuring shampoo for softer and more beautiful hair.

DOUCHE SHAMPOOING

Gel douche à base d'aloï formulé avec des tensioactifs délicats avec action détergente et nourrissante. Shampooing conditionnant et restructurant pour cheveux plus souples et beaux.

DUCHA CHAMPÚ

Ducha gel a base de aloe formulado con tensioactivos delicados de acción detergente y nutritiva. Champú acondicionante y restructurante para cabellos más suaves y hermosos.

RELAXING FACE TREATMENT

Relaxing face treatment with regenerating and moisturizing properties, it erases weariness marks. Thanks to the presence of baobab oil and aloe vera, it's ideal even for delicate and sensitive skin.

TRAITEMENT VISAGE RELAX

Traitement relax avec action régénérant et hydratante, élimine du visage les signes de la fatigue. À base de aloï et huile de baobab il est l'idéal pour les peaux délicates et sensibles.

TRATAMIENTO RELAJAMIENTO PARA EL ROSTRO

Tratamiento relajamiento a acción regeneradora y hidratante, cancela del rostro los signos del descanso. A base de aloe y aceite de baobab es ideal también para las pieles delicadas y sensibles.

Trattamento anticaduta

Dall'esperienza ultracentenaria di Bottega di Lungavita® e dalla forza della natura nasce un'innovativa Linea Tricologica 100% made in Italy studiata per prevenire e contrastare la caduta temporanea e l'indebolimento dei capelli. Prodotti innovativi sviluppati per ottenere una corretta funzionalità del bulbo e per proteggere il capello dallo stress ossidativo e dall'azione dei radicali liberi, grazie alla presenza dell'ingrediente attivo KAPYLTOP® COMPLEX (esclusivo complesso Bottega di Lungavita®) dall'azione stimolante, anti caduta e rinforzante.

Anti Hair loss treatment

From over thirty years' experience of Bottega di Lungavita® and from the strength of nature the innovative trichological line 100% made in Italy, developed to prevent and contrast temporary hair loss and hair weakening. Innovative products developed to improve the proper hair bulb functionality protecting hair from oxidative stress and from the free radicals action, thanks to the presence of the active ingredient KAPYLTOP® COMPLEX (Bottega di Lungavita exclusive complex®) with stimulating, tonifying and anti hairloss properties.

Traitements antichute

De l'expérience de plus de trente ans de Bottega de Lungavita® et de la force de la nature naît une innovatrice Ligne Tricologique 100% made in Italy développée pour prévenir et contraster la chute temporaire et l'affaiblissement des cheveux. Produits innovateurs à utiliser pour développer une correcte fonctionnalité du bulbe et pour protéger les cheveux du stress oxydatif et de l'action des radicaux libres, grâce à la présence de l'ingrédient actif KAPYLTOP® COMPLEX (exclusif complexe Bottega di lungavita®) de l'action stimulante, antichute et fortifiante.

Tratamiento contra la caída de los cabellos

Con más de treinta años de experiencia de Bottega di Lungavita® y gracias a la fuerza de la natura Bottega di Lungavita® presenta una innovativa Línea Tricológica 100% made in Italy estudiada para evitar y contrastar la caída temporal y el deterioro de los cabellos. Productos innovadores desarrollados para obtener una correcta funcionalidad del bulbo y para proteger el cabello del estrés oxidativo y de la acción de los radicales libres, gracias a la presencia del ingrediente activo KAPYLTOP® COMPLEX (exclusivo complejo Bottega di Lungavita®) con acción estimulante, anticaída y fortalecedora.



- [CLINICAL TEST]
- [VEGAN]
- [GLUTEN FREE]



30VAH01

LOZIONE
ANTICADUTA
60 ml

La lozione, sviluppata per proteggere e prolungare la vita del capello, contiene l'esclusivo KAPYLTOP® COMPLEX dalle proprietà stimolanti, tonificanti e preventive per la caduta dei capelli. Glutathione, un potente antiossidante, Zinc Pidotato e Caffeina che stimolano l'attività del bulbo pilifero e promuovono la sintesi di collagene e cheratina.



30VAH02

SHAMPOO ANTICADUTA
FORTIFICANTE
250 ml

Indicato per capelli deboli e fragili, svolge un'azione fortificante e riparatrice dalla radice allo stelo, grazie alla presenza di ingredienti attivi naturali come Caffeina, Ginkgo Biloba, Vitamine ed un complesso purificante seboregolatore oil control.



30VAH03

TRATTAMENTO URTO
ANTICADUTA
10 fiale da 5 ml

Trattamento intensivo e potenziato con formula dalla doppia efficacia che combina l'azione sinergica di KAPYLTOP® COMPLEX e di una molecola funzionale di nuova generazione dalle proprietà stimolanti, rinforzanti e anti caduta. Già dalle prime applicazioni la capigliatura ritrova volume e forza.



30VAH04

INTEGRATORE
ALIMENTARE
30 capsule

Integratore alimentare per il benessere dei capelli a base di estratti di Equiseto, Bamboo, Selenio, Biotina, Zinc e Gingko Biloba che contribuiscono a rendere i capelli più forti, sani e vitali.

ANTI HAIR- FALL LOTION

The lotion, developed to protect and extend hair life, contains the exclusive KAPYLTOP® COMPLEX with stimulating, toning and anti hair-loss properties, Glutathione, a powerful antioxidant, Zinc Pidotate and Caffeine which stimulates the hair bulb activity and promotes the production of collagen and keratin.

LA LOTION ANTICHUTE

La lotion, développée pour protéger et étendre la vie des cheveux, contient l'exclusive KAPYLTOP® COMPLEX avec des propriétés, tonifiantes et préventives pour la chute des cheveux. Glutathion, un puissant antioxydant, Zinc Pidotate et Caffeine qui stimulent l'activité du bulbe pileux et favorisent la synthèse de collagène et Kératine.

LOCIÓN ANTI CAIDA

La loción, desarrollada para proteger y extender la vida del cabello, contiene el exclusivo KAPYLTOP® COMPLEX con propiedades estimulantes, tonificantes y preventivas para la caída de los cabellos. Glutatión, un potente antioxidante, Zinc Pidotado y Caffeina que estimulan la actividad del bulbo pilífero y ayudan la síntesis del colágeno y queratina.

FORTIFYING ANTI HAIR-LOSS SHAMPOO

Suitable for thin and fragile hair, it exerts a reparatory and fortifying action from the root to the stem, thanks to the presence of natural active ingredients as Caffeine, Gingko Biloba, Vitamins and a purifying sebum-regulator oil control complex.

SHAMPOOING FORTIFIANT ANTICHUTE

Indiqué pour les cheveux fragiles et faibles, il exerce une action fortifiante et réparatrice dans la fibre capillaire, grâce à la présence des ingrédients actifs naturels comme Caféine, Ginkgo Bilobé, Vitamines et un complexe purifiant sébum régulateur huile-contrôle.

CHAMPÚ FORTIFIANTE ANTI CAÍDA

Indicado para cabellos débiles y frágiles, realiza una acción fortificante y reparadora del bulbo, gracias a la presencia de activos naturales como Caféina, Gingko Biloba, Vitaminas y un complejo purificante sebum regulador.

INTENSIVE ANTI-HAIR LOSS TREATMENT

Intensive and powerful treatment with a double effective action thanks to KAPYLTOP® COMPLEX in synergy with a new special molecule with stimulant, toning and reinforcing properties. Already from the very first utilization, hair regains volume and strength.

LE TRAITEMENT INTENSIF ANTI-CHUTE

Traitements intensif et renforcé avec une formule de double effet qui combine l'action synergique du KAPYLTOP® COMPLEX et d'une particulière molécule de nouvelle génération avec des propriétés stimulantes, fortifiantes et de renforcement antichute. Déjà les premières applications les cheveux retrouvent volume et force.

TRATAMIENTO INTENSIVO ANTI-CAÍDA

Tratamiento intensivo y potenciado con formula de doble eficacia que combina la acción sinérgica de KAPYLTOP® COMPLEX y de una molécula funcional de nueva generación de propiedades estimulantes, fortalecedoras y anti-caída. Ya de las primeras aplicaciones los cabellos encuentran volumen y fuerza.

DIETARY SUPPLEMENT

Dietary supplement for the hair wellbeing with Equisetum, Bamboo, Selenium, Biotin, Zinc and Gingko Biloba extracts which contribute to make hair more vital, healthy and strong.

LE SUPPLÉMENT ALIMENTAIRE

Supplément alimentaire pour le bien-être des cheveux à base d'extraits de Prêle, Bambou, Sélenium, Biotine, Zinc et Gingko Bilobé qui contribuent à rendre les cheveux plus fortes, sains et vitales.

SUPLEMENTO DIETÉTICO

Suplemento dietético para el bienestar de los cabellos a base de extractos de Cola de Caballo, Bambú, Selenio, Biotina, Zinc y Gingko Biloba que contribuyen a hacer los cabellos más sanos, fuertes y vitales.



STUDY DESIGN

The study below described has the goal to evaluate a cosmetic product efficacy, in subjects affected by an high telogen effluvium. For that purpose a clinical study has been carried out, controlled with placebo, on 20 healthy women. After 1 and 3 months of treatment, the efficacy of the product has been evaluated through the pull test technique. The clinical analysis is completed with the evaluation performed directly by the subjects participating to the study.

INCLUSION CRITERIA

- HEALTHY PEOPLE.
- AGE: BETWEEN 18 AND 65 YEARS OLD.
- TYPE: CAUCASIAN.
- SUBJECTS AFFECTED BY AN HIGH TELOGEN EFFLUVIUM.
- SUBJECTS WHO HAVE NOT CARRIED OUT ANTI HAIR-LOSS TREATMENTS IN THE PREVIOUS 6 MONTHS BEFORE THE TEST.

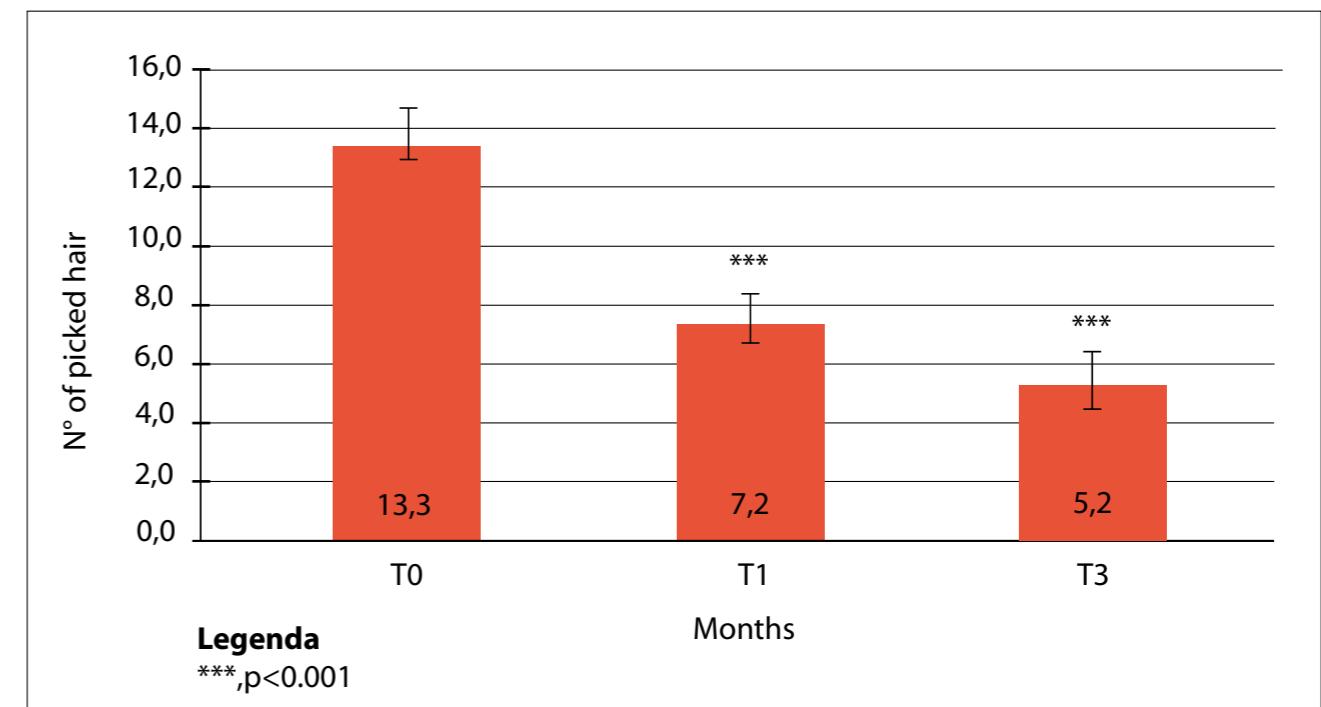
TRIAL EXECUTION

After the enrolment the dermatologist evaluates the basal conditions (T0) of the relevant parameters. The subjects are given, the product together with the directions and the technical informative sheet. The following evaluation are carried out at month 1 and 3 of treatment period.

PULL TEST OR ANTI-HAIR LOSS RESULTS

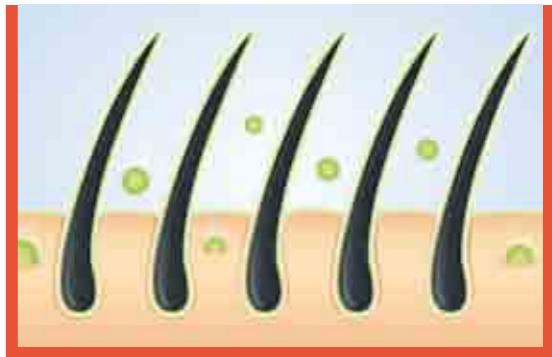
Pull test

The pull test is a diagnostic test useful to evaluate the widespread hair loss. A soft traction is practiced on a strand hair (about 60) in 3 areas (frontal, temporal and occipital) and the number of the extracted hair is counted, if almost 3 strands of the hair are extracted by each pull and if more than 10 strands of hair are pulled out overall in the 3 areas, the pull test is considered positive and indicative of telogen effluvium.



**% OF MEDIUM IMPROVEMENT
AT 1 MONTH 46,1%
AT 3 MONTHS 60,8%**

In some subjects the anti-hair fall treatment has reached the 75% improvement



As you can notice the application of the product determines a statistically significant variation of the number of lost hair in every monitored experimental period.

CONCLUSIONS

The product Bottega di Lungavita - ANTI HAIR-LOSS LOTION (Rif. I3525) determines a decrease of the number of hair lost during pull testing. Starting from 1 month treatment the number of hair lost during pull testing is indicative of a diagnosis for (high) telogen effluvium.

Prima e dopo la nascita

La linea VITA-AGE® MAMMA è stata formulata dai laboratori di Bottega di Lungavita per prevenire ed alleviare le problematiche della pelle legate al periodo della gravidanza e a quello immediatamente successivo al parto. I prodotti della Linea sono ricchi di fitoestratti e componenti addolcenti che agiscono in profondità rispettando la pelle del corpo femminile sottoposta in maternità ad una particolare tensione.

Maternity

Created by Bottega di Lungavita labs to prevent and alleviate skin problems connected with pregnancy and the first weeks after childbirth. Formulated to combine safety and efficiency in products for personal hygiene, prevention and treatment of stretch marks, care of the skin (specifically for the breast area) and to make skin more elastic all over during that magical time in a mother's life.

Avant et après la naissance

La ligne VITA-AGE® MAMMA a été formulée par les laboratoires de Bottega di Lungavita pour prévenir et soulager les problèmes de la peau liés au périodes de la grossesse et à leur immédiatement suivant la naissance. Les produits de la ligne sont riches de phytoextraits et composants adoucissants qui agissent en profondeur en respectant la peau du corps féminin sujette à la maternité et à une tension particulière.

Antes y después del parto

La linea VITA AGE® MAMMA está formulada para los laboratorios de investigación y desarrollo de Bottega de Lungavita para prevenir y alejar las problemáticas de la piel durante el período del embarazo y después del parto. Los productos de la línea están ricos en fitoextractos y componentes calmantes que actúan en profundidad respetando la piel del cuerpo femenino sujeta en maternidad a una tensión especial.



30VAM01

BURRO ELASTICIZZANTE
250 ml

Formulazione esclusiva con olio di mandorle, proteine del riso e pregiato burro di karité per una ricca crema dalla straordinaria texture fondente.



30VAM02

CREMA SMAGLIATURE
200 ml

Idrata in profondità e rende elastica la pelle contrastando la formazione di smagliature grazie alla presenza di olio di mandorle, argan e proteine del riso.



30VAM03

DETERGENTE INTIMO
250 ml

Detergente intimo ultra delicato arricchito dai preziosi fitoestratti di riso, mandorle, e licheni Islandici, dalle spiccate proprietà antimicrobiche. A pH 3,5 favorisce il ripristino delle naturali difese fisiologiche.



30VAM04

DERMOGEL NUTRIPROTECTIVO SENO
50 ml

Idrogel per la cura del seno durante la gravidanza e l'allattamento, a base di mandorle, riso e gemme da ribes nigrum dai noti effetti calmanti e anti-inflammatori.

ELASTICIZING BUTTER

An exclusive formula with sweet almond oil, rice proteins and precious shea butter. A rich cream with an extraordinary "melting" texture.

BEURRE TENSEUR

Formulation exclusive avec huile d'amandes douces, protéines du riz et précieux beurre de karité pour une riche crème avec une extraordinaire texture fondante.

MANTEQUILLA ELASTICIZANTE

Formulación exclusiva con aceite de almendra, proteínas del riz, y preciosa mantequilla de Karité para una rica crema de extraordinaria textura fundente.

STRETCH MARK CREAM

Deeply moisturizing texture which contrasts the formation of stretch marks thanks to sweet almond oil, argan oil and rice proteins.

CRÈME VERGETURES

Hydrate en profondeur et donne élasticité à la peau, en luttant contre la formation de vergetures grâce à la présence de huile de amande, argan et protéines du riz.

CREMA PARA ESTRIAS

Hidrata en profundidad y rende elástica la piel contrastando la formación de estrias gracias a la presencia de aceite de almendra, argan y proteínas del riz.

INTIMATE CLEANSER

An extremely delicate intimate cleanser enriched with rice, almonds and iceland moss, with high antimicrobial properties. With pH 3.5 it promotes the restoration of natural physiological defences.

DÉTERGENT INTIME

Détargent intime ultra délicat enrichi avec des précieux phyto extraits de riz, amande, et lichen d'Islande, avec des propriétés antimicrobiens particulières. Avec PH 3,5 favorise la récupération des défenses physiologiques naturelles.

LIMPIADOR ÍNTIMO

Limiador íntimo ultra delicado Enriquecido por preciosos fitoextractos del riz, almendras, e liquenes islánico, de las fuertes propiedades anti-microbióticas. A ph 3,5 ayuda el ripristino de las naturales defensas fisiológicas.

NUTRIPROTECTIVE DERMOGEL FOR BREAST

A dermogel for breast care during pregnancy and breastfeeding, enriched with almonds, rice and ribes nigrum berries with calming and anti-inflammatory properties.

DERMOGEL NUTRIPROTECTIF POUR LE SEIN

Idrogel pour le soin du sein pendant la grossesse, à base d'amandes, riz et bourgeons de cassis avec des effets calmants et anti-inflammatoires connus.

DERMOGEL NUTRIPROTECTIVO PARA EL PECHO

Idrogel para la cura del pecho durante el embarazo y el amamamiento, a base de almendras, riz, gemas de ribes nigrum de notos efectos calmantes y anti-inflamatorios.

Dalla nascita...

La linea VITA-AGE® BIMBO è stata formulata per la cura e l'igiene del bambino, con particolare attenzione alla delicatezza e alla sicurezza dei componenti. Tutta la linea è accompagnata da una piacevolissima e leggera fragranza che conferisce un tocco fresco al naturale profumo della pelle del bambino.

From birth...

Created by Bottega di Lungavita labs for your baby's hygiene, with a particular attention in choosing delicate ingredients. Formulated for maximum safety and efficiency to guarantee mildness on the most delicate skin. The whole line has a light, pleasant fragrance that adds a touch of freshness to the natural scent of your baby's skin.

De la naissance...

La ligne VITA-AGE® BIMBO a été formulée pour le soin et l'hygiène de l'enfant, avec une attention particulière pour la délicatesse et la sécurité des composants.

Toute la ligne s'accompagne de une fragrance légère et bien aimable qui confère une touche fraîche au parfum naturel de l'enfant.

Desde el nacimiento...

La linea VITA-AGE® BIMBO ha sido formulada para el cuidado y la higiene personal del bebé, con particular atención a la suavidad y seguridad de los componentes. Toda la línea está hecha por una muy agradable y ligera fragancia que confiere un toque fresco al natural perfume de la piel del bebé.



30VAB01

BAGNO CREMA DELICATO

250 ml

Formulazione neutra, arricchita dagli attivi nutrienti di riso e mandorle, è basata su tensioattivi naturali e profumazione senza allergeni.



30VAB02

BABY AQUA®

100 ml

Delicata acqua di colonia senza alcool che lascia la pelle fresca e leggermente profumata. Con calendula e camomilla.



30VAB03

CREMA CORPO IDROPROTETTIVA

150 ml

Formulazione addolcente, delicatamente profumata, ricca di estratti vegetali naturali dalle proprietà emollienti e calmanti. Arricchita con Burro di Karité, olio extravergine di argan, olio di mandorle dolci e proteine del riso.



30VAB04

PASTA NUTRIPROTETTIVA

150 ml

Crema dermoprotettiva eudermica acqua-in-olio con zinco, formulata per proteggere la pelle delicata dei bambini e neonati. Arricchita con mandorle e riso svolge un'azione idratante, restitutiva e nutriprotettiva.

DELICATE BATH CREAM

Neutral formulation, enriched with nourishing actives like rice and almonds and with natural surfactants and allergen-free fragrance.

BAIGNE CRÈME DÉLICAT

Formulation neutre, enrichie avec des actives nourrissants de riz et amandes, à base de tensioactifs naturels et parfum sans allergènes.

BAÑO CREMA DELICADO

Formulación neutra, enriquecida por los activos nutritivos de riz y almendras, con tensioactivos naturales y profumación sin alergenos.

BABY AQUA®

Delicate, alcohol-free toilet water which leaves the skin fresh and lightly scented. With pot marigold and chamomile.

BABY AQUA®

Eau de Cologne délicate sans alcool qui laisse la peau fraîche et légèrement parfumée. Avec calendule et camomille.

BABY AQUA®

Delicada agua de colonia sin alcohol que deja la piel fresca y levemente perfumada. Con caléndula y manzanilla.

SOFTENING HYDROPROTECTIVE BODY CREAM

A softening formula, slightly perfumed and rich in natural actives with soothing, emollient effects. Enriched with shea butter, extra virgin argan oil, sweet almond oil and rice proteins.

CRÈME CORPS HYDROPROTECTRICE

Formulation apaisante, délicatement parfumée, riche d'extraits végétaux naturels avec des propriétés émollientes et calmantes. Enrichie avec Beurre de Karité, huile extra-vierge d'argan, huile d'amandes douces et protéines du riz.

CREMA CUERPO HIDROPROTECTIVA

Formulación suavizante, suavemente perfumada, rica en extractos vegetales naturales de las propiedades emolientes y calmantes. Enriquecida en mantequilla de Karité, aceite extravirgen de argan, aceite de almendras dulces y proteínas del riz.

NUTRIPROTECTIVE PASTE

Eudermic dermoprotective water-in-oil cream with zinc, formulated to protect the delicate skin of babies and newborns. Enriched with almonds and rice, it is soothing, calming with a nutriprotective action.

CRÈME NUTRIPROTECTRICE

Crème dermo-protectrice eudermique eau-en-huile avec zinc, formulée pour protéger la peau délicate des enfants et des bébés. Enrichie avec amandes et riz effectue une action hydratante et neutre protectrice.

CREMA NUTRIPROTECTORA

Crema dermoprotectora eudérmica agua-en-aceite con zinc, formulada para proteger la piel delicada de los niños y recién nacidos. Enriquecida por almendras y riz actúa una acción hidratante, restitutiva y nutriprotectora.

Rispetta la natura di ogni pelle

Bottega di Lungavita ha come obiettivo quello di offrire il prodotto ideale per ogni esigenza: viso, corpo e capelli hanno bisogni diversi in base al tipo di pelle e allo stile di vita. La linea Linfa-Age® utilizza il potere degli elementi fitoterapici naturali e il progresso scientifico per estrarre principi attivi specifici che idratano, detergono, purificano e proteggono giorno dopo giorno in modo mirato ed efficace. C'è un prodotto Linfa-Age® perfetto per ognuno di noi.

Respect the nature of all skin-types

Bottega di Lungavita has the purpose to offer the ideal product for every need: face, body and hair have different requirements based on skin-type and life style. The Linfa-Age® line uses the power of natural phytoterapeutic elements and the scientific progress to gain specific actives to hydrate, clean, purify and protect selectively and efficiently day by day. There is a perfect Linfa-Age® product for everybody.

Respecte la nature de tous les types de peau

Bottega di Lungavita a l'objectif d'offrir le produit idéal pour chaque exigence: visage, corps et cheveux ont des besoins différents selon les types de peau et le style de vie. La ligne Linfa-Age® utilise le pouvoir des éléments de la phytothérapie naturelle et le progrès scientifique pour extraire des actives spécifiques qui hydratent, détergent et purifient jour par jour de manière ciblée et efficace. Il y a un produit Linfa Age pour tous.

Respecta la naturalidad de la piel

Bottega de Lungavita tiene como objetivo lo de ofrecer el producto ideal para cada exigencia: rostro, cuerpo, cabellos necesitan de diferentes necesidades en base al tipo de piel o al estilo de vida. La linea Linfa-Age® utiliza el poder de los elementos fitoterápicos naturales y el progreso científico para extraer principios activos específicos que hidratan, limpian, purifican, y protegen cada día en modo mirado y eficaz. Hay un producto Linfa age perfecto para todo el mundo.



LASH01

**SHAMPOO ANTIFORFORA
BIO-RIVITALIZZANTE**

250 ml

Efficace trattamento per capelli contro l'accelerato ricambio di cellule epidermiche. Contiene timo, betulla, propoli, lichene islandico e pirocone olamina, purificante microbico antiforfora.



LASH02

**SHAMPOO CAMOMILLA
SCHIARENTE ILLUMINANTE**

250 ml

Shampoo fresco e delicato costituito da una base lavante ecocertificata. Su capelli chiari naturali, ravviva il biondo; su capelli chiari colorati e trattati, riduce lo sbiadimento.



LASH03

**SHAMPOO
DERMORESTITUTIVO
CAPELLI GRASSI**

250 ml

Trattamento sebonormalizzante, purificante e antiprurito a base di ortica, bardana, amamelide, semi di pompelmo e oli essenziali di menta e bergamotto.



LASH04

**SHAMPOO DELICATO
LAVAGGI FREQUENTI**

250 ml

Rinforza e protegge i capelli con un mix botanico di malva, calendula, rusco e proteine del grano, per nutrire in profondità i capelli trattati quotidianamente.



LASH05

**SHAMPOO ANTICADUTA
TONICO STIMOLANTE**

250 ml

Shampoo ricco in citostimolanti capillari quali china, arnica, nasturzio acquatico (crescione), ginseng, betulla e teofillina, che limita il calo della vitalità follicolare.

BIOREVITALIZING ANTI-DANDRUFF SHAMPOO

An effective hair treatment against a too fast epidermal cell renewal. It contains thyme, birch, propolis, iceland moss and pirocone olamine: an anti-dandruff microbial purifier.

SHAMPOOING ANTI-PELICULES BIO-REVITALISANT

Traitement efficace pour cheveux contre le recharge accéléré de cellules épidermiques. Contient le thym, le bouleau, la propolis, le lichen d'Islande et le pirocone olamina, microbienne anti-pellicules purifiants.

CHAMPÚ ANTI-CASPA BIO REVITALIZANTE

Tratamiento eficaz para los cabellos contra el acelerado reemplazo de células epidermicas. Contiene timo, betula, propolis, liquen islánico, y pirocone alamina, purificante micróbico anti-casca.

BRIGHTENING SHAMPOO WITH CHAMOMILE

A fresh and delicate shampoo with a cleansing eco-certified base. Used on natural fair hair, it brightens blond tones; on coloured and chemically treated hair, it reduces the fading.

SHAMPOOING CAMOMILLE ÉCLAIRANT ILLUMINANT

Shampooing frais et délicat constitué d'une base nettoyante eco certifié. Sur des cheveux très clairs, éclaire le blonde: sur les cheveux clairs colorés et traités, réduit la décoloration.

CHAMPÚ CAMOMILA ILUMINADOR

Champú fresco y delicado constituido por una base limpiadora ecocertificada. Sobre cabellos claros naturales, reactiva el rubio, sobre cabellos claros, colorados y tratados, reduce el desvanecimiento.

DERMORESTORING SHAMPOO FOR OILY HAIR

A sebum-normalizing, purifying and antipruritic treatment containing nettle, burdock, witch hazel, grapefruit seeds and the essential oils of mint and bergamot.

SHAMPOOING DERME-RESTITUTIF CHEVEUX GRAS

Traitement sébum normalisant, purifiant et anti-prurit à base de ortie, bardane, Hamamélis, graines de pamplemousse et huiles essentielles de menthe et bergamote.

CHAMPÚ DERMORESTITUTIVO CABELLOS GRASOS

Tratamiento sebo normalizante, purificante y antiprurítico a base de ortica, bardana, amamelides, semillas de toronjas, y aceites esenciales de menta y bergamota.

DELICATE SHAMPOO FOR FREQUENT USE

It strengthens and protects the hair, with mallow, pot marigold, butcher's broom and wheat protein, it nourishes deeply even on a daily usage.

SHAMPOOING DÉLICAT LAVAGES FRÉQUENTES

Renforce et protège les cheveux avec un mix botanique de mauve, Calendula, rusco et protéines du blé, pour nourrir en profondeur les cheveux traité quotidiennement.

CHAMPÚ DELICADO LAVADOS FRECUENTES

Refuerza y protege el pelo con una mezcla botánica de malva, calendula, rusco, y proteínas del trigo, para alimentar en profundidad los cabellos tratados en cotidiano.

TONIC ANTI-HAIR FALL SHAMPOO

A shampoo rich in capillary cytostimulants such as china root, arnica, watercress, ginseng, birch and theophylline, which the loss of follicular vitality.

SHAMPOOING ANTI CHUTE TONIC STIMULANT

Shampoo riche en cytostimolants capillaires comme cinchonine, arnica, capucine d'eau, ginseng, bouleau et théophylline, qui limite la baisse de la vitalité folliculaire.

CHAMPÚ ANTI-CAÍDA TÓNICO ESTIMULANTE

Champú rico en citoestimulante capilar como quina, arnica, capuchina aguática, ginseng, betula, y teofilina, que limita el calo de vitalidad folicular.

**LASH06**
SHAMPOO NUTRIENTE CAPELLI SECCHI
250 ml

Studiato per ristrutturare e rivitalizzare i capelli secchi e inariditi, contiene una ricca frazione di lipidi naturali, quali cere da olivo, olio da germe di grano, ceramidi vegetali in sinergia con i biocomponenti del miele.

**LABD01**
BAGNODOCCIA TONICO ENERGIZANTE
250 ml

Stimola corpo e mente grazie all'azione tonica e rinvigorente di panax ginseng e iperico. Note fresche e agrumate.

**LABD02**
BAGNODOCCIA SPORT
250 ml

Bagno tonificante con efficace attività balsamica a base di oli essenziali di eucalipto, ginepro e menta dall'intenso aroma fresco, pieno, avvolgente. Ideale per sportivi.

**LABD03**
BAGNODOCCIA DERMORESTITUTIVO DELICATO
250 ml

Creato per le pelli delicate e formulato con tensioattivi estremamente dolci, è arricchito con aloe vera dalle proprietà lenitive, calmanti e idratanti e da fiori d'arancio e achillea.

**LACR01**
CREMA VISO NOTTE RIGENERANTE
50 ml

Agisce sui segni del tempo grazie al nutrimento di miele, pappa reale, burro di karité, olio di jojoba ed estratto di ginseng. Azione nutritiva che rinforza, ricarica e tonifica le pelli più stanche.

NOURISHING SHAMPOO FOR DRY HAIR

Developed to restructure and revitalize dry and damaged hair, it contains a rich fraction of natural lipids, such as olive waxes, wheat germ oil and plant ceramides in synergy with the bio-components of honey.

SHAMPOOING NOURRISSANT CHEVEUX SECS

Etudié pour restructurer et revitaliser les cheveux secs et desséchés, contient une riche fraction de lipides naturels, comme des cires d'olivier, huile de germe de blé, céramides végétales en synergie avec les bio composants du miel.

CHAMPÚ NUTRITIVO CABELLOS SECOS

Estudiado para restructuring y revitalizar los cabellos secos y poco espesos, contiene una rica fracción de lipidos naturales, como las ceras de oliva, aceite de germe de trigo, ceramides vegetales en sinergia con los biocomponentes del miel.

ENERGIZING TONIC BATH & SHOWER GEL

It stimulates body and mind thanks to the action of panax ginseng and st. John's wort. Fresh and citrus notes.

BAIN DOUCHE TONIC ÉNERGISANT

Stimule corps et tête grâce à l'action tonique et revigorant de panax ginseng et millepertuis. Notes fraîches et d'agrumes.

BAÑO DUCHA TÓNICO ENERGIZANTE

Estimula el cuerpo y mente gracias a la acción tónica y vigorizante de panax ginseng y ipérico. Notas frescas y cítricas.

SPORT BATH & SHOWER GEL

Shower gel with effective balsamic action thanks to essential oils of eucalyptus, juniper and mint: a fresh, full, enveloping and woody fragrance ideal for sportsmen.

BAIN DOUCHE SPORT

Bain tonifiant avec efficace activité balsamique à base de huiles essentielles d'eucalyptus, genévrier et menthe avec un intense arôme frais, plein, enveloppant. Idéal pour qui pratique du sport.

BAÑO DUCHA SPORT

Baño tonificante con eficaz actividad balsámica a base de aceites esenciales de eucalipto, juniper, menta con un intenso aroma fresco, lleno, envolvente. Ideal para los deportivos.

DERMORESTORING GENTLE BATH & SHOWER GEL

Developed specifically for delicate skin and formulated with extremely gentle surfactants, it is enriched of orange blossom and yarrow, and aloe vera with soothing, calming and moisturizing properties.

BAIN DOUCHE DERME-RESTITUTIF DÉLICAT

Crée pour les peaux délicates et formulé avec des tensioactifs extrêmement doux, se enrichi avec Aloï Vrai avec des propriétés apaisantes, calmantes et hydratantes et avec des fleurs d'orange et achillée.

BAÑO DUCHA DERMORESTITUTO DELICADO

Creado para las pieles delicadas y formuladas con tensioactivos extremadamente dulces, está Enriquecido con aloe vera con propiedades lenitivas, calmantes, hidratantes, y con flores de naranja y milenrama.

REGENERATING FACIAL NIGHT CREAM

It acts on age-marks thanks to honey and royal jelly, shea butter, jojoba oil and ginseng extract. Nourishing action which strengthens, recharge the most stressed skin.

CRÈME VISAGE NUIT RÉGÉNÉRANTE

Agit sur les signes du temps grâce à la nutrition de miel, gelée royale, beurre de Karité, huile de Jojoba et extrait de ginseng. Action nourrissante qui renforce, recharge et tonifie les peaux les plus fatiguées.

CREMA NOCHE RIGENERANTE PARA EL ROSTRO

Actúa sobre los signos del tiempo gracias al alimento del miel, jalea real, manteca de Karité, aceite de jojoba y extracto de gingseng. Acción nutritiva que renforza, recarga y tonifica las pieles más descansadas.

**LACR02**
CREMA VISO SUPERIDRATANTE 24 ORE
50 ml

Crema viso 24h dalla texture leggera ma intensa e vellutata con burro di karité, olio di germe di grano e malva. Protetta, rinforzata e ricaricata, la pelle diviene più tonica, fresca e vitale.

**LACR03**
CREMA VISO NUTRIENTE PELLI SECHE
50 ml

Un preparato ricco di pregiato burro di karité, cera d'api, ceramidi, acido ialuronico e olio da germe di grano ad altissimo contenuto in preziose vitamine A, E, F, particolarmente indicato per la cura delle pelli molto disidratate.

**LAMA01**
MASCHERA VISO ASTRINGENTE PURIFICANTE
50 ml

Indispensabile per bilanciare le pelli impure e rendere più omogenea e vellutata l'epidermide, la maschera seboequilibrante è a base di propoli, argilla verde, carota ed estratto di bergamotto.

**LAMA02**
MASCHERA VISO NUTRIENTE ADDOLCENTE
50 ml

Un preparato naturale, "amico" del viso nella risoluzione di opacità e seccchezze cutanee, una maschera ossigenante per dare nuova linfa alle pelli mature a base di miele d'acacia, pappa reale, olio di jojoba e vitamine.

**LAMA03**
MASCHERA VISO ESFOLIANTE VELLUTANTE
50 ml

Adatta alle pelli delicate, è a base di argille bianche, granuli esfolianti di riso per un'azione di gommage addolcente, estratti di limone e fiori d'arancio.

DEEP MOISTURISER FACIAL CREAM 24 H

24h face cream with a light, but intense and velvety texture, with shea butter, wheat germ oil and mallow extract. Protected, strengthened and rejuvenated, the skin rapidly becomes more tonic, fresh and vital.

CRÈME VISAGE SUPER HYDRATANTE

Crème visage 24h avec une texture légère mais intense et velouté avec beurre de karité, huile de germe de blé et mauve. Protégée, renforcée et rechargeée, la peau devient plus tonique, fraîche et vitale.

CREMA PARA EL ROSTRO SUPERHIDRATANTE 24 HORAS

Crema rostro 24 horas con una textura ligera sino intensa y aterciopelada con mantequilla de Karité, Aceite de germen de trigo y malva. Protecta, reforzada y recargada, la piel deviene más tonica, fresca y vital.

NOURISHING FACIAL CREAM FOR DRY SKIN

A formulation rich in fine shea butter, beeswax, ceramides, hyaluronic acid and wheat germ oil with a very high content of precious vitamins like Vitamin A, E, F, particularly suitable for the care of very dehydrated skin.

CRÈME VISAGE NOURRISSANTE PEAUX SÈCHES

Un préparé riche de précieux beurre de karité, cire d'abeille, céramides, acide hyaluronique et huile de germe de blé avec un contenu très haut de précieuses vitamines A, E, F, particulièrement indiquées pour le soin des peaux très desséchées.

CREMA ROSTRO NUTRITIVA PARA LAS PIELS SECAS

Un preparado rico en preciosa mantequilla de Karité, ceras de abejas, ceramides, ácido hialurónico, aceite de germen de trigo con preciosas vitaminas A,E,F, particularmente indicado para el cuidado de las pieles muy deshidratadas.

PURIFYING ASTRINGENT FACE MASK

Essential to rebalance impure skin and make the epidermis more homogeneous and velvety. This astringent mask contains propolis, green clay, carrot and bergamot extract.

MASQUE VISAGE ASTRINGENT PURIFIANT

Indispensable pour balancer les peaux impures et rendre plus homogène et velouté l'épiderme, la masque sébum équilibrante est à base de propolis, argile verte, carotte et extrait de bergamote.

MÁSCARA ROSTRO ASTRINGENTE DEPURADORA

Indispensable para el reequilibrio de las pieles impuras y para hacerlas más homogeneas y aterciopeladas, la máscara sebo-equilibrio está a base de própolis, arcilla verde, zanahoria, y extracto de bergamota.

SOFTENING NOURISHING FACE MASK

A natural formulation, "friendly" for face, addressing flatness and dryness: an oxygenating mask that gives new vitality to mature skin, with acacia honey, royal jelly, jojoba oil and vitamins.

MASQUE VISAGE NOURRISSANTE ADOUCISSANTE

Une préparation naturelle, « amie » du visage en la résolution d'opacité et sécheresse de la peau, une masque oxygénante pour donner une nouvelle vie aux peaux matures à base de miel d'acacia, gelée royale, huile de jojoba et vitamines.

MÁSCARA PARA EL ROSTRO NUTRITIVA ADULCENTE

Un preparado natural, amigo del rostro en la risolución de opacidad y sequedad de la piel, una máscara oxigenante para dar nueva vitalidad a las pieles maduras a base de miel de acacia, jalea real, aceite de jojoba, y vitaminas.

VELVETING PEELING FACE MASK

Suitable for delicate skin, this mask contains white clays, lemon and orange blossom extracts, exfoliating rice grains for a gentle "gommage".

MASQUE VISAGE EXFOLIANTE ET VELOUTANTE

Adapté aux peaux délicates, est à base d'argiles blanches, granules exfoliants de riz pour une action de gommage adoucissante, extraits de citron et fleurs d'orange.

MÁSCARA ROSTRO EXFOLIANTE SUAVIZADO

Máscara para pieles delicadas, está a base de arcillas blancas, granulos exfoliantes de riz para una acción de exfoliante calmante, extraídos de limón y flores de naranja.

**LALD01****LATTE VISO DETERGENTE
PELLI DELICATE**

250 ml

Morbido latte detergente cremoso arricchito con attivi vegetali da malva, fiori d'arancio e carota dall'elevato potere addolcente.

**LALD02****LATTE VISO DETERGENTE
PELLI GRASSE**

250 ml

Latte detergente che purifica in profondità, non ha azione comedogenica e aiuta a ridurre il sebo in eccesso senza interferire con i lipidi della barriera cutanea. Note fresche e agrumate.

**LALT01****LOZIONE TONICA
PELLI DELICATE**

250 ml

Lozione tonica specifica per le pelli più sensibili, ad alta attività decongestionante e disarrossante con estratti di malva, fiori d'arancio e carota.

**LALT02****LOZIONE TONICA
PELLI GRASSE**

250 ml

Un intervento tonico post-detersione ad effetto astringente e purificante senza contenuto alcolico, a base di rosa pallida, hamamelis e succo di cetriolo.

**LALC01****LATTE CORPO
PELLI SENSIBILI**

250 ml

Delicatissima formula a base di attivi vegetali dall'elevato potere addolcente e dermorestitutivo come il pregiato olio di calendula e gli estratti di tiglio e melissa.

CLEANSING MILK FOR DELICATE SKIN

A soft creamy cleansing milk containing active plant ingredients from mallow, orange blossom and carrot with powerful softening properties.

LAIT VISAGE DÉTERGENT PEAUX DÉLICATES

Douche lait détergent crémeux enrichi avec des actifs végétaux de mauve, fleurs d'orange et carotte avec un pouvoir apaisant très élevé.

LECHE PARA EL ROSTRO LIMPIADOR PARA PIELES DELICADAS

Suave leche detergente cremosa y enriquecida con activos vegetales de malva, flores de naranja, zanahoria muy calmante.

CLEANSING MILK FOR OILY SKIN

Cleansing milk that purifies deeply oily skin. It has no comedogenic action and it reduces sebum excess without interfering with lipids in the skin barrier. Fresh and citrus notes.

LAIT DÉTERGENT VISAGE PEAUX GRAISSES

Lait détergent qui purifie en profondeur, n'a pas action comédogène et aide à réduire le sébum en excès sans interférer avec les lipides de la barrière de la peau. Notes fraîches et d'agrumes.

LECHE DETERGENTE PARA EL ROSTRO Y PIELES GRASAS

Leche detergente que purifica en profundidad, no tiene acción comedogénica y ayuda a reducir el sebo en exceso sin interferir con los lípidos de la barrera de la piel. Notas frescas y cítricas.

TONIC LOTION FOR DELICATE SKIN

Tonic lotion for delicate skin, with excellent decongestant and anti-redness effect. With mallow, orange blossom and carrot extracts.

LOTION TONIQUE PEAUX DÉLICATES

Lotion tonique pour les peaux les plus sensibles, avec une haute activité décongestionante et anti-rougeur avec des extraits de mauve, fleurs d'orange et carotte.

LOCIÓN TÓNICA PIELES DELICADAS

Loción tónica específica para las pieles más sensibles, a alta actividad descongestionante y enrojecimiento con extractos de malva, flor de naranja y zanahoria.

TONIC LOTION FOR OILY SKIN

An after-cleansing tonic lotion, with astringent and purifying effect thanks to cabbage rose, witch hazel extracts and cucumber juice.

LOTION TONIQUE PEAUX GRAISSES

Une intervention tonique post-déterioration avec effet astringent et purifiant sans contenu alcoolique, à base de rose pâle, hamamélis et jus de concombre.

LOCIÓN TÓNICA PIELES GRASAS

Una intervención tónica post-limpieza a efecto astringente y purificante sin contenido alcohólico, a base de rosa pálida, hamamelis y zumo de pepino.

BODY MILK FOR SENSITIVE SKIN

An extremely delicate formula containing natural actives with high softening and skin-restorative properties, such as pot marigold oil, lime-blossom and lemon balm extracts.

LAIT CORPS PEAUX SENSIBLES

Formulation très délicate à base d'actives végétales avec un pouvoir apaisant et derme-restitutif très élevé, tels que le précieux huile de souci et les extraits de lime et citronnelle.

LECHE CUERPO PIELES SENSIBLES

Muy delicada y dulce fórmula a base de activos vegetales de elevado poder calmante y dermorestitutivo como el precioso aceite de caléndula y los extractos de tilo y toronjil.

**LALC02****LATTE CORPO TONIFICANTE
ENERGIZANTE**

250 ml

Preparato antiage ricco in sostanze lipidiche emollienti, protettive ed elasticizzanti quali olio di nocciola ed estratti di uva bianca, ginseng e iperico. La pelle risulta nutrita e levigata, acquista tono e lucentezza.

**LABC01****BURRO CORPO RASSODANTE
TONIFICANTE**

150 ml

Straordinaria texture fondente sulla pelle, ricca di pregiati burri e oli vegetali di karité, cupuacu, olivo e mandorle mediterranee. Stimola la produzione del collageno in profondità e tonifica con azione rimodellante.

**LABC02****BURRO CORPO ELASTICIZZANTE**

150 ml

Straordinaria texture fondente sulla pelle, ricca di pregiati burri e oli di karité, aloe, cocco e mandorle dolci ad altissimo contenuto di sostanze dermorestitutive e rigeneranti, utili per migliorare il tono e l'elasticità della pelle.

**LABC03****BURRO CORPO NUTRIENTE REIDRATANTE**

150 ml

Straordinaria texture fondente sulla pelle, ricca di pregiati burri di karité e cocco, olio di germe di grano ad altissimo contenuto in vitamine A, E, F, olio di mandorle dolci e aloe vera. La pelle risulta idratata e rivitalizzata.

**INVIGORATING TONING BODY MILK**

Anti-age formula rich in emollient, protective and elasticizing lipid substances such as hazelnut oil, white grape, ginseng and st.John's wort extracts. The skin is nourished and smooth, and acquires tone and a healthy glow.

LAIT CORPS TONIFIANT ÉNERGISANT

Préparation anti-âge riche de substances lipidiques émollientes, protectives et qui donnent de l'élasticité, telles que huile de noisettes et extraits de raisins blancs, ginseng et millepertuis. La peau résulte nourrie et lisse, gagne du ton et de la luminosité.

LECHE CUERPO TONIFICANTE Y ENERGIZANTE

Preparado anti-envejecimiento rico en sustancias lipídicas emolientes, protectivas, y elasticizantes como aceite de avellano y extractos de uvas blanca, gingseng, y ipérico. La piel resulta alimentada, lisa, y adquiere tono y lucentezza.

TONING FIRMING BODY BUTTER

Extraordinary texture that melts on the skin, rich in valuable butters and plants oils of shea, cupuacu, olive and mediterranean almonds. It stimulates the production of collagen deep down and tones with a reshaping action.

BEURRE CORPS RAFFERMISANT TONIFIANT

Texture extraordinaire fondante sur la peau, riche de précieux beurres et huiles végétales de karité, cupuacu, olive et amandes méditerranées. Stimule la production du collagène en profondeur et tonifie avec action remodelante.

MANTEQUILLA CUERPO REAFIRMANTE TONIFICANTE

Extraordinaria textura dulce sobre la piel, rica en preciosas mantequillas y aceites vegetales de Karité, cupuacu, aceite y almendras mediterráneas. Estimula la producción del colágeno en profundidad y tonifica con acción remodelante.

ELASTICISING BODY BUTTER

Extraordinary texture that melts on the skin, rich in valuable butters and oils of shea, aloe, coconut and sweet almond with considerable skin-restorative and regenerating action. Useful to improve the skin tone and elasticity.

BEURRE CORPS ÉLASTICITÉ

Texture fondante extraordinaire sur la peau, riche de précieux beurres et huiles de karité, aïoli, coco et mandes douches avec un contenu très haut de substances derme-restitutives et régénérantes, utiles pour améliorer le ton et l'élasticité de la peau.

MANTEQUILLA CUERPO ELASTICIZANTE

Extraordinaria textura dulce sobre la piel, rica en preciosas mantequillas y aceites de Karité, aloe, coco, y almendras dulces con muy alto contenido de sustances dermo-restitutivas y regeneradoras, útiles para mejorar el tono y la elasticidad de la piel.

NOURISHING MOISTURISING BODY BUTTER

Extraordinary texture that melts on the skin, rich in valuable butters of shea and coconuts, wheat germ oil with a very high content in vitamin A, E, F, sweet almond oil and aloe vera. The skin is hydrated and revitalized.

BEURRE CORPS NOURRISSANT ET RÉHYDRATANT

Texture fondante extraordinaire sur la peau, riche de précieux beurres de karité et coco, huile de germe de blé avec un contenu de vitamines A, E, F très haut, huile d'amandes douces et aloe vrai. La peau résulte hydratée et revitalisée.

MANTEQUILLA CUERPO NUTRITIVA Y REHIDRATANTE

Extraordinaria textura dulce sobre la piel, rica en preciosas mantequillas de Karité y coco, aceites de germen de trigo con muy alto contenido en vitaminas A, E, F aceite de almendras dulces y aloe vera. La piel resulta hidratada y revitalizada.

Pelle semplicemente fresca e pura

Un trattamento completo per l'idratazione quotidiana e la pulizia del viso, indicato per le pelli più sensibili e fragili. La particolare delicatezza della formula è data dalla presenza di ingredienti rigorosamente di origine biologica e naturale. Una linea perfetta per una pelle semplicemente fresca e pura.

A simply pure and fresh skin

A complete treatment for daily hydration and facial cleansing, suitable for the most sensitive and fragile skins. Its gentle formula is given by the presence of biological and natural ingredients. The perfect treatment for a simply, pure and fresh skin.

Peau simplement fraîche et pure

Un traitement complet pour l'hydratation et le nettoyage du visage, indiqué pour les peaux les plus sensibles et fragiles. La délicatesse particulière de la formule est donnée par la présence d'ingrédients rigoureusement d'origine biologique et naturelle. Une ligne parfaite pour une peau simplement fraîche et pure.

Piel simplemente fresca y pura

Un tratamiento completo para la hidratación diaria y la limpieza del rostro, indicado para las pieles más sensibles y fragiles. La particular delicadeza de la fórmula es por la presencia de ingredientes estrictamente de origen biológico y natural. Una línea perfecta para una piel simplemente fresca y pura.



DELICATA, BIOLOGICA, CERTIFICATA

GENTLE, ORGANIC, CERTIFIED

GLUTEN FREE

VEGAN



BIOCL04
TRATTAMENTO VISO ANTIAGE
50 ml

Trattamento viso intensivo antietà a base di **semi di Sesamo** ad azione ristrutturante e a base di un innovativo **latte di Fico** dalle proprietà idratanti e lenitive. Arricchito con un mix di **oli Omega 3/6** e **olio di Melograno**.



BIOCL05
MASCHERA VISO ANTIAGE
50 ml

Maschera viso bio, soffice e cremosa a base di **Estratto di Mora** ad azione stimolante, antiossidante, **Burro di Pistacchio** dalle proprietà nutritive e **Olio di Oliva** ad azione emolliente.



BIOCL01
CREMA VISO GIORNO
DELICATA
PELLI SENSIBILI
50 ml

Crema viso giorno con Acqua di Fiordaliso e delicato Miele d'Arancio dalle proprietà purificanti ed emollienti. Un'esclusiva specialità biologica che idrata e nutre il manto epidermico.



BIOCL02
CREMA CONTORNO
OCCHI E LABBRA
PER PELLIS SENSIBILI
15 ml

Delicata emulsione biologica indicata per le zone più sensibili del viso, il contorno occhi e le labbra. Dona idratazione, nutrimento e confort alla pelle fragile lasciandola visibilmente levigata ed elastica.



BIOCL03
MOUSSE DELICATA
DETERGENTE VISO
PELLI SENSIBILI
100 ml

Soffice mousse indicata per l'igiene quotidiana del viso, con Acqua di Fiordaliso, Miele d'Arancio e Olio di Melograno. La soluzione ottimale per una naturale e fresca pulizia del viso.

ANTIAGE FACE TREATMENT

Intensive Anti-age Face treatment based on **Sesame seeds** that play a restructuring action, and on an innovative **Fig milk** with hydrating and lenitive properties. Enriched with a mix of **Omega 3/6** and **pomegranate oils**.

CRÈME VISAGE ANTIRIDES

Traitement intensif anti-âge pour le visage à base de **graines de sésame** à action ristrutturante et de un innovato **latte di Fico** avec des propriétés hydratantes et lenitivas. Enrichi par un mélange de huiles **Omega 3/6** et **huiles de grenade**.

TRATAMIENTO FACIAL ANTI-ENVEJECIMIENTO

Tratamiento facial intensivo anti-envejecimiento a base de **semillas de sésamo** a acción ristructurante y de un innovativo **leche de fico** con propiedades hidratantes y lenitivas. Enriquecido con un mix de aceites de **Omega 3/6** y **aceites de granado**.

ANTIAGE FACE MASK

Bio face soft and creamy mask, based on **blackberry extract** with stimulant, antioxidant action, **pistachio butter** with nutrient and dermo-restorative properties, and **olive oil** that plays an emollient action.

MASQUE VISAGE CONTRE LE VEILLESEMENT

Masque visage bio, douce et crémeuse, à base d'**extrait de mûre** à action stimulante, anti-oxydante, **Beurre de Pistache** avec des propriétés nourrissantes et derme-réparatrices et **huiles d'olive** à action émolliente.

MÁSCARA ANTI-ENVEJECIMIENTO

Máscara biológica facial, suave y cremosa, a base de **extracto de zarzamora** a acción estimulante y antioxidante, **mantequilla de pistacho** con propiedades nutritivas y dermo-restitutivas y **aceite de oliva** a acción emoliente.

FACE DAY CREAM DELICATE FOR SENSITIVE SKIN

Face day cream with Cornflower Water and soft Orange Honey with purifying and emollient properties. An exclusive organic cosmetic that moisturizes and nourishes the skin surface.

CRÈME VISAGE JOUR DÉLICATE PEAUX SENSIBLES

Crème visage jour avec Eau de Bleuet et délicate Miel d'Orange avec des propriétés purifiantes et apaisantes. Une spécialité biologique exclusive qui hydrate et nourrit la peau.

CREMA ROSTRO PARA EL DÍA Y PARA PIELES SENSIBLES

Crema rostro para el día con Agua de aciano y delicado miel de naranja con propiedades purificantes y emolientes. Una exclusiva especialidad biológica que hidrata y alimenta el manto epidémico.

EYES AND LIPS CONTOUR CREAM FOR SENSITIVE SKIN

Biological cream suitable for the most sensitive areas of the face, eyes and lips contour. It deeply moisturizes and nourish to create comfort for the sensitive skin, leaving it smoother and supple.

CRÈME CONTOUR YEUX ET LÈVRES POUR PEAUX SENSIBLES

Emulsion biologique délicate pour les zones les plus sensibles du visage, le contour des yeux et des lèvres. Donne de l'hydratation, nutriment et confort à la peau fragile en laissant visiblement lisse et élastique.

CREMA CONTORO OJOS Y LABIOS PARA PIELES SENSIBLES

Delicada emulsión biológica indicada para las zonas más sensibles del rostro, el contorno ojos y labios. Dona hidratación, nutrición, y comodidad a la piel fragil dejándola visiblemente levigada y elástica.

DELICATE CLEANSING FOAM FOR SENSITIVE FACE SKIN

Cleansing soft mousse suitable for the daily face care with Cornflower Water, Orange Honey and Pomegranate oil. The best cleansing solution for a fresh and natural face care.

MOUSSE DÉLICATE DÉTERGENT VISAGE PEAUX SENSIBLES

Douce mousse indiquée pour l'hygiène quotidienne du visage, avec Eau de Bleuet, Miel d'acacia et Huile de Grenade. La solution optimale pour un nettoyage du visage naturel et frais.

MOUSSE DELICADA DETERGENTE ROSTRO PIELES SENSIBLES

Dulce emulsión indicada para la higiene diaria del rostro, con agua de aciano, Miel de naranja y aceite de granado. La solución óptima para una natural y fresca limpieza del rostro.

Al sole con intelligenza

Un nuovo programma di protezione solare viso e corpo contro i raggi UVA e UVB ideale per tenere sotto controllo la quantità di raggi che impatta sulla cute, per contrastare l'effetto immunosoppressivo, per ridurre il rischio di eritema e per svolgere attività anti-age con estratto di te verde proteggendo i componenti cellulari dalla fotodegradazione.

Be clever under the sun

A new UVA and UVB protection face and body program, useful to keep under control the sun rays exposure, to fight the immunosuppressive effect, to reduce the risk of erythema providing anti-age containing tea green extract activity and protecting cells from the photo degradation.

Sous le soleil avec intelligence

Un nouveau programme de protection solaire visage et corps contre les rayons UVA et UVB pour maintenir sous control la quantité des rayons qui impactent sur la peau, pour contraster l'effet immunsupresor, pour réduire le risque d'érythème et pour effectuer une activité anti-âge avec extrait de thé vert en protégeant les composants cellulaires de la photo dégradation.

Al sol con inteligencia

Un nuevo programa de protección solar rostro y cuerpo contra los rayos UVA y UVB ideal para monitorar la cantidad de rayos que impactan sobre la piel, para contrastar el efecto immunosupresor, para reducir el riesgo y eritema y para realizar la actividad anti-envejecimiento con extracto de té verde protegiendo los componentes celulares de la fotodegradación.



SL01

CREMA SOLARE SPF6 BASSA PROTEZIONE

150 ml

Crema solare corpo bassa protezione consigliata per le pelli che si abbronzano facilmente. La texture soffice permette un assorbimento omogeneo e assicura una buona protezione dai raggi solari dannosi.



SL02

CREMA SOLARE SPF10 BASSA PROTEZIONE

150 ml

Crema solare corpo bassa protezione consigliata per le pelli che si abbronzano facilmente. La texture soffice permette un assorbimento omogeneo e assicura una buona protezione dai raggi solari dannosi.



SL03

CREMA SOLARE SPF20 MEDIA PROTEZIONE

150 ml

Crema solare corpo media protezione ideale per pelli scure o leggermente abbronzate. Previene arrossamenti, macchie ed eritemi.



SL06

CREMA SOLARE SPF30 ALTA PROTEZIONE

150 ml

Crema solare corpo alta protezione ideale per pelli delicate, permette un'abbronzatura priva di rischi. Previene arrossamenti, macchie ed eritemi.



SL09

CREMA SOLARE SPF50+ ALTISSIMA PROTEZIONE

150 ml

Crema solare corpo altissima protezione formulata per prevenire e contrastare i segni visibili dell'invecchiamento cutaneo dovuti all'esposizione solare.



28R

STICK SOLARE LABBRA

4 ml - 0.136 fl.oz.

Ideale per labbra screpolate ed inaridite da sole e vento. Con burro di cacao e vitamina E.

SUN PROTECTION CREAM SPF6 - LOW PROTECTION

Body sun protection cream low protection recommended for skin that tan easily. The soft texture is uniformly absorbed and ensures good protection against the harmful sun rays.

CRÈME SOLAIRE SPF6 - PROTECTION BAISSE

Crème solaire corps baisse protection conseillée pour les peaux que se bronzent facilement. La texture douce permet une absorption homogène et assure une bonne protection des rayons solaires.

CREMA SOLAR SPF6 - BAJA PROTECCIÓN

Crema solar cuerpo baja protección aconsejada para las pieles que se broncean fácilmente. La textura suave permite una absorción homogénea y asegura una buena protección de los rayos solar nocivos.

SUN PROTECTION CREAM SPF10 - LOW PROTECTION

Body sun protection cream low protection recommended for skin that tan easily. The soft texture is uniformly absorbed and ensures good protection against the damaging rays of the sun.

CRÈME SOLAIRE CORPS SPF10 - PROTECTION BAISSE

Body sun protection cream low protection recommended for skin that tan easily. The soft texture is uniformly absorbed and ensures good protection against the damaging rays of the sun.

CREMA SOLAR SPF 10 - BAJA PROTECCIÓN

Crema solar cuerpo baja protección aconsejada para las pieles que se broncean fácilmente. La textura suave permite una absorción homogénea y asegura una buena protección de los rayos solar nocivos.

SUN PROTECTION CREAM SPF20 - MEDIUM PROTECTION

Body sun protection cream medium protection suitable for average dark or slightly tanned skins. It prevents redness, age-spots and sun rashes.

CRÈME SOLAIRE SPF20 - PROTECTION MOYENNE

Crème solaire corps protection moyenne idéelle pour les peaux foncées ou légèrement bronzées. Prévient rougeurs, taches ou érythèmes.

CREMA SOLAR SPF 20 - MEDIA PROTECCIÓN

Crema solar cuerpo media protección ideal para las pieles oscuras o ligeramente bronceadas. Previene enrojecimientos, manchas, y eritemas.

SUN PROTECTION CREAM SPF30 - HIGH PROTECTION

Body sun protection cream high protection ideal for delicate skins, allowing to tan quickly without risks. It prevents redness, age-spots and sun rashes.

CRÈME SOLAIRE SPF30 - PROTECTION HAUTE

Crème solaire corps protection haute idéelle pour les peaux délicates, permet un bronzage sans risques. Prévient rougeurs, taches et érythèmes.

CREMA SOLAR SPF 30 - ALTA PROTECCIÓN

Crema solar cuerpo alta protección ideal para pieles delicadas, permite un bronceado sin riesgos. Previene enrojecimientos, manchas, y eritemas.

SUN PROTECTION CREAM SPF50+ - VERY HIGH PROTECTION

Body sun protection cream very high protection formulated for preventing and countering visible age signs caused by sun exposure.

CRÈME SOLAIRE SPF50+ - PROTECTION TRÈS HAUTE

Crème solaire corps protection très haute formulée pour prévenir et contraster les signes visibles du vieillissement de la peau causés par l'exposition solaire.

CREMA SOLAR SPF 50+ - PROTECCIÓN MUY ALTA

Crema solar cuerpo protección muy alta formulada para prevenir y contrastar los signos visibles del envejecimiento de la piel debido a la exposición al sol.

SUNCARE LIPSTICK

Ideal to treat and prevent dry, chapped lips against excessive wind or sun exposure. With shea butter and vitamin E.

STICK SOLAIRE LÈVRES

Idéal pour lèvres gercées et sèches à cause du soleil et du vent. Avec beurre de cacao et vitamine E.

STICK SOLAR LABIOS

Ideal para los labios agrietados y secos por el sol y el viento. Con mantequilla de cacao y vitamina E.

**SL04****SOLARE SPRAY CORPO SPF20
MEDIA PROTEZIONE**
150 ml

Spray solare corpo media protezione per pelli mediamente scure o leggermente abbronzate. Previene arrossamenti, macchie ed eritemi.

**SL07****SOLARE SPRAY SPF30
SPECIALE BIMBI
ALTA PROTEZIONE**
150 ml

Morbido latte solare spray ad alta protezione appositamente formulato per la pelle delicata dei bambini, garantisce una protezione immediata e un'efficacia prolungata.

**SL10****SOLARE SPRAY SPF 50+
SPECIALE BIMBI
ALTISSIMA PROTEZIONE**
150 ml

Morbido latte solare spray ad altissima protezione appositamente formulato per la pelle delicata dei bambini, garantisce una protezione immediata e un'efficacia prolungata.

**SL05****CREMA SOLARE
VISO SPF 20
MEDIA PROTEZIONE**
50 ml

Crema solare viso media protezione favorisce un'abbronzatura graduale e luminosa unendo la protezione contro gli effetti indesiderabili del sole ad un efficace trattamento contro le rughe.

**SL08****CREMA SOLARE
VISO SPF 30
ALTA PROTEZIONE**
50 ml

Crema solare viso alta protezione favorisce un'abbronzatura graduale e luminosa unendo la protezione contro gli effetti indesiderabili del sole ad un efficace trattamento contro le rughe.

**SL12****CREMA SOLARE
VISO SPF 50 +
ALTISSIMA PROTEZIONE**
50 ml

Morbida crema ad altissimo fattore di protezione, formulata per contrastare i segni visibili dell'invecchiamento cutaneo dovuti all'esposizione solare.

SUN PROTECTION BODY SPRAY SPF20 - MEDIUM PROTECTION
Body sun protection milk medium protection ideal for average dark or slightly tanned skins. It prevents redness, age-spots and sun rashes.

SOLAIRE SPRAY CORPS SPF20 - PROTECTION MOYENNE
Spray solaire protection moyenne pour les peaux assez foncées ou légèrement bronzées. Prévient rougeurs, taches et érythèmes.

SOLAR SPRAY CUERPO SPF20 - MEDIA PROTECCIÓN
Spray solar cuerpo media protección para pieles mediamente oscuras o ligeramente bronceadas. Previene enrojecimientos, manchas, y eritemas.

SUN PROTECTION SPRAY SPF30 SPECIAL BABY - HIGH PROTECTION
Soft sun protection milk spray, with high SPF, especially developed for sensitive baby skin. It provides a long lasting and effective protection.

SOLAIRE SPRAY SPF30 SPÉCIAL ENFANTS - PROTECTION HAUTE
Douce lait solaire spray protection haute particulièrement formulé pour la peau délicate des enfants, assure une protection immédiate et une efficace prolongée.

SOLAR SPRAY SPF30 ESPECIAL NIÑOS - ALTA PROTECCIÓN
Suave leche solar spray a alta protección especialmente formulado para la piel delicada de niños, garantiza una protección inmediata y una eficacia prolongada.

SUN PROTECTION SPRAY SPF50+ SPECIAL BABY - VERY HIGH PROTECTION
Soft sun protection milk spray, with very high SPF, especially developed for baby sensitive skin. It provides a long lasting and effective protection.

SOLAIRE SPRAY SPF 50+ SPÉCIAL ENFANTS - PROTECTION HAUTE
Douce lait solaire spray protection haute particulièrement formulée pour la peau délicate des enfants, assure une protection immédiate et une efficace prolongée.

SOLAR SPRAY SPF50+ + ESPECIAL NIÑOS - MUY ALTA PROTECCIÓN
Suave leche solar spray a una muy alta protección especialmente formulado para la piel delicada de niños, garantiza una protección inmediata y una eficacia prolongada.

SUN PROTECTION CREAM SPECIAL FACE SPF 20 - MEDIUM PROTECTION
Face sun protection cream medium protection that provides a gradual and golden tan with a visibly toned, more resilient and younger looking skin.

CRÈME SOLAIRE VISAGE SPF 20 - PROTECTION MOYENNE
Crème solaire visage protection moyenne aide un bronzage graduel et brillant en combinant la protection contre les effets non désirés du soleil et une traitement efficace contre les rides.

CREMA SOLAR ROSTRO SPF 20 - MEDIA PROTECCIÓN
Crema solar rostro media protección que favorece un bronceado gradual y luminoso que combina la protección contra los efectos no deseados del sol a una eficaz tratamiento contra las arrugas.

SUN PROTECTION CREAM SPECIAL FACE SPF 30 - HIGH PROTECTION
Face sun protection cream high protection that provides a gradual and golden tan with a visibly toned, more resilient and younger looking skin.

CRÈME SOLAIRE VISAGE SPF 30 - PROTECTION HAUTE
Crème solaire visage haute protection favorise un bronzage graduel et brillant en combinant la protection contre les effets non désirés du soleil et une traitement efficace contre les rides.

CREMA SOLAR ROSTRO SPF 30 - ALTA PROTECCIÓN
Crema solar rostro alta protección que favorece un bronceado gradual y luminoso que combina la protección contra los efectos no deseados del sol a una eficaz tratamiento contra las arrugas.

SUN PROTECTION CREAM SPECIAL FACE SPF 50+ - VERY HIGH PROTECTION
Soft cream with the highest level of protection is formulated for countering visible ageing signs caused by sun exposure.

CRÈME SOLAIRE VISAGE SPF 50+ - PROTECTION HAUTE
Douce crème avec facteur de protection très haut, formulé pour contraster les signes visibles du vieillissement de la peau causés par l'exposition solaire.

CREMA SOLAR ROSTRO SPF 50+ - MUY ALTA PROTECCIÓN
Suave crema a muy alto factor de protección, formulada para contrastar los signos visibles del envejecimiento de la piel debido a una exposición solar.

**SL11****CREMA DOPOSOLE
VISO**
50 ml

Crema viso doposole per reidratare intensamente la pelle e normalizzarla, contrasta l'aridità e le sottili linee tipiche della pelle esposta al sole.

**SL13****CREMA DOPOSOLE
IDRATANTE**
400 ml

Morbida crema che restituisce rapidamente idratazione e levigatezza alla pelle donando una piacevole sensazione di benessere dopo l'esposizione al sole.

**SL14****BAGNO DOCCIA
CORPO E CAPELLI**
400 ml

Una formulazione ricca di estratti vegetali che stimolano il prolungamento dell'abbronzatura e ne intensificano la tonalità.

**SL15****SCRUB CORPO
PREPARATORE AL SOLE**
150 ml

Ideale per labbra screpolate ed inaridite da sole e vento. Con burro di cacao e vitamina E.

**29X****BARRIERA PROTEZIONE TOTALE**
150 ml - 5.1 fl. oz.
DISPOSITIVO MEDICO

Crema a barriera difensiva nella prevenzione del danno solare, water resistant, speciale bimbi e pelli delicate. Dispositivo medico.

**29Y****S.O.S SCOTTATURA**
150 ml - 5.1 fl. oz.
DISPOSITIVO MEDICO

Crema ad azione difensiva contro scottature ed eritemi. Speciale bimbi e pelli delicate. Dispositivo medico.

AFTER SUN CREAM SPECIAL FACE
After sun face cream to deeply moisturize and normalize the skin, it counteracts dryness and fine lines caused by sun exposure.

CRÈME APRÈS SOLEIL 50

Crème visage après soleil pour réhydrater intensément la peau et la normaliser, contre l'aridité et les lignes subtiles typiques de la peau exposée au soleil.

CREMA DESPUES DEL SOL PARA EL ROSTRO

Crema rostro después del sol para rehidratar intensamente la piel y normalizarla, contrasta la aridez y las delgadas líneas típicas de la piel expuesta al sol.

AFTER SUN LOTION MOISTURIZING

A soft cream that rapidly restores moisture and smoothness to the skin, giving a pleasing sensation of wellbeing after exposure to the sun.

CRÈME APRÈS SOLEIL HYDRATANTE

Douce crème qui redonne rapidement hydratation et douceur à la peau avec une agréable sensation de bien-être après l'exposition au soleil.

CREMA DESPUES DEL SOL QUE HIDRATA

Crema que restituye rápidamente hidratación y suavidad a la piel donando una agradable sensación de bienestar después de la exposición al sol.

HAIR AND BODY BATH AND SHOWER

A formula rich in plant extracts that help to extend the suntan and intensify the colour.

BAIN DOUCHE CORPS ET CHEVEUX

Une formulation riche d'extraits végétaux qui stimulent le prolongement du bronzage et en intensifient la tonalité.

BAÑO DUCHA CUERPO Y CABELLOS

Una formulación rica en extractos vegetales que estimulan la extensión del bronceado y intensifican la tonalidad.

BEFORE SUN EXPOSURE SCRUB

Microdermabrasion revitalizing scrub indicated to prepare the epidermis for a uniform and long lasting tanning. Enriched in mineral salts, multi vitamin and fine essential oils. It exfoliates and deeply purifies since first application.

GOMMAGE PRÉPARATEUR AU SOLEIL

Gommage revitalisant indiqué pour préparer l'épiderme à recevoir un bronzage uniforme et de longue durée. Enrichi avec sels minéraux, complexe de multivitaminées et précieuses huiles essentielles. Il exfolie et purifie en profondeur déjà de la première application.

EXFOLIANTE CUERPO PREPARADOR PARA EL SOL

Exfoliante renovante indicado para preparar la epidermis para adquirir un bronceado más uniforme y prolongado. Enriquecido con Sales Minerales, complejo multivitamínico y preciosos aceites esenciales. Exfolia y purifica en profundidad desde la primera aplicación.

MEDICAL DEVICE

TOTAL PROTECTION BARRIER

Protective barrier cream to prevent sun damage, water resistant, for children and adults with delicate skin. Medical Device.

MEDICAL DEVICE

BARRIÈRE PROTECTION TOTALE- DISPOSITIF MÉDICAL

Crème à barrière défensive en la prévention du damage solaire, water résistant, spécial enfants et peaux délicates.

MEDICAL DEVICE

BARRERA PROTECCIÓN TOTAL

Crema a barriera defensiva en la prevención del daño solar, resistente al agua, específica para los niños y las pieles delicadas. Dispositivo médico.

MEDICAL DEVICE

AFTER SUN CARE

Protective after sun cream against sunburn and erythema. For children and delicate skin. Medical Device.

MEDICAL DEVICE

S.O.S COUPS DE SOLEIL

Crème à action défensive contre les coups de soleil et les érythèmes. Special enfants et peaux délicates. Dispositif médical.

MEDICAL DEVICE

S.O.S QUEMADURA

Crema a acción defensiva contra las quemaduras y eritemas. Especial para los niños y las pieles delicadas. Dispositivo médico.

Fragranze indimenticabili

Quattro linee pensate per la bellezza della pelle che rievocano l'atmosfera di luoghi in cui bellezza, semplicità e qualità della vita si incontrano. NOTTI VENEZIANE®: Fragranza dal carattere femminile deciso ed intrigante. PRIMAVERA ROMANA®: Fragranza delicata e femminile dalle note floreali. TRAMONTI SICILIANI®: Fragranza fresca e briosa che evoca i frutti maturi e succosi della terra di Sicilia. PORTOFINO®: Fragranza dal carattere deciso, sensuale ed indimenticabile come gli scorci mozzafiato di Portofino.

Unforgettable fragrances

Four perfumed lines formulated for your skin beauty that recall the atmosphere of places where quality and natural beauty combine and create enchantment. NOTTI VENEZIANE®: Fragrance with sensual notes and intriguing charm. PRIMAVERA ROMANA®: Delicate and feminine fragrance with floral notes. TRAMONTI SICILIANI®: Fragrance with fresh and lively notes that recall the ripe and juicy fruits of Sicily. PORTOFINO®: Unforgettable and sensual fragrance as the breath-taking views of Portofino.

Fragrances inoubliables

Quatre lignes pensées pour la beauté de la peau qui évoquent l'atmosphère du lieu laquelle beauté, simplicité et qualité de la vie se rencontrent. NOTTI VENEZIANE®: fragrance du caractère féminin décidé et intrigante. PRIMAVERA ROMANA®: fragrance délicate et féminine avec des notes de fleurs. TRAMONTI SICILIANI®: fragrance fraîche et animée qui évoque les fruits mûrs et juteux de la terre de Sicile. PORTOFINO®: fragrance du caractère décidé, sensuel et inoubliable comme les vues stupéfiantes de Portofino.

Inolvidables Fragancias

Cinco líneas para la belleza de la piel, que celebran atmosferas de sitios donde la belleza, simplicidad y calidad de la vida se encuentran. NOTTI VENEZIANE®: Fragancia con características sensual y fascinantes. PRIMAVERA ROMANA®: Fragancia delicada con notas florales. TRAMONTI SICILIANI®: fragancia fresca y alegre que evoca los frutos jugosos y maduros de Sicilia. PORTOFINO®: Fragancia fuerte, sensual y inolvidable como el paisaje espectacular de Portofino ARMONIE TOSCANE®: Colores y perfumes de Toscana.



NOTTI VENEZIANE® FRAGRANCE

An intense and sensual fragrance developed with a mixture of soft woods, amber and orchid flowers.



ADNV01

NOTTI VENEZIANE® FRAGRANZA

100 ml

Fragranza intensa e sensuale che nasce dalla miscela di legni dolci, ambra e fiori di orchidea.



ADNV02

NOTTI VENEZIANE® BAGNO DOCCIA

200 ml

Bagnodoccia dalla profumazione intensa, avvolgente, speziata, orientale.



ADNV03

NOTTI VENEZIANE® CREMA CORPO

200 ml

Crema profumata per il corpo, dal carattere femminile deciso ed intrigante.

NOTTI VENEZIANE® FRAGRANCE

Fragrance intense et sensuelle qui naît du mélange de bois résineux, ambre et fleurs d'orchidée.

NOTTI VENEZIANE® FRAGRANCIA

Fragancia intensa y sensual con mixtura de maderas blandas, ambar y flores de orquídea.

NOTTI VENEZIANE® BATH AND SHOWER GEL

Bath and shower gel with an intense, winding, spicy, oriental fragrance.

NOTTI VENEZIANE® BAIN DOUCHE

Bain douche avec parfume intense, enveloppant, épice, oriental.

NOTTI VENEZIANE® BAÑO DUCHA

Baño ducha de la perfumación intensa, envolvente, aromático y oriental.

NOTTI VENEZIANE® BODY CREAM

Perfumed body cream with a strong and intriguing feminine character.

NOTTI VENEZIANE® CRÈME CORPS

Crème parfumée pour le corps, du caractère féminin décidé et intrigante.

NOTTI VENEZIANE® CREMA CUERPO

Crema perfumada para el cuerpo de carácter femenino, fuerte y fascinante.

PRIMAVERA ROMANA® FRAGRANCE

A delicate and romantic fragrance based on the floral notes of freesia, lily of the valley, rose and violet.

PRIMAVERA ROMANA® FRAGRANCE

Fragrance avec des notes délicates et très romantiques de freesia, muguet, rose et violet.

PRIMAVERA ROMANA® FRAGRANCIA

Fragancia delicada y romántica con fresia, tordo, rosa y violeta.

PRIMAVERA ROMANA® BATH AND SHOWER GEL

Bath and shower gel with an intense, floral, inebriating fragrance.

PRIMAVERA ROMANA® BAIN DOUCHE

Bain douche avec un parfume intense, fleurie, inébriant.

PRIMAVERA ROMANA® BAÑO DUCHA

Baño ducha de la perfumación intensa y floreal.

PRIMAVERA ROMANA® BODY CREAM

Perfumed body cream with a charming and romantic character.

PRIMAVERA ROMANA® CRÈME CORPS

Crème parfumée pour le corps avec caractère séduisante et romantique.

PRIMAVERA ROMANA® CREMA CUERPO

Crema perfumada para el cuerpo de carácter seductor y romántico.



ADPR01

PRIMAVERA ROMANA® FRAGRANZA

100 ml

Fragranza dalle delicate e romantiche note di fresia, mughetto, rosa e viola.



ADPR02

PRIMAVERA ROMANA® BAGNO DOCCIA

200 ml

Bagnodoccia dalla profumazione intensa, fiorita, inebriante.



ADPR03

PRIMAVERA ROMANA® CREMA CORPO

200 ml

Crema profumata per il corpo dal carattere seducente e romantico.

**ADTS01****TRAMONTI SICILIANI®
FRAGRANZA**

100 ml

Fragranza unisex dalle note fresche e agrumate di pompelmo, mandarino con un tocco di menta bianca.

**ADTS02****TRAMONTI SICILIANI®
BAGNO DOCCIA**

200 ml

Bagnodoccia dalla profumazione intensa, agrumata, frizzante.

**ADTS03****TRAMONTI SICILIANI®
CREMA CORPO**

200 ml

Crema profumata per il corpo dal carattere fresco, sportivo, vivace.

**AP01****PORTOFINO®
FRAGRANZA**

100 ml

Fragranza dalle note dolci e sensuali di vaniglia e legno di rosa che si aprono sulle fresche note di ribes rosso, gelsomino e mughetto.

**AP02****PORTOFINO®
BURRO CORPO**

150 ml

Burro corpo fondente ricco di preziosi burri di cupuaçu e karité che donano alla pelle elasticità e morbidezza.

**AP03****PORTOFINO®
BAGNO DOCCIA**

250 ml

Bagnodoccia purificante e rivitalizzante con estratti di rosmarino e mirtillo.

TRAMONTI SICILIANI® FRAGRANCE

An unisex fragrance developed with the fresh and citrus aromatic notes of grapefruit, mandarin and a touch of white mint.

TRAMONTI SICILIANI® FRAGRANCE

Fragrance unisex avec des notes fraîches et d'agrumes de pamplemousse, mandarin avec une touche de menthe blanche

TRAMONTI SICILIANI® FRAGRANCIA

Fragancia unisex de las notas frescas y agrumadas de pomelo, mandarina, con un toco de menta blanca.

TRAMONTI SICILIANI® BATH AND SHOWER GEL

Bath and shower gel with an intense, aromatic fragrance.

TRAMONTI SICILIANI® BAIN DOUCHE

Bain douche avec une parfumassions intense, d'agrumes et animé.

TRAMONTI SICILIANI® BAÑO DUCHA

Baño ducha de la profumación intensa, agrumada y crujiente.

TRAMONTI SICILIANI® BODY CREAM

Perfumed body cream with a fresh, tonic and lively character.

TRAMONTI SICILIANI® CRÈME CORPS

Crème parfumée pour le corps avec caractère frais, sportif et animé.

TRAMONTI SICILIANI® CREMA CUERPO

Crema profumada para el cuerpo de carácter fresco, deportivo, vivaz.

**AT01****ARMONIE TOSCANE®
BAGNO DOCCIA**

250 ml

Detergente nutriente ed idratante con proteine del grano, estratto di avena e pantenolo che donano alla pelle un effetto di morbidezza immediatamente visibile.

**AT02****ARMONIE TOSCANE®
BURRO CORPO**

150 ml

Burro corpo fondente a base di preziosi burri di cupuaçu e karité, con estratto di melograno, rendono la pelle morbida e giovane.

**AT03****ARMONIE TOSCANE®
OLIO SECCO SPRAY**

150 ml

Olio di mandorle dolci e jojoba per il corpo, profumato e prezioso scrigno di elementi per ripristinare e mantenere la perfetta idratazione della pelle più delicata e sensibile.

**AT04****ARMONIE TOSCANE®
FRAGRANZA**

100 ml

Una fragranza attraente, persistente ma delicata, dalle note dolci, cipriate, legnose, muschiate.

ARMONIE TOSCANE® BATH AND SHOWER GEL

Nourishing and hydrating cleanser with wheat proteins, oat extract and pantenol that leave your skin visibly soft right away.

ARMONIE TOSCANE® BAIN DOUCHE

Détargent nutritif et hydratant avec des protéines de blé, extrait d'avoine et panténol qui donnent à la peau un effet de douceur immédiatement visible.

ARMONIE TOSCANE® BAÑO DUCHA

Detergente nutritivo y hidratante con proteínas del trigo, extracto de avena, y pantenol que llevan a la piel un efecto de suavidad inmediatamente visible.

ARMONIE TOSCANE® BODY BUTTER

Body butter cream, rich in valuable butters of cupuaçu and karité with pomegranate extract, that leave your skin softer and younger looking.

ARMONIE TOSCANE® BEURRE CORPS

Beurre corps fondante à base de précieux beurres de cupuaçu et karité, avec extrait de pomegrante, rendent la peau très douce et jeune.

ARMONIE TOSCANE® MANTEQUILLA CUERPO

Mantequilla dulce para el cuerpo a base de preciosas mantequillas de Karité, con extracto de granado, llevan la piel más suave y joven.

ARMONIE TOSCANE® DRY OIL SPRAY

Sweet almond and jojoba body oil, a treasure perfumed chest of elements to restore and keep the most delicate skin perfectly hydrated.

ARMONIE TOSCANE® HUILE SEC SPRAY

Huile d'amandes douces et jojoba pour le corps, parfumée et précieuse formulation d'éléments pour restaurer et maintenir l'hydratation parfaite de la peau plus délicate et sensible.

ARMONIE TOSCANE® ACEITE SECO EN SPRAY

Aceite de almendras dulces y jojoba para el cuerpo, profumado y precioso tesoro de elementos para reequilibrar y mantener la perfecta hidratación de la piel más delicada y sensible.

ARMONIE TOSCANE® FRAGRANCE

A persistent but delicate charming fragrance developed with a mixture of sweet, chypre, woody, musky notes.

ARMONIE TOSCANE® FRAGRANCE

Une fragrance attractive, persistante mais délicate, avec des notes douces, poudrées, de bois et de musc.

ARMONIE TOSCANE® FRAGRANCIA

Una fragancia atractiva, persistente, sino delicada, con notas dulces, chipes, leñosas, almizcladas.

La cosmetica della tradizione

Tutta la tradizione cosmetica in una linea di prodotti per il corpo, formulata per nutrire ed idratare anche le pelli più sensibili, grazie alla presenza di ingredienti naturali come le mandorle dolci, germe di grano, camomilla e calendula. La tradizione alleata del nostro benessere.

Traditional cosmetic

All the traditional remedies for a special cosmetic treatment, formulated to nourish and moisturize even the most sensitive skin, thanks to the presence of natural ingredients such as sweet almond, wheat germ, chamomile and calendula. Ancient tradition for our well-being.

La cosmetique de la tradition

Toute la tradition cosmétique est une ligne de produits pour le corps, formulée pour nourrir et hydrater même les peaux les plus sensibles, grâce à la présence d'ingrédients naturels comme les amandes douces, germe de blé, camomille et calendule. La tradition alliée de notre bien-être.



La cosmética de la tradición

Toda la traición cosmética en una línea de productos para el cuerpo, formulada para alimentar y hidratar también las pieles más sensibles, gracias a la presencia de ingredientes naturales como las almendras dulces, germas de trigo, camomila, y calendula. La traición aliada de nuestro bienestar.

CM

CREMA MANI PROTETTIVA 75 ml



Ammorbidente, idratante, anti-età, grazie alla presenza di cheratina aiuta a rinforzare le unghie fragili. Con calendula, camomilla, malva, amido di frumento e glicerina.

MD02

CREMA NUTRIENTE IDRATANTE 100 ml



Soffice crema che unisce all'azione emolliente dell'olio di Mandorle dolci, i benefici dell'olio di germe di Grano e della vitamina E. Arricchita con Pappa reale e proteine del Grano è un prezioso aiuto per le pelli secche.

MD01

OLIO DI MANDORLE DOLCI 200 ml



Purissimo olio ottenuto per spremitura a freddo. Ha funzionalità addolcente, nutritiva, emolliente, elasticizzante, idratante, protettiva. Ottimo rimedio naturale per la prevenzione delle smagliature. Senza profumo.

MD03

OLIO DI MANDORLE DOLCI PROFUMATO 200 ml



Purissimo olio ottenuto per spremitura a freddo. Ha funzionalità addolcente, nutritiva, emolliente, elasticizzante, idratante, protettiva. Ottimo rimedio naturale per la prevenzione delle smagliature. Piacevole fragranza.

PROTECTIVE HAND CREAM

Softening, moisturising, anti-ageing, thanks to the presence of keratin, it helps strengthen weak nails. With pot marigold, chamomile, mallow, wheat starch, glycerine.

CRÈME MAINS PROTECTIVE

Assouplissant, hydratant, anti-âge, grâce à la présence de kératine aide à renforcer les ongles fragiles. Avec calendule, camomille, mauve, amide de blé et glycérine.

CREMA MANOS PROTECTIVA

Suavizante de telas, hidratante, anti-envejecimiento, gracias a la presencia de queratina, ayuda a reforzar las uñas frágiles. Con caléndula, manzanilla, malva, almidón de trigo y glicerina.

NOURISHING MOISTURIZING CREAM

Particularly soft cream that combines the softening action of Sweet Almond oil with the benefits of Wheat germ oil and Vitamin E. Enriched with Royal jelly and Wheat protein, is a precious aid for dry skin.

CRÈME NOURRISSANTE HYDRATANTE

Douce crème qui unie à l'action apaisante de l'huile de Amandes douces, les bénéfices de l'huile de germe de blé et de la vitamine E. Enrichie avec de la gelée royale et des protéines du blé est une précieuse aide pour les peaux sèches.

CREMA NUTRITIVA HIDRATANTE

Suave crema que une a la acción emoliente del aceite de Almendra dulce, los beneficios del aceite de germen de trigo y de la vitamina E. Enriquecida con jalea real y proteínas del trigo es una preciosa ayuda para las pieles secas.

SWEET ALMOND OIL

Extra pure Oil obtained by cold pressing. It soothes, nourishes, softens, provides elasticity, moisturises, protects. It has always been considered a natural remedy for preventing stretch marks. Fragrance free.

HUILE D' AMANDES DOUCES

Huile très pure obtenu par pressage à froid. Il apaise, nourrit, donne de l'élasticité, hydrate et protège. Un remède efficace pour la prévention des vergetures. Sans parfum.

ACEITE DE ALMENDRAS DULCES

Puro aceite obtenido por una compresión a frío. Tiene una funcionalidad calmante, nutritiva, emoliente, elasticizante, hidratante, protectora. Excelente remedio natural para la prevención de las estrias. Sin perfumación.

SCENTED SWEET ALMOND OIL

Extra pure Oil obtained by cold pressing. It soothes, nourishes, softens, provides elasticity, moisturises, protects. It has always been considered a natural remedy to prevent stretch marks. Pleasant fragrance.

HUILE D' AMANDES DOUCES PARFUMÉE

Huile très pure obtenu par pressage à froid. Il apaise, nourrit, donne de l'élasticité, hydrate et protège. Un remède efficace pour la prévention des vergetures. Fragrance aimable.

ACEITE DE ALMENDRAS DULCES Y PROFUMADO

Puro aceite obtenido por una compresión a frío. Tiene una funcionalidad calmante, nutritiva, emoliente, elasticizante, hidratante, protectora. Excelente remedio natural para la prevención de las estrias. Sin perfumación.

SUPER DREN® CELLULITE

Via gli inestetismi in 3 fasi

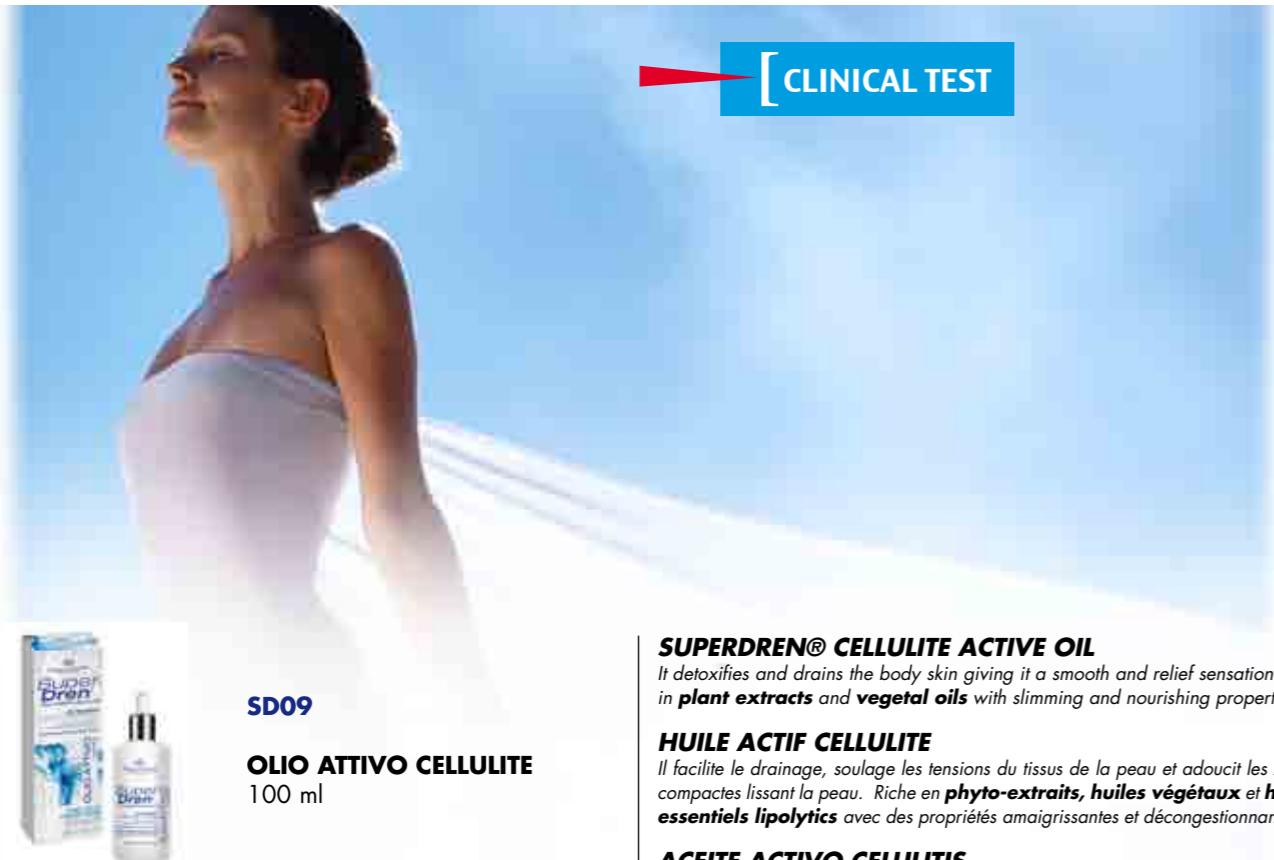
La linea Superdren® Cellulite combina scienza e natura per un'azione trifasica di estrema efficacia. Dissolvere i grassi, drenare i liquidi, depurare l'organismo: ecco le 3 fasi per avere una pelle liscia e levigata, un corpo dalle forme snelle e compatte. La formulazione dei prodotti Superdren® Cellulite contiene l'innovativo Redux GC complex®, una combinazione di alghe marine, carnitina e Acido linoleico, unita a estratto di mela e caffè. Dite addio all'effetto buccia d'arancia.

Fight imperfections in 3 steps

The Superdren® Cellulite line combines science and nature for an extremely effective three-phase action. Dissolve fats, drain liquids, purify the system: these are the 3 phases to obtain a smooth skin and a slim and tonic body shape. The formulations of Superdren® Cellulite line contain the innovative Redux GC complex®, a combination of seaweeds, carnitine and linoleic acid, together with apple and caffeine extract. Say goodbye to "orange peel skin".

Adieu aux imperfections en 3 phases

La ligne Superdren® combine science et nature pour une action en trois phases d'extrême efficacité. Dissoudre la graisse, drainer les fluides, purifier l'organisme; ce sont les trois phases pour avoir une peau lisse, un corps avec des formes minces et compactes. La formulation des produits Superdren® Cellulite contient l'innovateur Redux Gc Complex®, une combinaison d'algues marines, Carnitine et Acide Linoléique, uni à extrait de grenade et caféine. Dîte addio aux capitos.



SD09

OLIO ATTIVO CELLULITE
100 ml



Facilita il drenaggio, allevia le tensioni del tessuto sottocutaneo e ammorbidisce le zone compatte levigando la pelle. Ricco di **fitoestratti, oli vegetali e oli essenziali lipopolitici** dalle proprietà snellenti, ristrutturanti e decongestionanti.

SD05

CREMA ANTICELLULITE AHAS
250 ml



Trattamento basato sull'esclusivo biocomplesso vegetale Redux GC®, capace di drenare in profondità rimodellando la figura, in sinergia con alfa idrossiacidi, caffè, florizina, fucus e centella.

SUPERDREN® CELLULITE ACTIVE OIL

It detoxifies and drains the body skin giving it a smooth and relief sensation. Rich in **plant extracts** and **vegetal oils** with slimming and nourishing properties.

HUILE ACTIF CELLULITE

Il facilite le drainage, soulage les tensions du tissus de la peau et adoucit les zones compactes lissant la peau. Riche en **phyto-extrats, huiles végétaux** et **huiles essentielles lipolytiques** avec des propriétés amaigrissantes et décongestionnantes.

ACEITE ACTIVO CELULITIS

Facilita el drenaje, alivia las tensiones del tejido subcutáneo y suaviza las zonas compactas, haciendo la piel más lisa. Rico en **phitoextractos, aceites vegetales** y **aceites lipolíticos** con propiedades reestructurantes, decongestionantes y adelgazantes.

CELLULITE CREAM AHAS

Treatment based on the exclusive Redux GC® plant bio-complex which can drain deep down, reshaping the silhouette, in association with alphahydroxy acids, caffeine, phloridzin, bladderwrack and centella.

CRÈME CONTRE LA CELLULITE AVEC AHAS

Traitement à base de l'exclusif bio complexe végétal Redux Gc, qui a la capacité de drainer en profondeur en remodelant la figure, en synergie avec acides alpha-hydroxy, caféine, florizina, fucus et hydrocotyle.

CREMA ANTI-CELUÍLITIS AHAS

Tratamiento basado sobre un exclusivo bio-complejo vegetal Redux GC, capaz de drenar en profundidad remodelando la figura, juntos a alfa hidroxi, cafeína, florizina, fucus, centella.

MERAVIGLIOSA FORMA

WONDERFUL SHAPE

REMODELLING MUD

"High-impact" reshaping mud based on laminaria digitata, green micronized clay, Redux GC® bio-complex, butcher's broom, ivy and bladderwrack extracts.

BOUE REMODELANT

Boeue remodelant avec action de choc à base de Laminaria digitata, argile verte micronisé, bio-complexe, Redux GC et extraits de houx, de lierre et de fucus.

BARRO REMODELANTE

Barro remodelante a acción choque a base de laminaria digitada, arcilla verde micronizada, bio-complejo Redux GC y extractos de rusco, hiedra y fucus.



SD06

FANGO RIMODELLANTE
400 ml

Fango rimodellante ad azione "urto" a base di laminaria digitata, argilla verde micronizzata, bio-complesso Redux GC® ed estratti di rusco, edera e fucus.



SD07

CRIOGEL ANTIACQUA
200 ml

Trattamento in gel a rapido assorbimento con effetto ghiaccio a base di bio-complejo Redux GC con Teobroma cacao, caffè, escina ed estratti di centella e rusco.



SD08

FIALE CONCENTRATO NOTTURNO
14 fiale da 5 ml
14 vials of 5 ml

Concentrato "urto" ad attività termogenica che esplica un'azione drenante e riducente sui cuscinetti adiposi, in fiale, a base di bio-complesso Redux GC® in associazione a caffè ed estratti di citrus aurantium e ginkgo biloba.



ISD01

INTEGRATORE ALIMENTARE
75 capsule

Integratore alimentare ad effetto drenante a base di rutina, mirtillo, rusco, centella e citrus aurantium ad attività termogenica.



ISD02

GEL SOLLIEVO GAMBE
100 ml

Dona vitalità e leggerezza alle gambe, a base di bioflavonoidi e fitoestratti, offre un'immediata sensazione di sollievo e benessere riducendo la pesantezza e il gonfiore di gambe e caviglie.



ISD02

INTEGRATORE ALIMENTARE SOLLIEVO GAMBE
30 capsule

A base di Diosmina, Rutina e Rusco di Centella, Melilotto e Vite Rossa che aiutano la funzionalità del microcircolo e il benessere delle gambe.

NIGHT-TIME CONCENTRATE VIALS

"High-impact" treatment with thermogenic action and a draining effect that reduces adipose deposits, in vials, based on Redux GC® plant bio-complex in association with caffeine, citrus aurantium and ginkgo biloba extracts.

AMPOULES CONCENTRÉ NUIT

Concentré choc avec activité thermogénique qui déroule une action drainante et de réduction sur les capitons, en ampoules, à base de bio-complexe Redux Gc en association avec caféine et extraits de citrus aurantium et ginkgo biloba.

VIALES CONCENTRADOS PARA LA NOCHE

Concentrado "choque" a actividad termogénica que comple una acción drenante y reduciente de los almohadillas de grasas, en viales, a base de bio-complejo Redux GC en asociación con cafeína y extractos de agrios y ginkgo biloba.

DIETARY SUPPLEMENT

A dietary supplement with draining effects, based on Rutin, Blueberry, Butcher's Broom, Centella and Citrus aurantium with thermogenic activity.

SUPPLÉMENT ALIMENTAIRE

Supplément alimentaire avec effet drainant à base de rutine, blueberry, ruscus, hydrocotyle et citrus aurantium avec activité thermogénique.

SUPLEMENTO DIETÉTICO

Suplemento dietético a efecto drenante a base de rutina, arándano, rusco, centella y agrios aurantium a actividad termogénica.

LIGHT LEGS GEL

It gives vitality and leg lightness, based on bioflavonoids and phytoextracts, it offers an immediate sensation of relief and wellness, reducing the heaviness and the swelling of legs and ankles.

GEL JAMBES LÉGÈRES

Il donne vitalité et légèreté aux jambes, à base de bioflavones et phytoextrait, offre une immédiate sensation de relief et bien-être, réduisant la lourdeur et le gonflement de jambes et chevilles.

GEL PIERNAS LIGERAS

Dona vitalidad y leggerezza alle piernas, a base de bioflavonoides y fitoextractos, ofrece una inmediata sensación de alivio y bienestar, reduce la pesadeza y la hinchaçon de piernas y el tobillo.

DIETARY SUPPLEMENT LIGHT LEG RELIEF

Based on Diosmin, Rutin, butcherbroom, Centella, Sweet clover and Red wine extracts that helps the functionality of the microcirculation with a benefic action for the leg wellness.

SUPPLÉMENT ALIMENTAIRE JAMBES LÉGÈRES

A' base de diosmina, rutina, rusco, extraits de Centella, mélilot, et vin rouge, qui aide la fonctionnalité de la microcirculation et le bien-être des jambes.

SUPLEMENTO DIETETICO PIERNAS LIGERAS

A base de diosmina, rutina y rusco, extractos de Centella, trébol de olor y vino rojo que ayudan la funcionalidad del microcírculo y el bienestar de las piernas.

SUPER DREN® CELLULITE

CLINICAL TEST - ABSTRACT



STUDY DESIGN

SELECTION OF THE TEST SUBJECTS

The subjects participating to the test are selected by a dermatologist from a panel of healthy subjects of female sex:

- Age: between 18 and 40 years
- Cellulite degree from I to III
- Type: Caucasian
- Subjects who have not involved in any other similar test since less than one month
- Absence of dermatopathies
- Negative anamnesis for atopy

Measurement of the skin parameters of interest after 15, 30 and 60 days after product application is performed.

VALUED SKIN PARAMETERS

- Termography (instrumental evaluation)
- Cellulite degree (clinical evaluation)
- Pain on palpation (clinical evaluation)
- Leg and knee circumference (instrumental evaluation)

METHOD OF USE/APPLICATION

The treatment protocol is divided in two phases, as follow:

- **PHASE 1** - strong treatment (lasting: first 15 days of the treatment)
- **PHASE 2** - maintain treatment (lasting: 45 days of treatment after the phase 1)

For the **PHASE 1** follows the following treatment method:

- 3 capsule/day of SUPERDREN® DRAINING CAPSULES (intake at fast before each meal)
- apply before to go to sleeping SUPERDREN® CELLULITE CREAM with AHAS
- apply before to go to sleeping SUPERDREN® NIGHT-TIME CONCENTRATE IN AMPOULES, HIGH IMPACT EFFECT
- apply 2/week SUPERDREN® REMODELLING MUD (leave it in rest for 15-20 minutes)

For the **PHASE 2** follows the following treatment method:

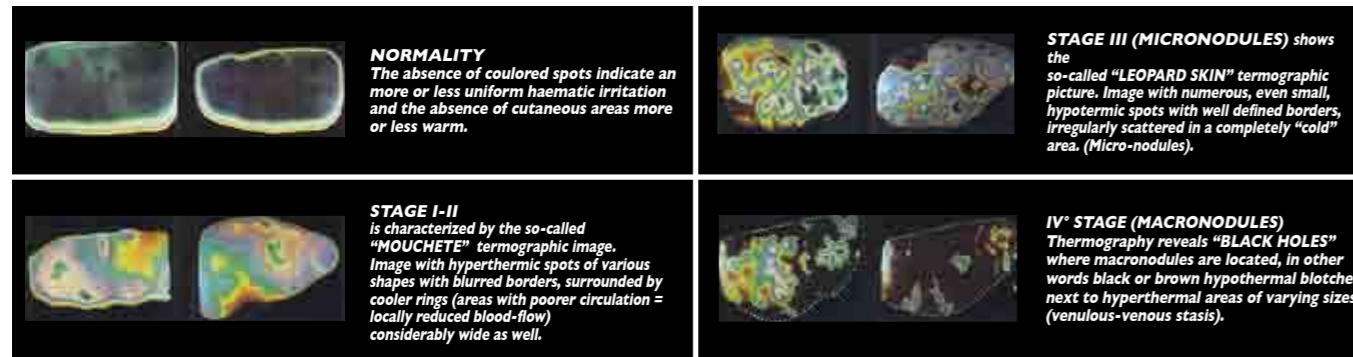
- 2 capsules/day of SUPERDREN® DRAINING CAPSULES (intake at fast before each meal)
- daily application of SUPERDREN® ANTI-WATER RETENTION CRYOGEL
- apply before to go to sleeping SUPERDREN® CELLULITE CREAM with AHAS
- apply 1/week SUPERDREN® REMODELLING MUD (leave it in rest for 15-20 minutes)

MOULD APPLICATION

Spread on the sites to be treated and subsequently use a saunette pants (plastic trouser) or use a transparent film to covers the interested sites. After the 15-20 minutes rinse off the mould with water (tepid or cold).

RESULTS - Thermographic evaluations

Cellulite degree



before (T0)



The images shows a "leopard skin" termographic picture. The termographic picture is characterized by the presence of warm areas due to haematic stasis (blue regions) alternated to cold areas due to micro-nodules presence.

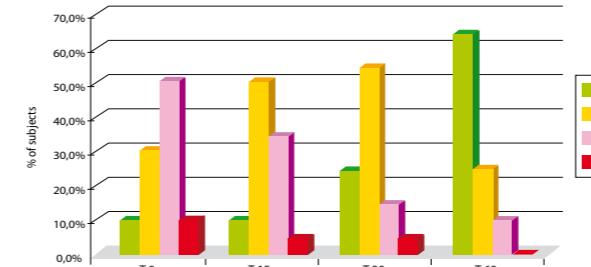
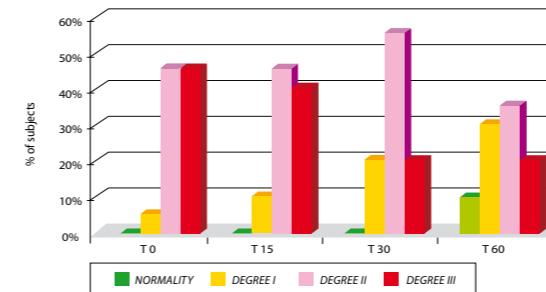
after (T60g)



The picture shows an uniform termographic picture in which are present only few small hypertermic regions surrounded by colder regions. To notice that the presence of the last ones is decreased after 60 days of treatment.

DERMATOLOGIST EVALUATION

The cellulite degree was valued by the dermatologist using the termographic plates



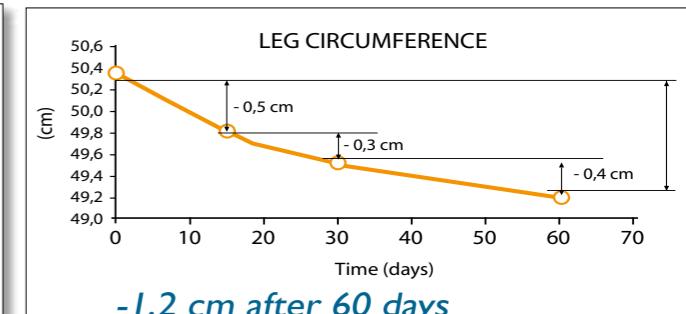
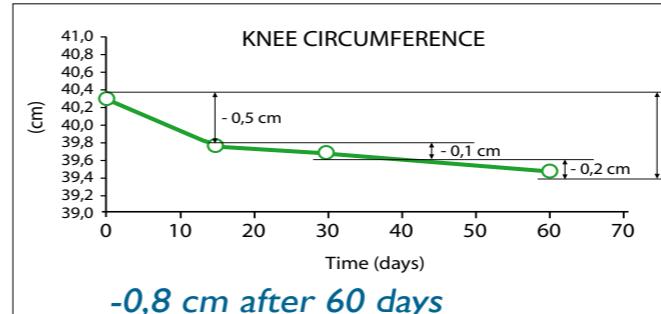
Decrease of the termographic stage of cellulite

As it is possible to notice the treatment determines a time-dependent decrease of cellulite stage III-II (red – pink colours) versus a condition of normality (yellow-green colours). At the last check (T60) the termographic picture, representative of a normal condition (no cellulite), is registered in the 10% of subjects, and the 30% show a decrease to an initial stage of cellulite (stage I).

Decrease of the pain sensation during the palpation

At the last check (T60): no subjects refer a severe pain sensation (3), the 5% refer an initial pain sensation (2), the 26% refer a slight sensation of pain with the remaining 68% do no refer pain on palpation sensation.

MEASUREMENT



MOREOVER

- 89% of the treated subjects declare comfort and relief sensation in the legs.
- 78% feel attenuation of swelling sensation.
- 68% notice the attenuation of "orange skin" aspect.

CONCLUSIONS

The cosmetic treatment acted positively in the monitored time on the valued parameters in subjects that underwent the test. In particular:

- determines a reduction of leg's and knee circumference
- determines an increase of the skin haematic perfusion
- determines a decrease of the discomfort and the skin imperfections related to cellulite



Bottega di Lungavita®
Natural Products

Dietary supplements Index

Indice Integratori alimentari

Sommaire des suppléments alimentaires

Índices suplementos dietéticos

SUPERDREN® pag. 60

Trattamento snellente - *Slimming treatment*
Traitement amaigrissant - *Tratamiento adelgazante*

QUASI ZERO® Kcal pag. 64

Programma quasi zero Kcal - *Almost zero Kcal program*
Quasi zero Kcal - *Programa casi zero Kcal*

LINFA AGE® POWER pag. 65

Energia veloce - *Energy boost* - *Energie très rapide* - *Energía*

VITAGOLA® pag. 67

Irritazione cavo orale - *Throat irritation*
Irritation bouche orale - *Irritación de la garganta*

COMPAGNI DI VITA® pag. 68

Digestione e benessere - *Digestion and wellness*
Digestion et bien être - *Digestión y bienestar*

KITOS® pag. 70

Azione urto - *Intensive action* - *Action urte* - *Acción choque*

LINEA DRINK® pag. 70

Controllo del peso - *Weight management* - *Control de poids* - *Control del peso*

SUPERBETA C® pag. 71

Protezione al sole - *Protection under the sun* - *Protection au soleil* - *Protección al sol*

NONIVITA® pag. 71

Benessere generale - *Body wellbeing* - *Bien être general* - *Bienestar general*

PAPAVITA® pag. 72

Sinergia antiossidante - *Antioxidant synergy*
Sinergie Anti-óxidante - *Sinergía antihoxidante*

VITASENG® pag. 72

Tonica energetici - *Tonic energizer* - *Energétique tonique* - *Tónico energéticos*

VITAJELLY® pag. 73

Pappa reale - *Royal jelly* - *La gelée royale* - *Jalea real*

FERRICCO® pag. 73

Ferro e vitamine - *Iron and vitamin* - *Fer et vitamin* - *Hierro y vitamina*

VITACORPO® pag. 74

Regolazione intestinale - *Intestinal regulation* - *Régulation intestinale* - *Regulación intestinal*

TRANQUIVITA® pag. 75

Riposo e controllo del sonno - *Rest and sleep control*
Repos et control de soin - *Descanso y control del sueño*

SUPERDREN®

Essere in forma non è mai stato così facile

Controllare il peso e depurare il proprio organismo in modo naturale è possibile, grazie alle linea Superdren® integratori: Superdren® Depura, che drenano l'organismo da scorie e liquidi in eccesso; Superdren® Sgonfia, il segreto per un ventre piatto; Superdren® Thermo, che contrasta l'assimilazione dei grassi e abbassa l'indice glicemico e Superdren® Green Coffee ad azione tonica e snellente. Una strategia fitoterapica completa, per mantenersi in forma e ottenere un unico risultato: un benessere che si nota.

Being fit has never been easier

Controlling the weight and purifying naturally the organism is possible, thanks to the Superdren Dietary supplements line. Superdren Depura which drains the body from the slags and liquids excess; Superdren Sgonfia, the secret for a flat stomach; Superdren Thermo, which contrasts the grease assimilation and reduces the glycemic index and Superdren Green Coffee with a toning and slimming action. A complete phytotherapeutic action to being fit and to obtain a unique result: a wellness which is very evident.

Être en forme n'est pas été si facile

Contrôler le poids et dépuré le propre organisme naturellement est possible, grâce à la ligne Superdren® suppléments alimentaires. Superdren® Depura qui draine l'organisme de scories et liquides en excès, Superdren® Sgonfia, le secret pour un ventre plat, Superdren® Thermo, qui contraste l'assimilation de graisse et limite l'indice glycémique et Superdren® Green Coffee avec une action tonique et minceur. Une stratégie phytothérapeutique complète, pour vous maintenir en forme et obtenir un résultat unique: un bien être qui est évident.

Estar en forma: jamás ha sido tan fácil

Controlar el peso y depurar el propio organismo en modo natural es posible gracias a la linea Superdren® suplementos cosméticos: Superdren® Depura, que drenan el organismo de las escorias y líquidos en exceso; Superdren® Sgonfia, el secreto para un vientre plano; Superdren® Thermo, que contrasta la asimilación de los grasos y baja el índice glicémico y Superdren® Green Coffee a acción tónica y adelgazada. Una estrategia fitoterápica completa, para mantenerse en forma y obtener un único resultado: un bienestar que se denota.



TRATTAMENTO SNELLENTE

SLIMMING TREATMENT



DV15

SUPERDREN® MIRTILLO LIGHT
500 ml

- [GLUTEN FREE]
- [VEGAN]
- [NO ADDED SUGARS]

Drenante depurativo utile per la funzionalità del microcircolo stimola il drenaggio dei liquidi corporei. No zuccheri aggiunti.



DV05

SUPERDREN® DEPURA
500 ml

Depurativo epatico che sostiene i processi di purificazione corporea con l'aggiunta dei polifenoli da mela. Indicato nei cambi di stagione per recuperare forma e leggerezza.



DV06

SUPERDREN® DEPURA PAPAYA
500 ml

Con succo di papaya, sgonfia, favorisce la digestione e regolarizza il transito con l'aggiunta degli enzimi protelitici della papaya.



DV12

SUPERDREN® DEPURA POMPELMO
500 ml

Depurativo snellente pancia piatta, con bioflavonoidi (naringenina ed esperina) del pompelmo rosa. Utile per rimodellare, in caso di sovrappeso, ristagni e cellulite.



DV13

SUPERDREN® DEPURA CILIEGIA
500 ml

Drenante e rinfrescante, utile per il drenaggio dei liquidi corporei con i tannini del peduncolo di ciliegia, è indicato in caso di ritenzione idrica per sgonfiare ed eliminare le scorie.



DV14

SUPERDREN® GREEN COFFEE
60 cps pilloliera

A base di estratto di caffè verde dalle proprietà antiossidanti ed ad azione tonica, è utile per stimolare il metabolismo, contribuendo ad accelerare il processo di smaltimento dei grassi.

SUPERDREN® BLUEBERRY LIGHT

Draining and purifying dietary supplement useful for microcirculation functionality it stimulates the drainage of body fluids. No added sugars.

SUPERDREN® MYRTILLE LIGHT

Dépuratif drainant utile pour la microcirculation, il stimule le drainage des fluides corporels. Sans sucre ajouté.

SUPERDREN® ARÁNDANO LIGHT

Depurativo drenaje útiles para la microcirculación estimula el drenaje de fluidos corporales. Sin azúcares añadidos.

SUPERDREN® DEPURA

Purifying treatment helps the body purification processes with apple polyphenols. Specially recommended during seasonal changes and to get back into shape.

SUPERDREN® DEPURA AU POMME

Dépuratif hépatique qui support le procès de purification du corps avec l'addition de polyphénols du pomme. Indiqué pour l'échange de saison pour récupérer forme et légèreté.

SUPERDREN® DEPURA MANZANA

Depurativo epático que apoya los procesos de purificación del cuerpo con la adición de los polifenoles de la manzana. Indicado para los mutamientos de cambio de estación para recuperar forma y ligereza.

SUPERDREN® DEPURA PAPAYA

With papaya juice, it reduces bloating, promotes digestion and regulates it with papaya proteolytic enzymes.

SUPERDREN® DEPURA PAPAYE

Avec papaye jus , il favorise la digestion et régularise le transit avec une addition d'enzymes protéolytiques de la papaye.

SUPERDREN® DEPURA PAPAYA

Con suco de papaya, desinfla, favorece la digestión y regulariza el tránsito con adición de los enzimas protelíticos de la papaya.

SUPERDREN® DEPURA GRAPEFRUIT

Purifying and slimming effect with bioflavonoids of grapefruit (naringenin and esperina) of pink grapefruit. Suitable in reshaping, in case of overweight, fat storage and cellulite problems.

SUPERDREN® DEPURA PAMPLEMOUSSE

Dépuratif minceur ventre plat, avec bio flavonoïdes (naringénine et espérine) du pamplemousse rosé. Utile pour remodeler, en cas de surpoids, la stagnation et la cellulite.

SUPERDREN® DEPURA POMPELMO

Depurativo adelgazando vientre plato, con bioflavonoides (naringenina y esperina) del pomelo rosa. Util para remodelar, en caso de sobrepeso, estancamientos y celulitis.

SUPERDREN® DEPURA CHERRY

Draining, refreshing dietary supplement, useful to the body fluids drainage with cherry tannins, it's suitable in case of water retention to reduce bloating and waste toxins.

SUPERDREN® DEPURA CERISE

Drainant et réfrigérant, utile pour le drainage des liquides du corps avec les tanins du pédoncule de cerise, il est indiqué en cas de rétention hydrique pour dégonfler et éliminer les scories.

SUPERDREN® DEPURA CERIZA

Drenaje y fatiga, útil para el drenaje de los líquidos del cuerpo con los tanninos del pedúnculo de cereza, está indicado para la retención hídrica para desinflar y desafiar las escorias.

SUPERDREN® GREEN COFFEE

Based on green coffee extract with antioxidant properties and tonic action. It's useful to stimulates the metabolism, improving the fat burning process.

SUPERDREN® CAFE' VERT

A base d'extrait vert avec propriétés anti-oxydantes et à action tonique, il est utile pour stimuler le métabolisme, contribuant à accélérer le procès de disposition des graisses.

SUPERDREN® CAFE' VERDE

A base de extractos de café verde de las propiedades antioxidantes y a acción tonica, es útil para estimular el metabolismo, contribuyendo a acelerar el proceso de disposición de los grasas.

SUPER DREN® INTEGRATORI

CLINICAL TEST - ABSTRACT



STUDY DESIGN

The aim of study was to evaluate whether the use of the tested product had a drain and co-adjuvant effect on the reduction of the body weight when associated with a moderately hypocaloric diet (-300 kcal/day). To this end, a clinical study was performed on 30 healthy female and male subjects with slightly overweight (10-20% over their ideal weight). The study was placebo-controlled. Evaluations were carried out after 30 and 60 days of product use. **Evaluation of the efficacy of a food supplement to drain and co-adjuvant weight in subjects**

who followed a moderately hypocaloric diet (-300 Kcal/day). The use of hypocaloric diets in dietary regimes designed to reduce weight is aimed at creating a negative energy balance between input and daily energy expenditure. This involves the use of fat deposits by the body, as a source of energy, resulting in a variable weight loss in a more or less long period of time. However, the hypocaloric diets usually prescribed often achieve a poor compliance by the subjects, especially where the reduction in calories is particularly severe. Recently, the strategy of weight control made a decisive step towards a multiple approach; that is, to combine low-impact calorie controlled dietary interventions with food supplements co-adjuvant the reduction of body weight. Such approach may increase subjects compliance with the dietary program, with the induction of a virtuous circle made of:

1. moderately hypocaloric diet;
2. reduction of calorie absorption;
3. stimulation of lipolysis (to support with low-intensity physical exercise);
4. reduction of hunger sense.

The efficacy of the combined diet intervention with the dietary supplementation may also be reinforced by the contemporary use of products with a draining action.

VOLUNTEER SELECTION

The subjects participating in the study were selected by the dermatologist from a panel of healthy female and male subjects (aged between 18 to 50 years) in accordance with the following inclusion and non-inclusion criteria:

- Healthy female and male subjects.
- Age: between 18 and 50 years.
- Race: Caucasian.
- Subjects with slightly overweight (10-20% over ideal weight).
- Subjects who have not participated in similar studies for the last three months.
- Commitment not to use either topical or systemic products with the same characteristics as those of the tested product throughout the study.
- Negative anamnesis for atopy.
- Subjects aware of the test procedure that have signed an informed consent form.
- Commitment not to change the usual daily routine.

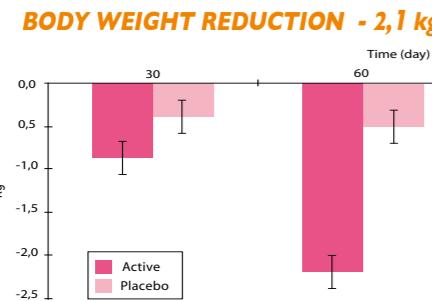
PRODUCT NAME AND INSTRUCTIONS FOR USE

After enrolment and alimentary anamnesis, the required evaluations in the design of the study were performed. Then, the diet and the products under study together with the instructions for their use were given to the subjects:

SUPERDREN THERMO TABLETS: Take one tablet half an hour before meals.

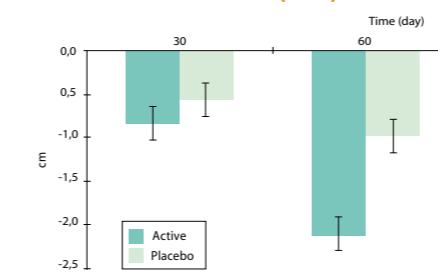
SUPERDREN DEPURA DRINK: Dilute 20 ml of product with abundant water (about 2 glasses). Take this product by mid-morning.

RESULTS



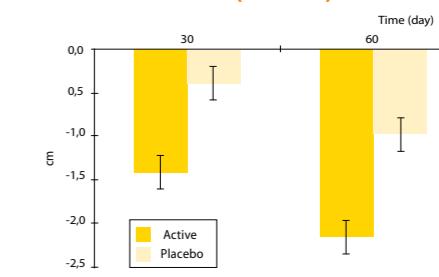
Body weight evaluation was performed with the subject fasting, barefoot and wearing underwear. As you can note the use of products SUPERDREN THERMO tablets and SUPERDREN DEPURA drink determines a weight loss greater than that recorded for the subjects who used the placebo products.

ABDOMINAL CIRCUMFERENCE (MEN) REDUCTION - 2,15 cm



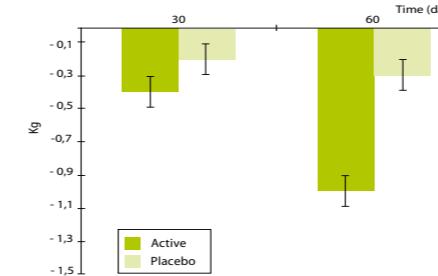
The circumference measurement was performed using a meter divided into millimetres. The instrument used was the folding rule. As you can note the use of products SUPERDREN THERMO and SUPERDREN DEPURA drink determines a reduction of the abdominal circumference greater than that recorded for the subjects who used the placebo products.

HIP CIRCUMFERENCE (WOMEN) REDUCTION - 0,9 cm

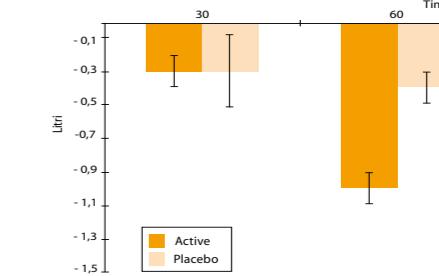


DRAINING EFFICACY

FAT MASS REDUCTION - 1 kg



EXTRACELLULAR WATER - 1 l



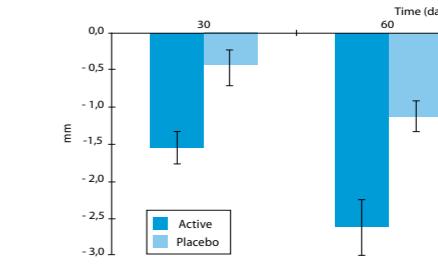
As you can note the use of products SUPERDREN THERMO tablets and SUPERDREN DEPURA drink determines a reduction of the body fat mass and of the extracellular water greater than that recorded for the subjects who used the placebo products.

SLIMMING EFFICACY

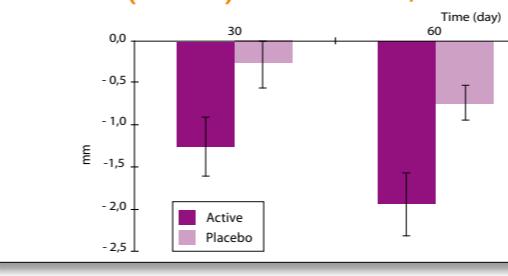
Measurement of localized fat thickness

The measurement of subcutaneous fat thickness was performed by means of an ultrasound probe. This measure is useful for an indication of the distribution of subcutaneous fat. The instrument used is the adipometer (BodyMetric BX2000). The measured areas were: for men-abdomen; for women-gluteus, vastus lateralis femoris (thigh).

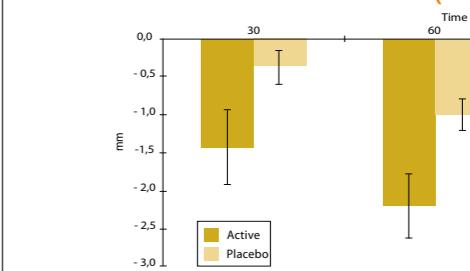
SUBCUTANEOUS ADIPOSITY ABDOMINAL AREA (MEN) REDUCTION - 2,7 mm



SUBCUTANEOUS ADIPOSITY BUTTOCK AREA (WOMEN) REDUCTION - 2,0 mm



SUBCUTANEOUS ADIPOSITY THIGH AREA (WOMEN) - 2,0 mm



As you can note the use of products SUPERDREN THERMO tablets and SUPERDREN DEPURA drink determines a reduction of fat accumulation in the abdominal, buttock and thigh area greater than that recorded for the subjects who used the placebo products.

CONCLUSIONS

The use of the products SUPERDREN THERMO tablets + SUPERDREN DEPURA drink, in a moderately low calorie regime determines a significant variation in the parameters analyzed in the study:

1. a reduction in body weight;
2. a reduction of subcutaneous fat accumulation; an improvement of the anaesthetic localized adipose panniculi;
3. a reduction in extracellular water content (water retention), thus promoting the elimination of fluids in excess from the interstitial spaces;
4. a reduction of abdominal, hip and thigh circumferences that indicates a synergistic effect between a reduction of subcutaneous fat and loss of interstitial fluids.

In conclusion, the association of use of both food supplements is efficacious in enhancing the effects of a moderate hypocaloric restriction



DV07

**SUPERDREN®
SGONFIA**
60 cps pilloliera

Un validissimo coadiuvante in caso di pancia gonfia, addome teso e dolente, difficoltà digestive, flatulenza e borborigmi, a base di angelica, anice, finocchio e zenzero.



DV08

**SUPERDREN®
THERMO**
60 cpr pilloliera

Compresse tripla azione: termogenica, anti lipasica, ipoglicemica, utili nella regolazione del metabolismo lipidico e nel controllo del peso. Sostanze funzionali: green select®, guggul, fenufibers®, cassia nomame, faseolamina. Con carnitina.

QUASI ZERO® KCAL

Il tuo programma a basso impatto glicemico

Una nuova strategia di integrazione quotidiana per il trattamento di sovrappeso e obesità a ridotto impatto glicemico. Tre prodotti formulati con ridotto apporto calorico, minore indice glicemico, privi di saccarosio, fruttosio e sorbitolo per minimizzare l'apporto di calorie in aggiunta alla dieta quotidiana. Tutto in un comodo e discreto formato stick pack tascabile.

Your body treatment with low glycaemic index

A new daily supplementation strategy for the treatment of overweight and obesity with low glycemic index. Three products formulated with reduced calorie content, low glycemic index, without sucrose, fructose and sorbitol created to minimize the intake of additional calories into the daily diet. In a useful and discrete stick pack size.



DV09

**QUASI ZERO DEPURA
MIRTILLI**
14 stick packs

Un minidrink a base di estratti fitoterapici drenanti e depurativi, al piacevole gusto di Mirtilli, per contrastare ritenzione idrica e gonfiore, modular la risposta digestiva e il buon transito intestinale allo stress e agli attacchi della vita quotidiana.



DV10

**QUASI ZERO FIBRA LIQUIDA
FINOCCHIO**
14 stick packs

Un mix bilanciato di fibre da mais, acacia, gomma guar ed estratto di finocchio che favorisce la digestione e una maggiore regolarità intestinale.



DV11

**QUASI ZERO THERMO
CASSIA**
14 stick packs

Pratico stick pack ricco di purissimi estratti di cassia nomane, mate, guaranà, tè verde e cola, ideale per rallentare l'assorbimento dei grassi in eccesso e rimettersi in forma. Coadiuvante della strategia per combattere il sovrappeso.

SUPERDREN® SGONFIA

A very effective adjuvant in case of abdominal bloating, digestive problems, intestinal gas presence, based on angelica, anise, fennel and ginger.

SUPERDREN® SGONFIA

A très valide assistant en cas de ventre plat, abdomen tendue et dolant, difficultés digestives, ballonnements et les flatulences, à base d'angélique, anis, fenouil et gingembre.

SUPERDREN® SGONFIA

Un muy válido asistente en caso de vientre plato, abdomen tenso y adolorido, dificultades digestivas, flatulencia y borborigmos, a base de angélica, anís, hinojo, y jengibre.

SUPERDREN® THERMO

Triple action tablets: thermogenic, anti lipasic, hypoglycemic activity, Useful in keeping lipid metabolism and weight under control. Functional actives: greenselect®, guggul, fenufibers®, cassia nomame, phaseolamin. With carnitin.

SUPERDREN® THERMO

Triple action pilules, thermogénique, anti-lipase, IP glycémique, utile dans la régulation du métabolisme lipidique et le contrôle du poids. Substances fonctionnelles: green select, guggul, fenufibers, cassia nomane, faseolamina. Avec carnitine.

SUPERDREN® THERMO

Compresas a triple acción: termogénica, anti lipásica, ipoglicémica, útiles en la regulación del metabolismo lipidico y en el control del peso. Sustancias fundamentales: green select, guggul, fenufibers, cassia nomane, faseolamina. Con carnitina.

QUASI ZERO® KCAL

Ton programme à bas impact glycémique

Une stratégie nouvelle pour l'intégration quotidienne pour le traitement de surpoids et de obésité à réduit impact glycémique. 3 produits formulés avec un une réduit apport calorique, un mineur indice glycémique, sans saccharose, fructose, et sorbitol pour minimiser l'apport de calorie en addition à la diète quotidienne. Tout en un commode et discret format sachet tubulaire de poche.

Un Programa a baso impacto glicémico

Una nueva estrategia de integración cotidiana para el tratamiento de sobrepeso y obesidad a reducido impacto glicémico. Tres productos formulados con una reducida ingesta calórica, menor índice glicémico, sin sacarosa, fructosa, y sorbitol, para minimizar la ingesta calórica ademas de la dieta cotidiana. Todo en un cómodo y discreto formato stick pack da poner en el bolsillo.

QUASI ZERO DEPURA - MYRTUS

A minidrink, containing phytotherapeutic extracts, with draining and purifying effect and a pleasant flavour of Myrtus. It counter water retention and swelling, it control the digestive response and good intestinal transit. Useful in presence of stresses and strains of everyday life.

QUASI ZERO DEPURA - MIRTLE

Un mini-boisson à base d'extraits phytotherapéutiques drainants et dépuratifs, au goût de myrte, pour contraster la rétention Hydrique et le gonflement, moduler la réponse digestive, et le bon transit intestinal au stress et aux attaques de la vie quotidienne.

QUASI ZERO DEPURA - MIRTO

Una mini bebida a base de extractos fitoterápicos que drenan y depuran, al agradable sabor de mirto, para contrastar retención hidrica y hinchaón, modular la respuesta digestiva y el buen tránsito intestinal al estrés y a los ataques de la vida cotidiana.

QUASI ZERO LIQUID FIBER - FENNEL

A balanced blend of fiber from maize, acacia, guar gum and fennel extract which promotes a good digestion and a better intestinal regularity.

QUASI ZERO FIBRE LIQUIDE - FENNEL

Un mix équilibré de fibres de maïs, acace, la gomme de guar à extrait de fenouil qui favorise la digestion et une plus grande régularité intestinale.

QUASI ZERO FIBRA LÍQUIDA-HINOJO

Una mezcla bilanciada de fibras de maíz, acacia, goma guar, y extracto de hinojo que favorece la digestión y una mayor regularidad intestinal.

QUASI ZERO THERMO - CASSIA

Practical stick pack rich in pure extracts of cassia nomane, mate yerba, guaraná, green tea and cola, ideal to slow down fats absorption and get back into our shape. Adjuvant of the strategy for fighting the overweight.

QUASI ZERO THERMO - CASSIA

Pratique stick emballage riche de très purs extraits de cassia nomane, mate, guaraná, thé vert, et cola, idéal pour ralentir l'absorption des graisses en excès et se remettre en forme. Assistant de stratégie pour combattre le surpoids.

QUASI ZERO THERMO - CASSIA

Práctico stick pack rico en purísimos extractos de cassia nomane, mate, guaraná, té verde, y cola, ideal para ralentizar la absorción de los grasos en exceso y remeterse en forma. Asistente de la estrategia para luchar el sobre peso.

LINFA-AGE® POWER

Metti in moto l'energia

Una naturale azione ricostituente che attiva i processi energetici, enzimatici, metabolici e supporta le naturali difese dell'organismo. Quattro prodotti in flaconcini o stick pack per una risposta veloce e mirata alle esigenze integrative di tutta la famiglia.

Give your energy a boost

A natural tonic action that activates energy, enzymatic and metabolic processes and assists the body's natural defences. Four products in vials or stick packs for a fast and focused answer to all the supplements needs of your family.

Met en mouvement l'énergie

Une naturelle action reconstituante qui active les procès énergétiques, enzymatiques, métaboliques et supporte les naturelles défenses de l'organisme. Quatre produits en flacons ou sticks pour une réponse rapide et destinée aux exigences intégratives de toute la famille.

Pon en moto la energía

Una natural acción tónica que activa los procesos energéticos, enzimáticos, metabólicos y suporta las naturales defensas del organismo. Cuatro productos en viales o stick pack para una respuesta veloz y mirada a las exigencias integrativas de toda la familia.





LAPWR01

POWER JUNIOR
10 flaconcini
10 vials

Indicato quando l'organismo è sottoposto a sforzi di adattamento come in caso di periodi di spossatezza e inappetenza, cambi di stagione, sforzi di concentrazione. Utile per supportare energeticamente i bambini nella fase della crescita.



LAPWR02

POWER SENIOR
10 flaconcini
10 vials

Indicato per chi ha l'esigenza di essere attivo e concentrato, o chi è debilitato, sottoposto a stress psicofisici e ad un surmenage lavorativo. Per chi fa sport e per favorire un rapido recupero dopo l'attività sia intellettuale che fisica. Ideale anche per l'anziano.



LAPWR03

POWER SPORT
14 stick packs

Studiato per sostenere l'organismo in caso di affaticamento, spossatezza, debolezza muscolare ed intensa sudorazione a seguito di sforzi muscolari. Indicato ad integrazione della quotidiana attività sportiva, quando il corpo richiede energia e vigore.



LAPWR04

POWER MULTI
14 stick packs

Multivitaminico e multimineralico per integrare e correggere una dieta sbilanciata dovuta a cattive abitudini e scarsa propensione all'equilibrio alimentare per fretta e stress. Al piacevole gusto panna e frutta, è gradito anche ai più piccoli.

POWER JUNIOR

Dietary supplement useful for boosting the children's during phases of growth and development. Indicated when the body is subjected to adaptational stresses, for example during periods of weakness and lack of appetite, changes of season, concentration strain.

POWER JUNIOR

Indiqué quand l'organisme est sujet à effors de adaptation comme en cas de fatigue et manque d'appétit, changements de saison, effors de concentration. Utiles pour supporter énergiquement les bébés pensant leur croissance.

POWER JUNIOR

Indicado cuando el organismo está bajopuesto a esfuerzos de adaptación como en caso de periodos de postración y falta de apetito, cambios de estación, esfuerzos de concentración. Util para suportar con energía los niños en la fase de crecimiento.

POWER SENIOR

Dietary supplement useful in case loss of appetite and convalescence is indicated for those who need to remain active and focussed, for those who are subjected to psychological and physical stress, and for those who practise a sport to promote rapid recovery after mental and physical activity. It is also indicated for the elderly.

POWER SENIOR

Indiqué pour lesquelles qui ont l'exigences de être actifs et concentrés, ou pour qui est délabré, sujet à stress psychophysiques ou à un surmenage de travail. Pour qui fait du sport ou pour favoriser une rapide récupération après de l'activité intellectuelle et physique. Idéal pour une personne âgée.

POWER SENIOR

Indicado para los que tienen la exigencia de ser activo y concentrado, o quién está debilitado, bajo puesto a estreses psicofísicos y a un surmenaje de trabajo. Para los que hacen deporte o para favorecer una rápida recuperación después de la actividad intelectual y al mismo tiempo física. Ideal también para los viejos.

POWER SPORT

This product has been developed to support the body in cases of fatigue, tiredness, muscular weakness and intense perspiration following muscular exertion. It is also indicated for supplementing daily sporting activity, when the body needs energy and strength.

POWER SPORT

Étudié pour soutenir l'organisme en cas de fatigue, faiblesse musculaire, et intense transpiration dû à effors musculaires. Indiqué à intégration de la quotidienne activité sportive, quand le corps a besoin d'énergie et vigueur.

POWER SPORT

Estudiado para suportar el organismo en caso de fatiga, descanso, debilidad muscular y intensa sudoración debidos a esfuerzos musculares. Indicado a integración de la cotidiana actividad deportiva, cuando el cuerpo requiere energía y fuerza.

POWER MULTI

Multivitamin and multimineral supplement useful in case of unbalanced diet caused by bad habits due to lack of time and stress. With a fruity and cream flavour, it's enjoyed even by children.

POWER MULTI

Multivitamin and multiminerale pour intégrer et supporter une diète déséquilibrée dû à mauvaise habitudes et réticence à l'équilibre alimentaire pour rapidité et stress. Au plaisir goût de crème et fruits, il est idéal aussi pour les plus petits.

POWER MULTI

Multivitamínico y multimineral para integrar y corregir una dieta desequilibrada debida a malas costumbres y pobre propensión al equilibrio alimentar para la prisa o estrés. Al agradable sabor de crema y fruta, está agraciado también por los niños.

Protegi la gola naturalmente

Per contrastare le irritazioni dovute ai primi freddi e ai malanni di stagione, la linea Vitagola® risponde con Dispositivi Medici che utilizzano i più efficaci principi fitoterapici.

Natural throat care

To fight the irritation caused by the first cold weather of the season and winter diseases, the Vitagola® line replies with Medical Devices based on the most efficient phytoterapeutic principles.



DISPOSITIVO MEDICO CE

VG05
SCIROPPO TOSSE ADULTI
180 ml

Dispositivo Medico in forma sciropposa indicato in caso di tosse sia secca che produttiva. È a base di Polisedox® complex un complesso ricco in resine e polisaccaridi, Miele, Grindelia, helichrysum e Propoli. Calma le irritazioni e protegge la mucosa.



DISPOSITIVO MEDICO CE

VG06
SCIROPPO TOSSE JUNIOR
180 ml

Dispositivo Medico pediatrico in forma sciropposa indicato in caso di tosse sia secca che produttiva. È a base di Polisedox® complex un complesso ricco in resine e polisaccaridi, Miele, Grindelia, Elicriso e Propoli. Calma le irritazioni e protegge la mucosa.



DISPOSITIVO MEDICO CE

VG01
COMPRESSE GOLA
60 cpr pilloliera

Dispositivo Medico in compressa aromatica forte, balsamica. Calma la tosse grazie ad un film protettivo che limita il contatto con agenti esterni irritanti. È a base di aloe vera gel, erisimo, elicriso e propoli.



DISPOSITIVO MEDICO CE

VG02
SPRAY GOLA
30 ml

Dispositivo Medico per il trattamento delle irritazioni della gola, specificamente formulato per formare una barriera adesiva che limita il contatto con agenti irritanti esterni e promuove l'idratazione. Contiene miele, aloe, calendula e propoli.



DISPOSITIVO MEDICO CE

VG04
COMPRESSE
20 cpr blister

Dispositivo Medico in compressa aromatica forte, balsamica. Calma la tosse grazie ad un film protettivo che limita il contatto con agenti esterni irritanti. È a base di aloe vera gel, erisimo, elicriso e propoli.



VG03
COLLUTORIO GOLA FORTE
250 ml

Collutorio ad azione antibatterica a base di estratto titolato di propoli, calendula, Aloe vera e Lichene islandico, con oli essenziali di menta piperita ed eucalipto.

Protège la gorge naturellement

Pour contraster les irritations dû à premiers froids et à maladies de saison, la ligne VITAGOLA® répond à Dispositifs Médiques qui utilisent les plus efficaces principes phytothérapeutiques.

Proteja la garganta naturalmente

Para contrastar las irritaciones debidas a los primeros fríos y a las enfermedades de la temporada, la linea Vitagola contesta con Dispositivos Médicos que utilizan los más eficaces principios fitoterápicos.

MEDICAL DEVICE CE

ADULT COUGH SYRUP

Medical device in syrup indicated for a dry and productive cough. It's based on Polisedox® complex, a complex rich in resins and polysaccharides, Honey, Grindelia, helichrysum and Propolis. It calms the irritations and protects the mucosa.

SIROP CONTRE LA TOUX DES ADULTES

Dispositifs Médical en sirop qui est indiqué en cas de toux haut-fond et productive. Il est à base de Polisedox® complex un complexe riche en résines et des polysaccharides, Miel, Grindelia, helichrysum, et Propolis. Il apaise les irritations et protège la muqueuse.

JARABE CONTRA LA TOS DE ADULTOS

Dispositivo Médico en jarabe indicado para luchar la tos seca y productiva. Es a base de un Polisedox® complex un complejo rico en resina y polisacáridos, Miel, Grindelia, helichryso y Propóleos. El calma las irritaciones y protege la mucosa.

MEDICAL DEVICE CE

JUNIOR COUGH SYRUP

Pediatric Medical device in syrup indicated for a dry and productive cough. It's based on Polisedox® complex, a complex rich in resins and polysaccharides, Honey, Grindelia, helichrysum and Propolis. It calms the irritations and protects the mucosa.

SIROP CONTRE LA TOUX DES ENFANTS

Dispositifs Médical pédiatrique en sirop qui est indiqué en cas de toux haut-fond et productive. Il est à base de Polisedox® complex un complexe riche en résines et des polysaccharides, Miel, Grindelia, helichrysum, et Propolis. Il apaise les irritations et protège la muqueuse.

JARABE CONTRA LA TOS DE NIÑOS

Dispositivo Médico pediátrico en jarabe indicado para luchar la tos seca y productiva. Es a base de un Polisedox® complex, un complejo rico en resina y polisacáridos, Miel, Grindelia, helichryso y Propóleos. El calma las irritaciones y protege la mucosa.

MEDICAL DEVICE CE

THROAT TABLETS

Medical Device in tablet with a strong, balsamic flavour. It soothes the cough by forming a protective film that limits the contact with irritant external agents. It contains aloe vera gel, hedge mustard, curry plant (helichrysum) and propolis.

COMPRIMÉS POUR LA GORGE

Dispositif médical en tablette aromatique forte, balsamique. Il va calmer la toux grâce à un film protectif qui limite le contact avec agents externes irritants. Elle est à base d'aloe vera, gel, erisimo, helichrysum, et propolis.

TABLETAS PARA LA GARGANTA

Dispositivo Médico en tabletas aromáticas, fuerte, balsámica. Calma la tos gracias a un film protector que limita el contacto con agentes externos y irritantes. Es a base de un gel con aloe vera, erisimo, elícriso, y própolis.

MEDICAL DEVICE CE

THROAT SPRAY

Medical Device for the treatment of throat irritations, with a barrier effect limiting the contact with irritating external agents ad to promote hydration. It contains honey, aloe, pot marigold and propolis.

SPRAY POUR LA GORGE

Dispositif médical pour le traitement des irritations de la gorge, spécifiquement formulé pour former une barrière adhésive qui limite le contact avec agents irritants externes et qui promouvoit l'hydratation. Il contient du pomme, aloi, calendula et propolis.

SPRAY PARA LA GARGANTA

Dispositivo médico para el tratamiento de las irritaciones de la garganta, especificadamente formulado para formar una barraera adhesiva que limita el contacto con agentes irritantes externos y promueve la hidratación. Contiene miel, aloe, calendula, y própolis.

MEDICAL DEVICE CE

TABLETS

Medical Device in tablet with a strong, balsamic flavour. It soothes the cough by forming a protective film that limits the contact with irritant external agents. It contains aloe vera gel, hedge mustard, curry plant and propolis.

TABLETTE

Dispositif Médical en tablette aromatique forte, balsamique. Calme la tos grâce à un film protectif qui limite le contact avec les agents externe irritants. Il est à base de aloi vrai gel, erisimo, elicriso, et propolis.

TABLETAS

Dispositivo médico en tabletas aromática fuerte, balsámica. Calma la tos gracias a un film protectivo que limita el contacto con agentes externos y irritantes. Es a base de un gel con aloe vera, erisimo, elícriso, y própolis.

MOUTHWASH

A mouthwash with antibacterial action containing the titrated extract of extremely pure propoli, pot marigold, aloe vera, and Iceland moss with peppermint and eucalyptus essential oils.

ENJUAGUE DE BOCA

Enjuague de boca con propiedades antibacterianas, a base de extracto de propóleo, caléndula, aloe vera y liquen de Islandia, con aceites esenciales de menta y eucalipto.

RINCAGE DE LA BOUCHE

Rincage de la bouche avec des propriétés antibactériennes, a base de extrait de propolis, caléndula, aloe vera et lichen d'Islande, avec des huiles essentielles de menthe poivrée et d'eucalyptus.

COMPAGNI DI VITA®

DIGESTIONE E BENESSERE

DIGESTION AND WELLNESS

Digestione e benessere

Oligovita®, Neobiolactico® e Omegatre® preziosi compagni di vita che favoriscono il generale benessere dell'organismo. Oligovita®, tre prodotti che facilitano il processo digestivo ed eliminano i fastidi del post-pasto; Neobiolactico®, riequilibra in modo efficace e naturale la flora batterica intestinale per un immediato benessere e buonumore; Omegatre®, formulato per il controllo del livello dei trigliceridi nel sangue, coadiuva la funzionalità del sistema vascolare.

Digestion and wellness

Oligovita®, Neobiolactico® and Omegatre® precious partners of life that support the general wellness of the organism. Oligovita®, three products that improve the digestion and eliminate the after-eating complaints; Neobiolactico®, naturally and effectively balances the intestinal flora for an immediate wellness and good mood; Omegatre®, formulated to control the tryglicerides level, it assists the good working of the vascular system.



Digestion et bien être

Oligovite®, Neobiolactic® et Omegatre® sont précieux compagnie de vie qui favorise le général bien être de l'organisme. Oligovite®, trois produits qui facilite le procès digestive et va supprimer les dérangements du après-midi; Neobiolactic®, rééquilibre de mode efficace et naturelle la flore bactérie intestinale pour un immédiat bien être et bon humeur; Omegatre®, trois, formulé pour un contrôle du niveau des triglycérides dans le sang, contribue à régulariser la fonctionnalité du système vasculaire.

Digestión y bienestar

Oligovita®, Neobioláctico®, y Omegatre®, preciosos compañeros de vida que favorecen el general bienestar del organismo. Oligovita®, productos que facilitan el proceso digestivo y eliminan los desordenes del post natal; Neobioláctico® riequilibra en modo eficaz y natural la flora bacteriana intestinal para un inmediato bienestar y buen humor; Omegatre® formulado para el control del nivel de los triglicéridos en la sangre, suporta la funcionalidad del sistema vascular.



CDV01

DIGERVITA®
60 cpr pilloliera
60 tablets

Compressa a base di enzimi proteolitici da papaia fermentata e ananas ad azione eupeptica, utile per favorire le funzioni del sistema digerente e per contrastare problemi digestivi dovuti a carenze enzimatiche.



CDV02

REMOV ACID®
60 cpr pilloliera
60 tablets

A base di magnesio idrossido ed estratti fitoterapici utile per favorire le funzioni del sistema digerente e ripristinare il fisiologico pH dello stomaco.



CDV04

OMEGA®
60 softgel capsule pilloliera
60 soft gel capsules

Integratore a base di acidi grassi Omega 3 da olio di pesce stabilizzato ed ottenuto per estrazione a freddo. Coadiuvante vascolare favorisce il livello fisiologico di trigliceridi.



L05

NEOBIO LACTICO®
8 flaconcini da 10 ml
8 vials of 10 ml

Probiotici, vitamine e fibra prebiotica per contrastare le disbiosi intestinali, per riequilibrare la flora batterica e regolare la motilità intestinale.



L06

NEOBIO LACTICO®
60 capsule
60 capsules

Probiotici e vitamine del gruppo B utili per contrastare le disbiosi intestinali, per riequilibrare la flora batterica e regolare la motilità intestinale, soprattutto in caso di alimentazione scorretta, terapie antibiotiche e stress.



L07

NEOBIO LACTICO®
20 cps blister
20 capsules blister

Probiotici e vitamine del gruppo B utili per contrastare le disbiosi intestinali, per riequilibrare la flora batterica e regolare la motilità intestinale soprattutto in caso di alimentazione scorretta, terapie antibiotiche e stress.



CDV01

DIGERVITA®
60 cpr pilloliera
60 tablets

DIGERVITA®

Dietary supplement based on fermented papaya and pineapple proteolytic enzymes, useful to promoting the functions of the digestive system and fighting the digestive disorders due to the lack of enzymes.

DIGERVITA®

Comprimé à base d'enzymes protéolytiques de papaye fermentée et ananas à action eupeptique, utile pour favoriser les fonctionnes du système digestif dû à des déficits enzymatiques.

DIGERVITA®

Tabletas a base de enzimas proteolíticas de papaya fermentada y ananas a acción eupeptica, útil para favorecer las funciones del sistema digerente y para contrastar problemas digestivos debidos a carencias enzimáticas.

REMOV ACID®

Magnesium hydroxide dietary supplement with herbal components useful to promote the function of the digestive system and the balance of the stomach's physiological pH.

REMOV ACID®

A' base de magnésio hidroxido et extraits phytothérapeutiques utiles pour favoriser les fonctionnes du système digèrent et régulariser le physiologique ph d'estomaque.

REMOV ACID®

A base de magnesio hidróxido y extractos fitoterápicos utiles para favorecer las funciones del sistema digestivo y ripristinar el fisiológico ph del estómago.

OMEGA®

With Omega 3 titrated fish oil, this dietary supplement helps to restore the physiological level of triglycerides.

OMEGA®

Supplément à base de acide graisses Omega 3 de huile de poisson stabilisé et obtenu pour une extraction à froids. Assistant vasculaire qui favorise le niveau physiologique des triglycérides.

OMEGA®

Suplemento dietético a base de ácidos grasos Omega 3 de aceite de pescado estabilizado y obtenido para extracción a frío. Asistente vascular que favorece el nivel fisiológico de los triglicéridos.

NEOBIO LACTICO®

Dietary supplement with probiotics, vitamins and prebiotic fiber useful in fighting gut dysbiosis, in re-creating the intestinal flora balance and in keeping the gut motility under control.

NEOBIO LACTICO®

Pro biotiques, vitamines et fibre pré biotique pour contraster la disbiosis intestinale, pour rééquilibrer la flore bactérie et régulariser la motilité intestinale.

NEOBIO LACTICO®

Probióticos, vitaminas y fibra prebiótica para contrastar las disbiosis intestinales, para reequilibrar la flora bacteriana y regularizar la movilidad intestinal.

NEOBIO LACTICO®

Dietary supplement with probiotics and group B vitamins useful in fighting gut dysbiosis, in re-creating the intestinal flora balance and in keeping the gut motility under control, especially in case of incorrect eating habits, antibiotic therapy and stress.

NEOBIO LACTICO®

Pro biotiques et vitamines du groupe B utiles pour contraster la disbiosis intestinale, pour rééquilibrer la flore bactérie et régulariser la motilité intestinale, surtout en cas d'alimentation non réglementée , thérapie antibiotiques et stress.

NEOBIO LACTICO®

Probióticos y vitaminas del grupo B útiles para contrastar las disbiosis intestinales, para reequilibrar la flora bacteriana y regularizar la movilidad intestinal sobretodo en caso de alimentación desequilibrada, terapias antibióticas y estrés.

NEOBIO LACTICO® - BLISTER

Dietary supplement with probiotics and group B vitamins useful in fighting gut dysbiosis, in re-creating the intestinal flora balance and in keeping the gut motility under control, especially in case of incorrect eating habits, antibiotic therapy and stress.

NEOBIO LACTICO® - BLISTER

Pro biotiques et vitamines du groupe B utiles pour contraster la disbiosis intestinale, pour rééquilibrer la flore bactérie et régulariser la motilité intestinale, surtout en cas d'alimentation non réglementée , thérapie antibiotiques et stress.

NEOBIO LACTICO®

Probióticos y vitaminas del grupo B útiles para contrastar las disbiosis intestinales, para reequilibrar la flora bacteriana y regularizar la movilidad intestinal sobretodo en caso de alimentación desequilibrada, terapias antibióticas y estrés.

KITOS®

Trattamento giorno e notte

Trattamento giorno e notte, a base di Chitosano, che migliora il metabolismo generale del corpo favorendo l'eliminazione dei grassi in eccesso.

Night and day treatment

Day and night treatment, based on Chitosan, which improves the general metabolism of the body by promoting the elimination of excess fats.



KT02

COMPRESSE
60 cpr pilloliera
60 tablets

Regola l'assorbimento dei grassi durante il riposo notturno, mentre i fitoestratti di té verde, gymnema silvestre e rhodiola rosea agiscono sul metabolismo basale.



KT03

DRINK
500 ml

Kylos®Drink bevuto diluito in acqua durante la mattinata, favorisce il drenaggio dei liquidi e conferisce senso di sazietà, grazie alla presenza di Inulina.

LINEA DRINK®

Mantenersi in forma

Un prezioso alleato per coloro che desiderano controllare il peso corporeo o mantenere a lungo i risultati di una dieta.

Keeping your shape

A valuable ally for those who want to keep the weight under control or to maintain long lasting diet results.



LN01

DRINK
500 ml

A base di chitosano liquido aiuta a migliorare i processi di termogenesi e aumenta il dispendio calorico grazie al citrus aurantium e guaranà. L'inulina controlla il senso di fame.

Traitement jour et nuit

Traitement jour et nuit, à base de chitosane, qui meilleure le métabolisme général du corps, favorisant l'élimination des graisses en excès.

Tratamiento para la jornada y la noche

Tratamiento día y noche, a base de quitosano, que mejora el metabolismo general del cuerpo favoreciendo la eliminación de los grasos en exceso.

TABLETS

It regulates the fats absorption during the night, the plant extracts of green tea, gymnema sylvestre and rhodiola rosea work on the basal metabolic rate.

TABLETTE

Régularise l'absorption des graisse pendant le repos de nuit, tandis que le phyto extraits de thé vert, gym Nema sylvestre et rhodiola rosée agissent sur le métabolisme de base.

TABLETAS

Regulariza la absorción de los grasos durante el descanso de la noche, mientras que los fitoextractos de té verde, gymnema selvática y rhodiola rosea actúan sobre el metabolismo basal.

DRINK

Kylos® Drink drunk diluted with water during the morning, helps drain liquids and gives satiety sensation, with Inulin.

BOISSON

Kylos drink bu dilué en eau pendant le matin, favorise le drainage des liquides et confère un sens de satiété, grâce à la présence d' inuline.

BEBIDA

Kitos DRINK bebida deluada en el agua durante el día, favorece el drenaje de los líquidos y confiere sensación de saciedad, gracias a la presencia de inulina.

SUPERBETA C®

Trattamento giorno e notte

Trattamento giorno e notte, a base di Chitosano, che migliora il metabolismo generale del corpo favorendo l'eliminazione dei grassi in eccesso.

Night and day treatment

Day and night treatment, based on Chitosan, which improves the general metabolism of the body by promoting the elimination of excess fats.

Protezione al sole

A base di puro succo di Noni ricco di Xeronina. Regola l'attività dell'organismo e migliora lo stato di benessere generale dell'individuo. In due comodi formati: drink o capsule.

Protection under the sun

With pure Noni juice rich in Xeronine. This dietary supplement helps to regulate body functions and improves the individual well-being. In two formats: drink and capsules.



ISCDR

DRINK
500 ml

Utile per favorire le difese della pelle al sole e una rapida e intensa abbronzatura, a base di betacarotene, licopene con zinco e succo concentrato di vitamine ACE.



ISC

CAPSULE
30 cps blister
30 capsules blister

Utile per favorire le difese della pelle al sole e una rapida e intensa abbronzatura, a base di vitamina C, vitamina E, betacarotene, zinco e selenio.

Protection au soleil

A base de pure jus de Noni riche en Xeronine. Régularise l'activité de l'organisme et améliore l'état de bien être général de l'homme. En deux commode formats: boisson ou capsules.

Protección al sol

A base de puro zumo de Noni rico en Xeronina. Regulariza la actividad del organismo y mejora el estado de bienestar general. En dos cómodos formatos: bebidas y tabletas.

DRINK

Useful to stimulate skin self-guard during sun exposure and to promote an intense tan, with betacarotene, lycopene, zinc and vitamins ACE juice concentrate.

BOISSON

Utile pour favoriser les défenses de la peau au soleil et une rapide et intense bronzage, à base de bêta-carotène, leucopénie avec du zinc et jus concentré de vitamine ACE.

BEBIDA

Util para favorecer las defensas de la piel al sol y un rápido y intenso bronceado, a base de betacaroteno, licopeno con zinc y zumo concentrado de vitaminas ACE.

CAPSULES

Useful to stimulate skin self-guard during sun exposure and to promote an intense tan, based on of vitamins C, E, betacaroten, zinc and selenium.

CAPSULES

Utile pour favoriser les défenses de la peau au soleil et une rapide et intense bronzage, à base de vitamine C, vitamine E, bêta-carotène, zinc et sélénium.

TABLETAS

Util para favorecer las defensas de la piel al sol y un rápido y intenso bronceado, a base de vitamina C, vitamina E, betacaroteno, zinc y selenio.

NONIVITA®

Mantenersi in forma

Se maintenir en forme

Un précieux allié pour qui désire contrôler le poids du corps et maintenir le résultats de une diète.

Mantenerse en forma

Un precioso aliado para los que desean controlar el peso del cuerpo o mantener por mucho tiempo los resultados de la dieta.



LN01

DRINK
500 ml

DRINK

Special drink with chitosan, it helps to improve the process of thermogenesis by increasing caloric expenditure with citrus aurantium, guarana and inulin.

BOISSON

A base de chitosane liquide aide à améliorer le procès de thermogénése et augmente la dépense calorique grâce au citrus aurantium et guaranà. L'inuline contrôle le sens de faim.

BEBIDA

A base de quitosano líquido ayuda a mejorar los procesos de termogénesis y aumenta los gastos calóricos gracias al agrios aurantium y guaraná. La inulina controla el senso de hambre.

Con puro succo di noni

Linea di integratori, a base di puro succo di Noni ricco di Xeronina, sostanza fondamentale che attiva enzimi inattivi presenti nel nostro organismo, regola la struttura delle proteine e stimola la ghiandola Pineale, regolatrice di due ormoni del sistema nervoso. Regolando l'attività dell'organismo, migliora lo stato di benessere generale dell'individuo. In due diversi formati: drink e flaconcini.

With pure noni juice

Dietary supplements, with pure Noni juice rich in Xeronine, essential substance that reactivates inactive enzymes, it regulates the structure of proteins and stimulates the Pineal Gland, responsible of two hormones of the nervous system. Regulating the activities of the body, improves the general well-being of the individual. In two different formats: drink and vials.



NO01

DRINK
500 ml



NO02

FLACONCINI
7 flaconcini da 10 ml
7 vials of 10 ml

Avec pure jus de Noni

Ligne d'intégrateurs, à base de pure jus de Noni riche en Xeronine, substance fondamentale qui active enzymes inactives présents dans notre organisme, régularise la structure de la protéine et stimule la glande Pineale, régulatrice de deux hormones du système nerveux. Régularisant l'activité de l'organisme, meilleure l'état de bien être général de l'homme. En deux formats: boisson ou fioles.

Con puro zumo de noni

Línea de suplementos dietéticos, a base de puro zumo de Noni, rico en Xeronina, sustancia fundamental que activa enzimas inactivas presentes en nuestro organismo, regulariza la estructura de las proteínas y estimula la glándula pineal, reguladora de dos hormonas del sistema nervoso. Regularizando la actividad del organismo, mejora el estado de bienestar general. En dos cómodos formatos: bebidas y tabletas.

A base di chitosano liquido aiuta a migliorare i processi di termogenesi e aumenta il dispendio calorico grazie al citrus aurantium e guaranà. L'inulina controlla il senso di fame.

PAPAVITA®

Sinergia antiossidante

Integratore alimentare a base di un mix di succo di papaya, carnosina, glutathione, vitamina C ed estratti di ginko e cola che attenua gli effetti della degenerazione cellulare dovuta all'età, migliora la funzionalità del sistema immunitario e sostiene l'attività digestiva del tratto-gastro intestinale. I tre diversi formati si adattano alle esigenze e alle abitudini di ogni persona.

Antioxidant synergy

Dietary supplement with a mix of papaya juice, carnosine, glutathione, vitamin C and extracts of ginkgo and cola that reduces the effects of cell degeneration due to age, improves the functions of the immune system and supports the digestive activities of gastro intestinal tract. The three different sizes suit habits of everyone.



PA01

FLACONCINI
7 flaconcini da 10 ml
7 vials of 10 ml



PA02

COMPRESSE
50 cpr pilloliera
50 tablets



PA03

DRINK
500 ml

Synergie antioxydant

Intégrateur alimentaire à base d'un mix de jus de papaye, carnosine, glutathion, vitamine C, et extraits de ginkgo et cola qui atténue les effets de la dégénération cellulaire dû à l'âge, améliore la fonctionnalité du système immunitaire et soutient l'activité digestive du tractus-gastro intestinal. Les trois différents formats se adaptent aux exigences et habitudes de chaque personnes.

Sinergía antihoxidante

Suplemento dietético a base de una mezcla de zumo de papaya, carnosina, glutatión, Vitamina C, y extractos de ginkgo y cola que atenúa los efectos de la degeneración celular debida a la edad, mejora la funcionalidad del sistema inmune y soporta la actividad digestiva de la vía gastro-intestinal. Los tres diferentes formados se adaptan a las exigencias y a los hábitos de cada persona.

Energia pura

A base di pappa reale con miele di acacia, vitamina C e rosa canina e ricchissima di aminoacidi essenziali, Vitajelly® dona un senso generale di benessere e vigore, risveglia l'appetito e aumenta il tono generale dell'organismo. Ottimo ricostituente.

Pure energy

Containing royal jelly, acacia honey, vitamin C and rose hip extract and rich in essential amino acids, Vitajelly® gives a general sense of well-being and vigor, it awakes the appetite and increases the tone of the organism. Excellent restorative product.

Energie pure

Une base de gelée royale avec miel d'acacia, vitamine C et rose canine et riche en aminoacides essentiels, Vitajelly® donne un sens général de bien-être et vigueur, réveille l'appétit et augmente le ton général de l'organisme. Reconstituant optimal.

Energía pura

A base de Jalea real con miel de acacia, Vitamina C y rosa mosqueta y muy rica de aminoácidos esenciales, Vitalejelly® dona un senso general de bienestar y fuerza, despierta el apetito y aumenta el tono general del organismo. Óptimo tónico.



P03

PAPPA REALE FRESCA
flaconcino da 15 gr
vial of 15 gr



P04

FLACONCINI
7 flaconcini da 10 ml
7 vials of 10 ml

VITASENG®

Tono ed energia

Un integratore tonico stimolante energizzante arricchito con vitamina B e creatinina, migliora le performance quotidiane e coadiuva il miglioramento del metabolismo dei micronutrienti. Formulato con panax ginseng. Una vera sferzata di energia in due formati: flaconcini e compresse.

Tonic energizer

A stimulating energizing and tonic supplement enriched with vitamin B and creatinine, that improves daily performance and assists the metabolism of micronutrients. Formulated with panax ginseng. A real burst of energy in two formats: tablets and vials.



G03

FLACONCINI
7 flaconcini da 10 ml
7 vials of 10 ml

Ton et énergie

A stimulating energizing and tonic supplement enriched with vitamin B and Un intégrateur tonique stimulant énergisant enrichi avec vitamine B et créatinine, meilleure les performances quotidiennes et aide la amélioration du métabolisme des micronutriments. Il est formulé avec du panax ginseng. Une vrai arrimage d'énergie en deux formats: fioles et tablette.

Tono y energía

Un integrator tónico y estimulante, energizante, Enriquecido con vitamina B y creatinina, mejora el rendimiento cotidiano y soporta el mejoramiento del metabolismo de los micronutrientes. Formulado con panax gingsey. Un verdadero golpe de energía en dos formatos: viales y tabletas.



G04

COMPRESSE
50 cpr pilloliera
50 tablets

Ferro e vitamine

Integratore alimentare con ferro, vitamina C, B2, B6, B12, acido folico in una base naturale costituita dagli estratti vegetali di camomilla, finocchio e tarassaco. Utile per chi soffre di anemia e stati di debolezza. In due comodi formati: flaconcini e compresse.

Iron and vitamin

A dietary supplement with iron, vitamins C, B2, B6, B12 and folic acid in a natural base of extracts of chamomile, fennel and taraxacum. Useful in case of anaemia and weakness. In two formats: vials and tablets.



FR03

FLACONCINI
7 flaconcini da 10 ml
7 vials of 10 ml



FR04

COMPRESSE
30 cpr pilloliera
30 tablets

FERRICCO®

Fer et vitamines

Intégrateur alimentaire avec du fer, vitamine C, B2, B6, B12, acide folique en une base naturelle constituée par des extraits végétaux de camomille, fenouil et pissenlit. Utile pour qui souffre d'anémie et états de faiblesse. En deux commodes formats: boissons et tablettes.

Hierro y vitamina

Suplemento dietético con hierro, vitamina C, B2, B6, B12, ácido fólico en una base natural constituida por unos extractos vegetales de diente de león, hinojo, y manzanilla. Util para quien sufre de anemia y estados de debilidad. En dos cómodos formatos: viales y tabletas.

Una sana regolarità

La stipsi è un problema estremamente diffuso nel mondo occidentale che colpisce sia gli adulti che i bambini ed è responsabile di sintomi e disturbi che creano disagio. A base di efficaci componenti erboristici, i prodotti Vitacorpo® favoriscono, in maniera decisa, le fisiologiche funzioni intestinali.

Healthy regularity

Constipation is a quite widespread problem in western countries. Both adults and children suffer of gut irregularity. Vitacorpo® products based on herbal components promote the physiological gut functions.



VCN01

FIBRA LIQUIDA
500 ml

Integratore a base di fibra vegetale liquida (FIBERSOL) con kiwi frutto e succo di prugna per rendere più efficiente il transito intestinale.



VCN02

CONCENTRATO GOCCE
30 ml

Indicato per problemi cronici e stipsi ostinate grazie alla presenza di cascara, rabarbaro, tamarindo, kiwi, prugna e aloe. Stimola il transito intestinale in modo del tutto naturale. Formula a rapida assimilazione.



VCN03

INTEGRATORE
30 cps blister
30 capsules blister

Compresse rivestite ad azione rapida ed "alta efficacia", indicate per problemi cronici e stipsi ostinate. A base di cascara, frangula, aloe, kiwi, anice, finocchio e menta piperita.

Une saine régularité

La constipation est un problème extrêmement diffusé dans le monde occidental qui gêne les hommes et les bébés et il est responsable de symptômes et troubles qui vont créer des inconforts. À base des efficaces composants herboristiques, les produits Vitacorpo® favorisent, de manière précise, les physiologiques fonctions intestinales.

Una sana regularidad

El estreñimiento es un problema extremadamente difundido en el mundo occidental que afecta tanto a los adultos como a los niños y es responsable de los síntomas y los desórdenes que crean disagio. A base de eficaces componentes erborísticos, los productos Vitacorpo® favorecen, de manera decidida, las fisiológicas funciones intestinales.

Ansia, stress, jet-lag, insomnio

I disturbi del sonno sono frequenti e ne soffrono persone di tutte le età: borse sotto gli occhi, pelle poco luminosa, palpebre appesantite, ansia, irritabilità, nervosismo e stanchezza. Questi integratori sono utili per favorire la fisiologica funzione rilassante e giocano un ruolo fisiologico nella regolazione dei bioritmi corporei e del rapporto sonno-veglia.

Anxiety and stress, jet-lag, insomnia

Sleep disorders are frequent and affect people of all ages: bags under one's eyes, skin lacking luminosity, heavy eyelids, as well as anxiety, irritability, agitation and tiredness. This dietary supplements are useful to promote the physiological relaxing function playing a physiological role in regulating the body's biorhythms, such as the sleep-wake cycle.

Anxiété, stress, jet-lag, insomnie

Les troubles du sommeil sont fréquents et beaucoup de personnes de tous les âges en souffrent: cercles foncés, peau peu brillante, paupière pondérée, anxiété, irritabilité, nervosisme, et faiblesse. Ces suppléments sont utiles pour favoriser la fonctionne physiologique relaxante et jouent un rôle physiologique dans la régularité des biorythmes du corps et dans le rapport sommeil-reveil.

Ansiedad, estrés, jet-lag, insomnio

Los desordenes del sueño son frecuentes y muchas personas sufren de ellos: bolsas bajo los ojos, piel poco luminosa, párpados ponderados, ansiedad, irritabilidad, nerviosismo, y cansancio. Estos suplementos dietéticos son útiles para favorecer la fisiológica función relaxante y juegan un papel fisiológico en la regulación de los bior ritmos del cuerpo y de la relación dormir - despertarse.



TQN01

GOCCE
30 ml

Integratore alimentare a base di camomilla, melissa, passiflora, escolzia, utile contro alcuni disturbi nervosi dipendenti da ansia, eccitabilità e stress.



TQN02

COMPRESSE
40 cpr pilloliera
40 tablets

Integratore alimentare a base di melatonina, arricchito con camomilla. Agisce sul sonno favorendo una fisiologica funzione rilassante. Adatto anche ai più giovani.



TQN03

SCIROPPO BAMBINI
200 ml

A base di camomilla, melissa, passiflora, escolzia specifico per i bambini, utile per le sue proprietà rilassanti e distensive. Può essere assunto durante il giorno e alla sera per favorire un sonno riposante.



TQN04

COMPRESSE STRONG
30 cpr blister
30 tablets

Integratore alimentare ad azione strong: unisce alle note proprietà regolarizzatrici del ritmo veglia-sonno della melatonina, le proprietà sedative della valeriana.

DROPS

Dietary supplement with chamomile, lemon balm, passion flower and escholtzia, useful to fight nervous complaints caused by anxiety, excitability and stress.

GOUTTES

Supplément alimentaire à base de camomille, mélisse, passiflore, escolce, utile contre certains troubles nerveux dépendants de l'anxiété, l'excitabilité et le stress.

GOTAS

Suplemento dietético a base de manzanilla, toronjil, pasiflora, escolzia, útil contra los desordenes nerviosos dependientes de ansiedad, excitabilidad, y estrés.

TABLETS

Dietary supplement with melatonin, and chamomile which acts directly on sleep mechanisms promoting a physiological relax.

TABLETTE

Supplément alimentaire avec une base de mélatonine, enrichi avec camomille. Il agit sur le sommeil favorisant une fonctionne physiologique relaxante. Aussi adapté pour les plus jeunes.

TABLETAS

Suplemento dietético a base de melatonina, enriquecido con manzanilla. Actúa sobre el sueño favoreciendo una fisiológica función relajante. Adecuado también a los más jóvenes.

CHILDREN'S SYRUP

With chamomile, lemon balm, passion flower and escholtzia specifically formulated for children, useful for its relaxing and calming properties. It can be taken during the day and in the evening to promote restful sleep.

SIROP POUR LES ENFANTS

Une base de camomille, mélisse, passiflore, escolce for bébés, utiles pour les propriétés relaxantes et apaisantes. Il est conseillé pendant la journée et la soirée pour favoriser un sommeil reposant.

JARABE PARA LOS NIÑOS

A base de manzanilla, toronjil, pasiflora, escolzia específico para los niños, útil para las propiedades relajantes y distensivas. Puede ser tomado durante el día y por la tarde para favorecer un sueño sosegado.

TABLETS STRONG

Dietary supplement with a powerful action. It combines melatonin and valerian to regulate sleep-wake cycle with sedative activity.

CAPSULES FORTES

Supplément alimentaire à action très forte: il lie les propriétés sédatives de la valériane aux propriétés régulatrices très connues du rythme veille-sommeil de la mélatonine.

TABLETAS MUY FUERTES

Suplemento dietético a acción fuerte: une las propiedades sedantes de la valeriana a las notas propiedades regulatriz del ritmo sueño- despertador de la melatonina.

DIETARY SUPPLEMENT

Fast-acting and high efficacy tablets for chronic problems and obstinate constipation. Based on cascara, frangula, aloe, kiwi, anise, fennel and peppermint.

SUPPLÉMENT

Comprimés couverte à action rapide et haute efficace, indiquée pour problèmes chroniques et constipation obstinées. Une base de cascara, frangula, aloi, kiwi, anis, fenouil et menthe poivrée.

SUPLEMENTO DIÉTETICO

Tabletas cubiertas a acción rápida y alta eficacia, indicadas para problemas crónicos y estreñimiento persistentes. A base de cáscara, frangula, áloe, kiwi, anís, hinojo, y menta.



www.bottegadilungavita.com



Produced by:
O.F.I. Officina Farmaceutica Italiana S.p.A.
via Andrea Verga, 14
24127 BERGAMO - ITALY

  MADE IN ITALY

www.ofilab.com
www.bottegadilungavita.com



Since 1946